



# GORENJSKI GLAS

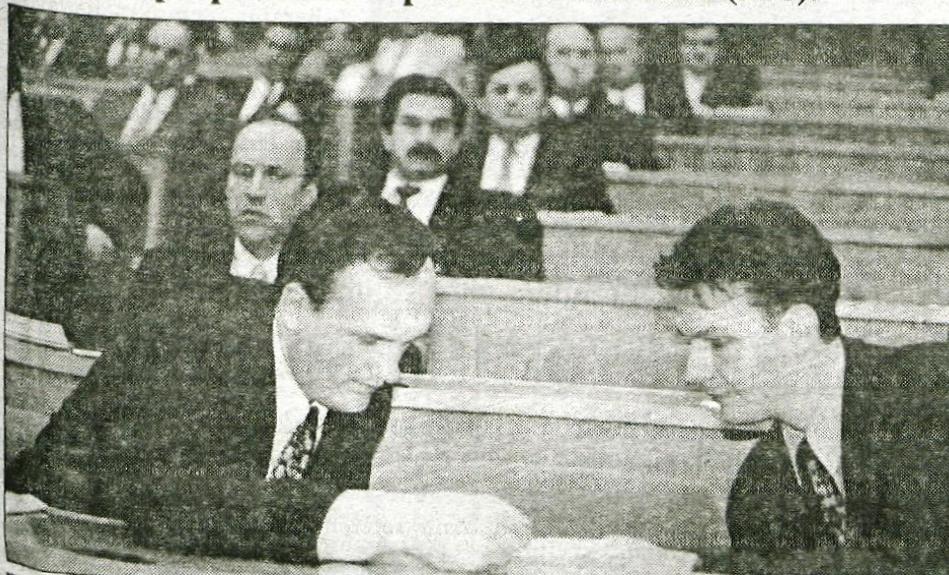
Leto XLIX - ISSN 0352 - 6666 - št. 95 - CENA 125 SIT

Kranj, torek, 3. decembra 1996

Državni zbor se dogovarja o predsedniku in podpredsednikih

## Kandidat je dr. Janez Podobnik

Na včerajšnji seji državnega zbora so brez večjih zapletov izvolili za predsednika komisije za volitve in imenovanja Igorja Bavčarja (LDS), za podpredsednika pa Franca Potočnika (SLS).



Brata dr. Janeza in Marjanja Podobnika. Prvi kandidira za predsednika državnega zbora, drugi pa za premiera. - Foto: G. Šnik

Ljubljana, 3. decembra - Volitve vodstva državnega zbora tudi včeraj niso potekale brez zapletov. Edino komisijo za volitve, imenovanja in administrativne zadeve, ki ima nalogo predlagati vodstvene funkcije za državni zbor, so izvolili brez večjih problemov. Predsednik je postal Igor Bavčar (LDS), podpredsednik Franc Potočnik (SLS), v 20-članski komisiji pa so med drugim tudi Zoran Thaler (LDS), Cyril Smerkolj (SLS), Pavel Rušpar (SDS) in Vincencij Demšar (SKD). Naprej pa se je začelo zapletati ob vprašanjih, ali najprej izvoliti predsednika državnega zbora in tri podpredsednike, ali najprej predsednika in šele nato podpredsednike, od katerih naj bi bil eden iz opozicije (kdo bo v opoziciji še ni znano), ali

pa se najprej sploh dogovoriti o ključu za delitev funkcij v državnem zboru. LDS zagovarja med drugim kot merilo odstotek glasov na volitvah. Pomladne stranke so na komisiji za volitve in imenovanja za predsednika državnega zbora predlagale dr. Janeza Podobnika iz Slovenske ljudske stranke. Na komisiji je bil izvoljen za kandidata z 10 glasovi pomladnih strank za in tremi proti, LDS in ZLSD pa sta bili zadržani, saj menita, da bi se morali predhodno uskladiti. Za podpredsednika pa se je nabralo veliko kandidatov. Najprej sta bili dve kandidatki: Majda Zbačnik (SDS) in Helena Hren - Vencelj (SKD), tem pa so se pridružili še Zoran Thaler (Liberalna demokracija), Borut Pahor (Združena lista) in Ivan Kerbič (Desus).

• J. Košnjek

**ATM**  
ELEKTRONIK d.o.o.  
4280 KRAUNSKA GORA,  
SAVSKO NASELJE 33  
tel./fax: 064/881-910, 881-484  
UGODNE CENE OGLAŠEVANJA NA  
VIDEOSTRAHNE IN MED PROGRAMOM

Glasbena šola  
**AKORDEON**  
Tomšičeva 36, Kranj  
ŠE JE ČAS ZA VPIS  
NOVIH UČENCEV.  
Prodaja glasbil Yamaha.  
Tel.: (064) 225-078

**DL** RACUNALNIKI PROGRAMI **DL**  
Digital Logic KRANJ - Labore, Ljubljanska c.21, tel. 22 33 73  
Digital Logic

**RAK** d.o.o.  
Cankarjeva 8, 4000 Kranj  
vam ponuja računalnike in tiskalnike po ugodnih cenah  
5x8 DX4/133 že od 96.319,00 SIT.  
Pentium 100 MHz od 124.165,00 SIT  
Možnost nakupa na 6 čekov ali na kredit!  
Tel.: 064/221-040, Fax: 223-792

**GOSTIŠČE TAVERNA BAKHUS**  
Žerjavka 12, Kranj  
OBISKITE NAS!  
NUDIMO KOSILA  
POSLOVNA, Poročna, Družinska  
064/491-068  
del. čas od 12h do 01h

VSE ZA  
URADNI PRODAJALEC  
YANNI  
POKLICI  
ZDAJI  
064/225-060,860-029  
KIDRIČEVA 6b / KOROŠKA 26, KRAJN

aluminij montaj d.d. koren  
Podjetje al. stavnih in drugih konstrukcij  
KOMEN 129a, telefon: 067/ 78-111  
komerciala 78-174, OPP 78-375

NOVO IZ  
ALUMINIJ MONTAJ:  
V sodelovanju z nemško firmo REHAU:  
-PVC OKNA  
-PVC VRATA  
-PVC POSODE  
-PVC ZIMSKI VRTJOVI  
Poklicite nas!

**AVTOŠOLA DEMI**  
Titova 18, 4270 JESENICE  
(POTOVALNA AGENCIJA KOMPAS PEGAZ d.o.o.)  
Tel.: 064/872-641, 83-289, fax: 064/81-768

DELOVNI ČAS:  
VSAK DAN od 9. do 17. ure

**PETROL**  
UGODNA PRODAJA  
KURILNEGA OLJA  
NAROČILA: skladišče Medvode tel.: 061/611-340, 611-341  
B.S. Radovljica tel.: 064/715-242



HRANILNICA LON d.d.  
Bleiweisova 2, Kranj  
tel.: 223-777

**ZLATIL LON - ODLIČNE OBRESTNE MERE ZA DOLGOROČNO VARČEVANJE**  
Kranjčankam in Kranjčanom čestitamo ob mestnem prazniku  
in se zahvaljujemo za izkazano zaupanje

**GORENJSKI GLAS**  
MAIL OGLOGASI (064)223-444

OBČINA  
**TRŽIČ**TRG SVOBODE 18, 4290 TRŽIČ  
TEL: 064 50 072, FAX: 064 50 790

objavlja

**JAVNI POZIV**

**za OPRAVLJANJE PRODAJE BLAGA  
NA PREMIČNIH STOJNICAH V ATRIJU  
OBČINE TRŽIČ V PREDBOŽIČNEM IN  
PREDNOVOLETNEM ČASU OD 16. 12.  
1996 DO 31. 12. 1996**

Pisne prijave z navedbo imena firme oz. ponudnika s priloženim dokazilom o izpolnjevanju pogojev za opravljanje trgovinske dejavnosti oz. prodaje blaga na premični stojnici splohoma Občina Tržič, Urad za gospodarstvo, Trg svobode 18, Tržič do vključno srede, 11. 12. 1996.

Občina Tržič bo podjetnikom iz Občine Tržič zagotovila stojnico brezplačno, pod pogojem, da bodo prodajo opravljali vse dni trajanja sejma. Udeleženci s sedežem dejavnosti izven občine Tržič plačajo pred začetkom prodaje prispevek v višini 10.000 SIT za stojnico in komunalno takso.

**RADIO**

88,4 MHz

Z Vami vsak dan  
od 05. do 09.  
in od 15. do 21. ure**POSLOVNI VAL**

**REMOUT** p.o. Kranj  
SERVISNO PRODAJNI CENTER Kranj  
tel.: 064/223-276

**UGODNA PONUDBA VOZIL RENAULT  
NA MIKLAVŽEVEM SEJMU  
30.11. DO 4.12.1996 V KRANJU**

MEĞANE  
CLIO  
LAJUNA  
LAJUNA BREAK

Popusti za vozila iz zaloge  
krediti brez pologa  
in obrestno mero  
samo T + 0%

**KUPON ZA MALI OGLAS  
DO 10 BESED**

**- BREZPLAČNO -**

Kupon s tekočo številko meseca velja **samo za tekoči mesec!** Mali oglas oddan po telefonu ali brez kupona zaračunavamo po ceniku, s popustom za naročnike (20%).

Uporabite lahko tudi **KUPON B**  
iz LETOPISA GORENJSKA 95/96

**KUPON ZA BREZPLAČNI MALI OGLAS BO OBJAVLJEN  
VŠAK PRVI TOREK V MESECU!**

Po telefonu 064/223-444 sprejemamo male oglase neprerivno 24 ur dnevno, v malooglašnem oddelku na Zoisovi 1 smo Vam na razpolago od pondeljka do petka med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure.

Izrežite in pošljite na:  
GORENJSKI GLAS, 4001 Kranj, p.p. 124

Ime in priimek, naslov:

12

Naročam objavo malega oglasa v naslednjem besedilu:

**GORENJSKI GLAS**

Ustanovitelj in izdajatelj:  
Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS  
KRANJ

**Uredniška politika:** neodvisni nestrankarski politično-informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / **Predsednik časopisnega sveta:** Ivan Bizjak / **Direktor:** Marko Valjavec / **Odgovorna urednica:** Leopoldina Bogataj / **Novinarji in uredniki:** Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedelj, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Zlebir, Andrej Žalar, Štefan Žargi / **Lektoriranje:** Marjeta Vozlič / **Fotografija:** Gorazd Šink / **Priprava za tisk:** Media Art, Kranj / **Tisk:** DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / **Uredništvo, naročnine, oglasno trženje:** Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/223-111, telefax: 064/222-917 / **Mali oglasi:** tel. 064/223-444 - sprejemamo neprerivno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure / **Cena izvoda:** 125 SIT / **Naročnina:** trimesečni obračun - individualni naročniki imajo 20 odstotkov popusta. Za tujino: letna naročnina 140 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Prometni davek po stopnji 5 odstotkov v ceni časopisa (mnenje RMI 23/27-92), CENA IZVODA: 125 SIT

**IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA**

Včeraj se je nadaljevala prva seja novega državnega zbora

**Krščanski mandati na ustavno sodišče**

Državni zbor je potrdil mandate Miroslavu Mozetiču, Izidorju Rejcu in Marjanu Schifferrerju, zato je šla pritožba na ustavno sodišče.

Ljubljana, 3. decembra - Ker pretekli teden prva seja novega državnega zbora ni bila končana, se je nadaljevala včeraj z glavno točko dnevnega reda: izvolitvijo predsednika in podpredsednikov državnega zbora. Zgodba naj bi se včeraj razpletla, še zjutraj pa naj bi se o tem dogovarjali predsedniki štirih najmočnejših strank.

Na prvi seji se je zapletalo tudi zaradi potrditve mandatov trem poslancem Slovenskih krščanskih kandidatov na nacionalni listi. Neva Miklavčič - Predan in Marjana Košir sta se pritožili na komisijo za mandatnoimunitetna vprašanja, ker naj bi bila nacionalna lista Slovenskih krščanskih demokratov, na kateri so bili, razen Lojzeta Peterleta še Izidor Rejc, Miroslav Mozetič in mag. Marjan Schifferrer, na svetu stranke sprejeta nezakonito. Stranka pravi, da je bilo vse v redu, prav tako državna volilna komisija, ki je ugotovila, da je bila lista sprejeta in vložena pravilno, volilna komisija pa ni pristojna za ugotavljanje verodostojnosti listin. To je naloga



Poslanec SKD Miroslav Mozetič in sekretar poslanske skupine Borut Sommereger.

ministrstva za notranje zadeve. Ob tem se postavlja vprašanje nadzora nad strankami v primerih, ko imajo njihove odločitve vpliv tudi na druge državljane.

Mandate je državni zbor v četrtek s 45 glasovi za in 42 proti potrdil, tudi sporne tri. Tudi na komisiji so šli "skozi". Pritožnic in s tem nista zadovoljni. Od ustavnega sodišča sta terjali varstvo zakonitosti.

Pogajanja o različnih možnostih za sestavo vlade so se nadaljevala tudi med koncem tedna. Bistvenih novosti včeraj pred nadaljevanjem seje državnega zборa še ni bilo. Mogoče nekaj pove podatek, da Liberalna demokracija svojega kandidata za predsednika državnega zborja ne bo predlagala. To je znak, da v LDS še naprej resno računa na mandatarstvo dr. Janeza Drnovščka. Takšno je tudi večinsko mnenje javnosti, izraženo v javnomenjenjskih raziskavah.

• J.Košnjek

Pred nedeljskim predhodnim zakonodajnim referendumom o volilnem sistemu

**Referendumski zagovorniki so utihnili**

Vedno bolj postaja jasno, da so bila navijanja za referendum o takšnem ali drugačnem volilnem sistemu samo del predvolilne taktike. Sedaj, razen deloma državnega sveta, svojega predloga ne reklamira nihče.

Ljubljana, 3. decembra - Edino, kar je zanesljivo, bodo stroški. Plačala jih bo država in bo jih za okrog 400 milijonov tolarjev. Vse drugo pa je v zraku. Tudi to, ali bodo referendumi veljavni ali ne, saj mora vsaj eden od predlogov dobiti večino glasov volilcev, kar pa je ob treh predlogih skrajno težko. Prav lahko se zgodi, da bo prvi predhodni zakonodajni referendum, ki ga določata ustava in zakon o referendumu in ljudski iniciativi, polom, strel v prazno in poraz predlagateljev. Od marca naprej je bilo o referendumih veliko govorja in preprirov, med državnim zborom in ustavnim sodiščem so romale pritožbe in utemeljitve (najaktivnejša sta bila dva predlagatelja, državni svet in socialdemokrati v imenu 43.000 podpisov), sedaj pa je vse utihnilo. Torej je šlo pri predlaganju in propagiranju referendumov predvsem za nabiranje volilnih točk in za medsebojno nagajanje kon-

kurentov. V to politično preigravanje je bilo zvito vključeno tudi ustavno sodišče, ki je na koncu reklo, da si je državni zbor dovolil več, kot bi si smel, vendar se stvari ne dajo spremeniti.

Propagande za volilne referendume skoraj ni. Le državni svet je pripravil dokaj bogato (in tudi kakovostno) gradivo ter organiziral nekaj posvetov (udeležba je bila slaba). Socialdemokrati, ki so preko leta najbolj rohneli, so skoraj utihnili, poslanci bivšega državnega zborja pa popolnoma. Zakon namreč določa, da mora vsak od predlagateljev referendumu za promocijo svojih predlogov poskrbeti

sam. Če katerikoli referendumski predlog uspe, še ni rečeno, da bo upoštevan pri novi volilni zakonodaji. Zakon namreč zapoveduje, da državni zbor eno leto po referendumu ne sme sprejeti (za odločanje o volilnem sistemu je po ustavi potrebna dvotretjinska večina) drugačne odločitve, kot je bila sprejeta na referendumu, ne zapoveduje pa, da je referendumsko odločitev obvezno spoštovati. Tako se lahko tudi po 8. decembru glede volilnega sistema nič ne zgodi. Ostane torej možnost (če bo za to v državnem zboru volja) da dopolnите sedanjega zakona o volitvah v državnem zboru. Prva obravnava sprememb teg zakona je bila v državnem zboru že opravljena.

Nedeljsko glasovanje bo zahtevno. Na glasovnici bodo napisani trije predlogi volilnega sistema: najprej predlog državnega sveta za kombiniran sistem, nato predlog volilcev oziroma socialdemokratov za večinski sistem in nazadnje predlog poslancev bivšega državnega zborja za čisti proporcionalni sistem. Volivec bo smel, da bo glasovanje veljavno, glasovati "z" samo pri enem predlogu, lahko pa bo "proti" vsem trem ali pa bo pustil glasovnico prazno. Take glasovnice bodo veljavne in bodo razumljene kot podpora sedanjemu volilnemu sistemu. Če pa bo na glasovnici obkroženo za in hkrati tudi proti, bo glasovanje neveljavno. Zmagal bo predlog, ki bo dobil večino volivcev, ki so glasovali. Če tega ne bo, referendum ne bo uspešen.

**Posvetovanje v Škofji Loki**

Ljubljana, 3. decembra - Državni svet Republike Slovenije nadaljuje s posvetovanji oziroma s predstavitevijo svoje predloga volilnega sistema, o katerem se bomo tudi odločili na referendumu v nedeljo, 8. decembra. Posvetovanje bo jutri, 4. decembra, ob 18. uri v sejni sobi škofjeloške občine.

**STRANKARSKE NOVICE****Izjave, sestanki**

Združena lista socialnih demokratov svetuje državljankam in državljanom, da se udeležijo nedeljskega glasovanja o volilnem sistemu, ker drugi ne smejo odločati namesto vas. Stranka predlaže glasovanje za kombiniran volilni sistem, ki ga je predlagal državni svet. Tak sistem odloča izbiranje med osebnostmi in strankami in omogoča, enakomernejšo regionalno zastopanost v državnem zboru. Liberalna demokracija Kranj je obravnavala in zelo ugodno ocenila volilne izide v 4. in 5. okraju, saj je LDS zmagala v 15 od 25 krajevnih skupnosti. Izvršilni odbor stranke je sklenil, da bodo na naslednji seji mestnega sveta postavili vprašanje o začetku gradnje Jezerske ceste in pobudo dr. Marjana Česna glede ureditve prometnega režima na območju Perivnik. V Ljubljani pa sta se srečali vodstvo Slovenske ljudske stranke in Demokratične stranke upokojencev Desusa. Znano je, da so poslanci Desusa zelo iskani za zagovovitev potrebnih večine v državnem zboru tako na strani pomladnih strank oziroma Marjana Podobnika kot

pri Liberalni demokraciji oziroma dr. Janezu Drnovšku. Sporočilo s srečanja pravi, da so našli številne skupne točke. • J.K.

**Lap ostaja predsednik**

Ljubljana, 3. decembra - Svet Slovenske nacionalne desnice in ugotovil, da se je, tako kot so napovedovali, Slovenija premaknila v desno. Stranka je na volitvah dosegla manj od pričakovanj, zahvaljuje pa se nekaj tisoč volivcem, ki so dali na volitvah glas stranki. Ugotovili so, da je bila stranka premalo predstavljena na nacionalni televiziji, kar je povzročilo slabši volilni izid. Predsednik stranke Sašo Lap je ponudil odstop, ki so ga člani sveta zavrnili. Lap bo tako vodil stranko do konгрresa. Svet stranke je poblastil predsednika Saša Lapa, da toži Radioteleviziju Slovenija in zahteva odškodnino, ker je RTV ignorirala skelep Vrhovnega sodišča, da mora SND enakopravno nastopati na soočenjih na televiziji. Stranka je bila oškodovana za dve uri in programskoga časa na televiziji. Predsedstvo stranke je dolžno do kongresa pripraviti predlog reorganizacije stranke. • J.K.

INTERVJU: IVAN OMAN, politik in poslanec, se vrača v hlev in za traktor

# Pljuvanje po poslancih postaja slovenska folklora

**Če imamo državo, potem je treba spoštovati njene institucije, pravi Ivan Oman z Zminca, politik, ki je nosil veliko breme slovenske demokratizacije in nastajanja države. Komaj smo dobili nov državni zbor, že se je začelo s pljuvanjem po parlamentu in poslancih, s ponovno kampanjo zoper poslance in parlamentarizmom.**

*Na novembrskih državnozborovskih volitvah niste več kandidirali. Ali je to znamenje, da se iz politike dokončno in nepreklicno vrăcate na kmetijo, za hlapca, kot ste mi enkrat nazaj v šali dejali?*

"Da, hlapec bom. Sinu bom pomagal. Zjutraj in zvečer bom užival v hlevu. Glede odhoda iz politike pa sem že pred dvema letoma, sredi mandata v državnem zboru napovedal slovo in zato nisem bil več pripravljen kandidirati na državnozborovskih volitvah. Če sem imel kakšno dolžnost v politiki za opraviti, sem jo opravil takrat, ko se v to še ni bilo najbolj priporočljivo spuščati. To je bilo leta 1988 in 1989. Kasneje je bilo to bistveno lažje."

*V politiki ste bili že prej. Delovali ste v zadruži, v škofjeloški občinski skupščini. Leta 1980 ste načrtovali ustanovitev kmečkega sindikata.*

"Hoteli smo ustanoviti kmečki sindikat. Takrat mi je pomagal predvsem Franc Kuralt iz Žabnice, ki je bil tako kot jaz prepričan, da je treba priti do kmečke stanovske organizacije. Drugi pa je bil Franc Pintar oziroma Posavci iz Gorenje vasi. Nekateri drugi, ki so bili potem po letu 1988 veliki junaki, takrat niso upali sodelovati."

*Na kateri funkciji, dve leti ste bili tudi član državnega predsedstva, ste po vaši presoji lahko naredili največ oziroma uresničili največ političnih ciljev?*

"Težko je natančno odgovoriti. Mislim pa, da sem kot predsednik Slovenske kmečke zveze naredil največ. Članstvo v državnem predsedstvu ni bila nepomembna funkcija, vendar je bilo vprašanje možnosti vplivanja na odločitve, visoka pa je bila tudi funkcija poslanca. Najbrž sem pričakoval, da bom lahko kot poslanec naredil več, kot se je dejansko dalo. Sedaj mi je jasno, da poslanci lahko nekaj naredijo samo kot skupina, kot posamezniki pa bistveno manj, kljub temu da je to, ob predsedniku države, najvišja funkcija, ki jo državljan lahko doseže."

## Krščanski demokrati zgubili kmete

*Gradili ste Slovensko kmečko zvezo, ki je postala Slovenska ljudska stranka. Vi ste se potem odločili za Peterletove Slovenske krščanske demokrate. Kako da ti dve zelo sorodni stranki ne zmoretu združitve?*

"To je posebno vprašanje. Obstoj dveh takšnih strank je zame nesmisel. Obe stranki bi lahko umestili v konzervativno sfero, obe se sklicujeta na krščanski etos. Koliko je resnično tega etosa v delovanju, je druga zgodba in se da razpravljati pri enih in drugih. Nekajkrat sem že povedal, da bo do združitve v eno konzervativno stranko nekoč prišlo. Možnosti sta dve: ali bo ena stranka toliko zgubila in zginila ali pa bo zmagalo spoznanje, da je treba z združitvijo narediti močno stranko. Ljudska stranka je na teh volitvah res pridobila, vendar sta še vedno dve stranki, kar slabti politično moč do drugih močnejših strank."

*Krščanski demokrati ste tokrat padli. Vi ste javno kritizirali vodst-*

*vo stranke in pozvali predsednika Lojzeta Peterleta, naj odstopi. Je on glavni krivec za volilni neuspeh?*

"Predsednika sem pozval k odstopu, čeprav on ni edini krivec. Vrh stranke je vodil zelo nekonistentno politiko, tako da se pravzaprav ni vedelo, ali je stranka v poziciji ali opoziciji. Delovala je opozicijsko, bila pa je v vladno koaliciji. To in izguba kmečkih glasov zaradi neustrezone kmetijske politike, ki jih je bilo pred štirimi leti še precej, sta vzroka za slabši uspeh na volitvah."

*Kmetijski minister dr. Osterc je bil vendarle vaš, krščanski demokrat.*

"Položaj kmetijstva se je zadnje leto hudo poslabšal. Kmetje so pač presodili, da minister sam in skupaj s stranko ni napravil tistega, kar so pričakovali. Res so bila opuščena nekatera nujna dejanja, vendar našim kmetom očitno ni znano, da so bile Sloveniji, klub pritiskom ZDA in še koga, pri pogajanjih z Gatom in WTO dane pomembne koncesije za zaščito domačega kmetijstva, pri vključevanju v Cefo pa je bil dosežen poseben režim za slovensko kmetijstvo. Znižanje uvoznih dajatev ni vnaprej dogovorjeno, ampak so za vsak primer liberalizacije potrebna posebna pogajanja. To je zasluga ministra in stranke. Če bi bilo ministrstvo v rokah liberalne usmeritve, bi bila to za kmetijstvo katastrofa."

*Zakaj tega niste ustrezneje in prepričljiveje povedali volivcem?*

"Ljudje za to niso vedeli oziroma se jim ni povedalo. Seznanjeni smo bili le poslanci, javnost pa večinoma ne. Soglašam, da je naš minister za kmetijstvo dr. Jože Osterc napravil premalo. Z njim sva se v imenu krščanske demokracije pred vstopom v vladno koalicijo o kmetijskem programu pogovarjala z Liberalno demokracijo. Med drugim je bilo dogovorjeno, da bodo že leta 1993 sprejeti tržni redi za vse pomembnejše kmetijske pridelke. Sprejeti so bili le za pšenico in peso, za tisto, kar je za slovensko kmetijstvo najpomembnejše, za govorljivo, pa ne."

## Podborka želite vlado in parlament

*Ste pričakovali tak volilni uspeha Marjana Podobnika in Slovenske ljudske stranke?*

"Prav zaradi napak pri naši kmetijski politiki sem zadnji dve leti napovedoval padec Slovenskih krščanskih demokratov in vzpon Slovenske ljudske stranke."

*V katerih točkah podpirate Podobnikov program?*

"Če govorimo o programih, potem med našim in Podobnikovim ni bistvene razlike. Razlika pa je v pristopu in uresničevanju. Kakršnaki bo vlada, bo zaradi večjega pomena Slovenske ljudske stranke prišlo do zboljšanja položaja kmetijstva. Tudi start bo lažji, saj je bilo marsikaj že narejenega v tem mandatu."

*Kakšno vlado bo dobila Slovenija in kdaj? Je možna vlada samo pomladnjih strank, je na vidiku koalicija vlada LDS in pomladnjikov ali pa vlada LDS in SLS s še*



*enim pridruženim članom zaradi trdne večine?*

"Vlade prav kmalu še ne bo. Vprašanje je celo, kdaj bomo dobili predsednika državnega zbora. Brez predsednika državnega zbora je ustavna praznina. Predsednik državnega zbora namreč nadomešča predsednika republike, ko je ta odsoten. Glede vlade lahko samo ugibam. Glede na sedanji razpored moči v državnem zboru, ko sta nastala dva bloka, če to sploh sta, dr. Drnovšek najbrž nima možnosti za 46. glas, razen če se sporazume s pomladnjiki. Predvidevam, da ima Marjan Podobnik včasih možnosti, saj naj bi imel 45 glasov že zagotovljenih, 46. glas pa po moje lahko dobi. Vlade LDS in SLS pa ne bi upal napovedovati. Po mojem mnenju so trije pomladnjiki zavezani drug drugemu in najbrž ni nikogar, ki bi skočil s tega voza."

*Tudi med pomladnjimi strankami ne poteka vse gladko. Dogovora o predsedniku državnega zбора ni bilo.*

"Partnerja, krščanski demokrati in socialdemokrati, razumljivo ne sprejemajo bratovske delitve dveh, ob predsedniku države ključnih funkcij. Marjan Podobnik kandidira za predsednika vlade, brat Janez pa za predsednika parlamenta. Nasprotovanje se mi zdi razumljivo. Koalicija treh pomladnjih strank bi bila šibka koalicija, vendar je mogoče v Sloveniji vladati tudi z minimalno večino ali manjšinsko vlado, pa celo brez sprejetega proračuna, kar se je dogajalo pri nas. V drugih državah bi v takih primerih vlada padla."

*So mogoče predčasne volitve?*

"Niso izključene, če v treh poskuših državnih zboru ne bo izvolil predsednika vlade. Prav nič ne bi bil presenečen, če bomo imeli marca ali aprila spet volitve. To se v demokratičnih parlamentarnih državah dogaja in ni nobena katastrofa, je pa škoda zapraviti nekaj sto milijonov tolarjev, za katere bomo imeli en mesec zabave."

*Jaka, bodi na naši strani*

*Ste spremljali četrtekovo prvo sejo novega državnega zboru?*

"Med vožnjo na Štajersko sem poslušal radio. Poslanec Schiffrer je kot predseduječi dobro vodil sejo. Zelo mi je bilo všeč, ko je, potem ko se je predsednik države dvignil, da

bi odšel iz dvorane, pozval poslance, naj stope pospremijo predsednika. To je bonton in to se pri nas doslej ni dogajalo. Prepričan sem, da je Schiffrer hud protikomunist, pa je naredil to gesto v znak spoštovanja države in njenih institucij, med katerimi je tudi predsednik republike. Ko sem pa zvečer na Televiziji Slovenija gledal Tednik, sem bil šokiran: spet se je začelo s pljuvanjem po parlamentu in poslancih. Torej, ponovna kampanja proti poslancem in parlamentarizmu. To je zame nekaj nezaslišanega."

*Zakaj gojimo pri nas tak negativistični odnos do oblasti, do javnih ustanov in ljudi. Je na psu naša politična kultura?*

"Če imamo državo, potem je treba državne institucije, kot so predsednik države, državni zbor in poslanci, spoštovati. Jaz ne trdim, da so poslanci idealni ljudje brez napak. Kristus je rekel: kdor je brez greha, naj prvi vrže kamen. Tudi ne trdim, da med poslanci ni stvari, ki jih ne bi smelo biti, vendar je državni zbor vrh te države in tako obnašanje medijev do teh ustanov je kampanja proti sistemu. Na splošno se govori o privilegijih in graja imuniteta. Sam je v nekaterih primerih ne bi priznal. Vendar je treba zahtevati spremembo zakona in ubrati zakonito pot, ne pa na tak način majati temelje države."

*Kaj je bil vam v politiki prvi cilj? Na katerih temeljih ste gradili svoje delovanje?*

"V politiko sem šel zaradi zagovarjanja interesov domačega okolja in kmetov. Prepričan sem bil, da se položaj kmečkega stanu lahko izboljša le v demokratični ureditvi s političnim pluralizmom. Zato se prejšnji sistem z mojimi predstavami ni ujemal. Zagovarjal sem in zagovarjam vrednote krščanskega družbenega nauka. Zgledoval sem se po Janezu Evangelistu Kreku tako kot Slovenski krščanski demokrati in Slovenska ljudska stranka. Imata enaka politična izhodišča in zato, ponavljam, sodita skupaj."

*Vas je kdaj kdo v preteklih časih poklical na zagovor ali vam storil kaj hudega? Leta 1980 ste bili s kmečkim sindikatom pogumni.*

"Nihče mi ni ničesar žalega rekel ali storil. Mogoče sem imel prednost, ker je bilo vsem jasno, da sem oporečnik. Ko smo leta 1980 sklicali v Škofji Loki sestanek kmetov, so me poklicali, vendar ne na Udbu, ampak na Socialistično zvezo. Tam sta bila Jaka Gartner in Janez Thaler. Jaku sem rekel: Jaka, bodi na naši strani. Če boš kdaj lačen, ti bomo dali kmetje jesti. Partija ti ne bo dala. Zgodilo se mi ni ničesar. Ne vem pa, kaj bi bilo z menoj, če bi se kaj takega spomnil leta 1950."

**Jože Košnjek**

## GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

### AMZS

20 vlek in 6 pomoči delavcev Avto-moto zveze Slovenije je bilo minuli konec tedna zaradi nesreč ali okvar potrebnih po gorenjskih cestah.

### GASILCI

Kranjski gasilci so reševali prevrnjeno vozilo v Britofu, ki je na nadvozu zdrsnilo v jarek. Prav tako v Britofu se je v petek pripetila prometna nesreča, po kateri sta dve vozili pristali na strehi. Kranjski gasilci so najprej rešili udeležence v nesreči, nato pa še vozili. V soboto so ob 14.22 pohiteli na Tuga Vidmarja 8, kjer so v prisotnosti policije morali vdreti v stanovanje in zapreti vodo. V nedeljo pa je ob 13.30 zagorelo na Gorenjskem odreda 18, ko so se pod pečico štedilnika zaradi vročine včgale krpe. V nedeljo je gorelo še enkrat, včgala se je kuhanja v bivalni baraki nad asfaltno bazo v Naklem, Podber 4. Kranjski gasilci so požar, kar se je dalo hitro pogasili. Jeseniški gasilci so pogasili požar v stanovanju na Tavčarjevi 10, kjer se je včgala hrana na štedilniku, imeli gasilsko stražo v Gledališču Tone Čufar, pogasili gorečo plastično oblogo okoli kontejnerja ob Domu Franca Berglja ter imeli gasilsko stražo med hokejsko tekmo v dvorani Podmežakli.

### GORENJSKI NOVOROJENČKI

Tokratni jok novorojenčkov je minil pretežno v znamenju dveh izjemno krepkih dečkov, posebno korenjaka v Kranju, ki mu je tehnica ob rojstvu pokazala skoraj 5 kilogramov, natančneje 4.960 gramov. Prav veliko tudi ni zaostajal "Jeseničan", ki se je rodil s 4.290 grammi porodne teže. Sicer se je v Kranju rodilo še 7 dečkov in 6 deček. Tokrat je bil tudi najlažji deček, tehtal je 2.900 gramov. Na Jesenicah so se že omenjenemu korenjaku pridružile še 4 predstavnice nežnejšega spola, med katerimi je najlažja ob rojstvu tehtala 2.200 gramov.

### URGENCA

V splošni bolnišnici Jesenice so imeli na pediatriji 15 urgentnih primerov, na ginekologiji 12, na inetrem oddelku 34, na kiruržiji pa točno 100.

### SMUČIŠČA

Ugodna smuka je na Krvavcu, kjer je do 40 cm suhega snega, tudi cesta je normalno prevozna, vozijo pa vlečnice do gostinskega objekta. Na Voglu so nam povedali, da bodo verjetno vozili že konec tedna, naprave pa na Soriški planini obratujejo že od nedelje, 24. novembra. Snega je do 60 cm, smuka je odlična, tudi cesta je normalno prevozna. Na Starem vrhu bo konec tedna vozila vlečnica Kop, dostop je možen iz Poljanske doline.

### Številna priznanja za urejene domove

Naklo, 2. decembra - Turistično društvo Naklo je pripravilo zadnjo novembrsko nedeljo tradicionalno akademijo ob koncu sezone. Na prireditvi s kulturnim sporedom so podelili priznanja za lepo urejene domove. Letos je imela ocenjevalna komisija težko delo, saj je v krajevnih skupnostih Naklo, Duplje in Podbrezje videla le malo neurejenih domačij. Medtem ko je lani s priznanji nagradila 75 lastnikov hiš, je letos dobitno priznanja 149 domačij in organizacij. Po priznanju je prišlo v načelski dom kulture kar 110 nagrajencev, ki jim je po ogledu diapozitivov čestital tudi predsednik gorenjske turistične zveze. Treh najvišjih priznanj za naslov "Naj-domovi" so se letos razveselili Peter Grašič iz Strahinje, Boris Boštar iz Naklega in lastnik muzeja v Dupljanski graščini Matjaž Mauser. Organizatorji so podelili devet priznanj tudi sodelavcem in sponzorjem društva.

Svečana akademija ni bila zadnja letosnjega prereditev, ki jo pripravlja društvo. Na povabilo turističnih delavcev bo 22. decembra gostoval v Naklem Pihalni orkester Tržič z noveletnim koncertom. Še letos pa bodo v društvu imeli veliko dela s pripravo novega prospektja občine Naklo. • S. Saje

### Direktorji na smetišču

Jesenice, 2. decembra - Na povabilo jeseniškega JEKO - INA in Komunalne direkcije Jesenice so se na Jesenicah srečali direktorji vseh gorenjskih komunalnih podjetij. Predvsem jih je zanimala sanacija jeseniške komunalne deponije na Mali Mežakli, saj se v vseh občinah srečujejo s problemi "odlaganja komunalnih odpadkov". Deponijo na Mežakli in potek del so si tudi ogledali.

Direktorji pa so se ob tej priliki začeli tudi dogovarjati o enotnih kriterijih za oblikovanje cen komunalnih storitev na Gorenjskem. Cene komunalnih storitev so od občine do občine različne, zato bodo poskušali poiskati enotne kriterije in se domeniti za enotno ceno za vse komunalne storitve. D.S.

**KOZMETIKA ANA**  
Ana Mall, Letenca 4a, Golnik  
Tel. št.: 064/461-369

**KOZMETIČNA NEGA, PEDIKURA, SOLARIJ**



VELIKA IZBIRA POHIŠTVA ZA KOMPLETNO OPREMO VAŠEGA DOMA  
**VEČINO POHIŠTVA IMAMO V ZALOGI!**

Odpoto od 12. do 19. ure, soboto od 9. do 13. ure

**SALON  
POHIŠTVA**  
KRAJN, PREDOSLJE 34  
(KULTURNI DOM)  
TEL: 241-031

\***KONKURENČNE CENE**  
\***BREZPLAČNA DOSTAVA**  
\***MONTAŽA**

**UGODNI  
KREDITI**  
T+4,8%

100 prijav nekdanjih brigadirjev iz občin. In zakaj se nekdanji brigadirji sploh zbirajo? Zato, ker želijo ohraniti spomin na čas, življenje in ideale, ki so jih družili prostovoljnemu delu, tovarstvu, humanosti in solidarnosti. Mladi so po vojni opravili ogromno dela, tako na zveznih kot na lokalnih akcijah.

more prejeti priznanja iz rok občine, ki mu je toliko nagajala pri gradnji objekta. Občinski svet je to "vzel na znanje" in potlej sklenil, da občina letos podeli eno veliko plaketo, eno plaketo in dve priznanji Antonu Tomažu Linhartu. Veliko plaketo bo dobil 91-letni Vilko Bole iz Radovljice, pobudnik za ustavitev turističnega društva na Brezjah in dolgoletni tajnik radovljškega društva, plakete občine Društvo upokojencev Radovljica, ki praznuje letos 50-letnico, priznanje Antonu Tomažu Linhartu pa ravnateljica Vzgojnovarstvenega zavoda Radovljica Mihaela Zupan za dolgoletno delo na področju predšolske vzgoje in Martin Avsenik, akademski slikar in lastnik Galerije Avsenik v Begunjah.

C. Zaplotnik.

Nadaljevanje seje bohinjskega sveta  
O gradnji stanovanjsko poslovne stavbe

Bohinjska Bistrica - Občinski svet je v sredo zaradi pozne ure prekinil sejo in sklenil, da bo nadaljeval jutri, v sredo, ko bo obravnaval še konsolidirano premožensko bilanco občine na dan 31. decembra 1995, izgradnjo stanovanjsko poslovne stavbe v Bohinjski Bistrici, pod točko razno pa še nekatera manj pomembna vprašanja. Svet je že pri sprejemanju dnevnega reda sklenil, da tokrat ne bo odločal o predlogu bohinjske gozdarsko kmetijske zadruge, da bi občina odkupila del zadružne upravne stavbe v Srednji vasi in v njej uredila stanovanja. • C.Z.

Seja radovljškega občinskega sveta

# Kandidati "na zagovor" pred svetnike

Izbira direktorja Komunale Radovljica je očitno tako pomembno dejanje, da bodo svetniki o tem odločali na izredni seji, na katero bodo povabili vseh šest kandidatov.

**Radovljica** - Na ponovni razpis za direktorja Komunale Radovljica se je prijavilo šest kandidatov: poleg sedanje vršilke dolžnosti direktorja mag. Bernarde Podlipnik še Alenka Markun iz Koritnega, Mateja Mikec z Zgoše, Peter Boškin iz Radovljice, Andrej Svetina iz Koritnega in Darko Jarc iz Hotemaž. Župani blejske, bohinjske in radovljške občine so predlagali, da bi za direktorico imenovali mag. Bernardo Podlipnik, komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanje pa je občinskemu svetu predlagala imenovanje izmed vseh prijavljenih.

Občinski svet na četrtkovi seji ni odločal o imenih, ampak le o tem, kako naj bi izbral direktorja. **Andrej Avsenik** (SKD) je predlagal, da bi vseh šest kandidatov povabili na (redno) sejo, na kateri bi vsakemu od kandidatov dali pet minut časa za predstavitev programa, svetniki pa bi jim lahko postavljali tudi vprašanja. **Melita Ažman** (ZLSD) je opozorila, da se postopek za imenovanje vleče že od 2. julija dalje, ko je bil objavljen razpis, in je predlagala sklic izredne seje, na katero bi povabili tudi vse kandidate. **Viktor Frelih** (SLS) je zato, da bi se izognili morebitnim zapletom, predlagal imenovanje medobčinske komisije, ki bi izbrala kandidata, svet pa naj bi ga potlej le potrdil. Občinski svet je glasoval o vseh treh predlogih, odločil pa se je za rešitev, ki jo je predlagala Ažmanova.

### Sprejeli rebalans proračuna

*Občinski svet je sprejel rebalans proračuna, s katerim je prihodke občine zmanjšal za 85 milijonov tolarjev oz. za sedem odstotkov, temu primerno pa tudi odhodke. Pri nekaterih naložbah (obnova Graščine, preureditev kino dvorane, stanovanjska posojila) so porabili več, kot so načrtovali s proračunom, pri drugih (osrednja čistilna naprava in kanalizacija Vrbnje) pa denarja letos ne bodo rabilni, ker se jim je zavleklo pridobivanje dovoljenj.*

### Andrej Čufer zavrnil občinsko priznanje

Na razpis za podelitev občinskih priznanj je prispeло pet predlogov, med njimi tudi predlog občinskega odbora SDS Radovljica, da bi veliko plaketo občine podelili podjetniku in občinskemu svetniku Andreju Čuferju iz Lesc. Odbor je predlog za občinsko priznanje utemeljil tudi s tem, da je Čufer skupaj z družbeniki zgradil v Lescah nov ekološko čist in tehnoško sodoben objekt, v katerem na leto izdelajo okoli 25 tisoč kvadratnih metrov tiskanih vezij. Andrej Čufer se je občinskemu odboru SDS zahvalil za pobudo in dejal, da ne

### Danes seja nakelskega občinskega sveta

Naklo, 3. decembra - Danes ob 18. uri se bo sestal občinski svet občine Naklo na 18. redni seji. Obravnaval bo osnutek odloka o taksi za odlagališče komunalnih odpadkov v Tenetišah, sklepal o predlogu župana za profesionalno opravljanje županske funkcije, pregledal pa bo tudi premožensko bilenco mestne občine Kranj, premožensko bilenco občine Naklo in treh njenih krajevnih skupnosti ob koncu lanskega leta ter bilenco prihodkov in odhodkov občine Naklo v devetih mesecih letos. Sledila bo potrditev rebalansa letošnjega občinskega proračuna in osnutek odloka o ustanovitev javnega vzgojnozobraževalnega zavoda Osnovna šola Naklo. Po predstavitvi poročila odbora za družbene zadeve bodo svetniki obravnavali še predlog sprememb in dopolnitve planske ter prostorske dokumentacije občine Naklo, sejo pa bodo sklenili s pobudami in vprašanji županu. • S. Saje

Seja občinskega sveta Jesenice

# Energetika načrtuje novo investicijo

**Jeseničkim svetnikom se je predstavila družba Energetika, d.o.o., ki v naslednjih letih načrtuje tehnološko prenovo.**

**Jesenice, 2. decembra - Delavcev ne bodo odpuščala, proizvodnja pa se je občutno zmanjšala. Svetniki zelo burno o predlogu odloka o odjemu in dobavi zemeljskega plina.**

Jesenički občinski svet nadaljuje s predstavljivo jeseniških firm na sejah občinskega sveta. Tokrat se je svetnikom predstavila družba Energetika, d.o.o., ki je že štiri leta samostojna družba, v stodostotni v lasti slovenskih železarn. Energetika, d.o.o., ustvarja letno milijardo 280 milijonov tolarjev prihodka, največ s toplotno energijo, ki jo polovico dobavlja mestu, polovico pa ostalim porabnikom.

Jesenički svetniki so pričnili, da se porabnikom zdi daljinsko ogrevanje drago predvsem zaradi zastarelih naprov. Direktor Energetike, d.o.o., dipl. inž. Branko Vrečko se je strinjal, da so naprave res stare in izkoristki slabši, vendar pa to ne vpliva na ceno, ker je amortizacija manjša. Naprave so zastarele, tako da obstaja bojazen, ali bodo naslednjo sezono lahko sploh ogrevali ali ne. Zato načrtujejo investicijo s kombinirano proizvodnjo toplove in električne, ta tehnična prenova, ki je v svetu že znana, pa naj bi na Jesenicah trajala

nekaj let. V Energetiki sezavedajo, da tako intenzivne porabe, kot je bila pred leti, v prihodnje ne bo več, zato se trudijo, da bi dobili kupce tudi izven občine, kar jim prislorivah in tehničnih plinih že uspeva. Zmanjševanje proizvodnje v Železarni vpliva tudi na porabo energije, saj sta večja odjemalca le še Acroni in Fiprom, vendar v prihodnje delavcev - zaposlenih jih je 150 - ne bodo odpuščali.

In še energetska zanimivost: jeseniška Bolnica je edina bolnišnica v Sloveniji, ki dobiva kisik po cevih. Iz kisikarne so namreč napeljane cevi do 4 kilometre oddaljene bolnišnice, dobava kisika pa je tako stalna in nemotena.

Svetnike je v nadaljevanju zanimalo, kako je z malimi hidroelektrarnami na Javoriku, v Zasipu, Gorjah - elektrarnami, ki so bile nekaj last Železarne in ki naj bi jih slovenske železarne prodale. Male elektrarne so še vedno v lasti jeseniške Energetike, kjer upajo, da bodo njihove ostale tudi v prihodnje.

Jesenički svetniki pa so se razgreli ob predlogu odloka o odjemu in dobavi zemeljskega plina v občini Jesenice,

odloka, ki so ga prejeli že v drugo obravnavo. Med drugim so očitali, da je odlok monopolen, češ, da nad dobrovo zemeljskega plina ne more imeti monopola samo eno podjetje, se spraševali, kdo je pravzaprav dolžan kriti stroške ob napeljavi zemeljskega plina na terenu ter terjali, da vse odloke pred obravnavo pregleda pravnik. Razprava je bila res burna, saj so nekateri svetniki šli celo tako daleč, da so členi odloka očitali, da je kazenski zakon, ne pa odlok o dobavi zemeljskega plina.

Tisti, ki so odlok pripravili, so ga zagovarjali in opozorili, da imajo podobne odloke po vseh občinah, kjer oskrbujejo porabnike z zemeljskim plinom in da jeseniški odlok ni nobena novost. Kar se monopolov tiče: če je ena napeljava, ne more biti pet dobiteljev ali... "če je ena cev, je ena cev..." V jeseniški občini čaka na priključek na zemeljski plin okoli 300 uporabnikov, predvsem na Tomšičevi cesti in na Blejski Dobravi, zato bi morali odlok sprejeti. Vendar so svetniki vztrajali pri svojem, tako, da se je odlok po glasovanju vrnil v prvo obravnavo.

Jesenički svetniki so med drugim razpravljali tudi o premoženski bilanci občine na zadnji dan leta 1995 ter o poročilu o uresničevanju osnovnega zdravstva v občini Jesenice. Župan občine pa je svetnike z zapisom seznanil o namenu obiska in sestanka s člani partnerskega komiteja v Nagoldu, kjer so se dogovorili, da bi poleg drugih oblik sodelovanja začeli združevati tudi nagoldski in jeseniški občniki, zasebniki in podjetniki, Jesenice pa bodo s svojo stojinico sodelovale na dnevnih Nagolda prihodnje leto.

D. Sedej

Miklavževi in božično novoletni dnevi

# Veseli december na Bledu

**Bled** - Na Bledu se bodo danes, v torek, začele prireditve s skupnim naslovom Veseli december na Bledu, ki se bodo vrstile vse tja do prvega dne novega leta, ko bo v Festivalnem dvorani koncert simfoničnega orkestra HRT Zagreb.

V soboto, 7. decembra, bo v Festivalnem dvorani Prešernova proslava, na kateri bo gost večera Boris A. Novak. 17. decembra bo v hotelu Astoria novoletno srečanje starejših krajanov blejske občine in 20. decembra v Kazini novoletni ples s podelitvijo priznanj najboljšim športnikom blejske, bohinjske in radovljške občine. V soboto, 21. decembra, bodo v Festivalnem dvorani odprli razstavo slovenskega in hrvaškega naivnega slikarstva, v kulturnem domu v Zasipu se bodo začeli šesti županovi dnevi, v Trgovskem centru pa bodo silvestrovane na prostem. V božično novoletnih dneh bo Bled in okoliške kraje obiskal dedek Mraz, pevski zbor bodo prepevali kolednice, več bo tudi prireditve za otroke.

In kaj se bo dogajalo že v tem tednu? Danes, v torek, ob 16. uri se bo v Trgovskem centru predstavila osnovna šola Gorje, jutri ob enaki uri pa se blejska šola. V četrtek ob 16. uri bo Trgovski center obiskal Miklavž s svojim spremstvom.

Že včeraj so na Ribenski cesti 6 odprli Miklavžev teden Diskonta Verčič in Teden odprtih vrat Seata, sklenili pa ga bodo v petek, ko bo nastopil tudi Pop design. Ob danes do petka bo v Trgovskem centru Miklavž sejem s prazničnim programom za otroke in odrasle, od 20. decembra do 1. januarja pa še božično novoletni sejem s praznično ponudbo. • C.Z.

### Nekdanji jeseniški brigadirji se zbirajo

**Jesenice, 2. decembra** - Koordinacijski odbor klubov brigadirjev MDB pri glavnem odboru Zveze združenih borcev in udeležencev NOB ter klub ljubljanskih brigadirjev mladinskih delovnih brigad sta že začela zbirati gradivo o udeležbi slovenske mladine na prostovoljnih delovnih akcijah v Sloveniji in v nekdanji Jugoslaviji. Brigadirji so se letos polegli tudi že srečali v Semiču, začeli pa so se ustanavljati področni odbori pri občinskih Zvezah združenih borcev. Tudi na Jesenicah so ustanovili iniciativni odbor za ustanovitev Kluba brigadirjev občine Jesenice in občine Kranjska Gora. Presenetljivo je, da so na Zvezni združenih borcev Jesenice, kjer ima odbor delovne prostore in kjer zbirajo prijave, že dobili več kot 100 prijav nekdanjih brigadirjev iz občin. In zakaj se nekdanji brigadirji sploh zbirajo? Zato, ker želijo ohraniti spomin na čas, življenje in ideale, ki so jih družili prostovoljnemu delu, tovarstvu, humanosti in solidarnosti. Mladi so po vojni opravili ogromno dela, tako na zveznih kot na lokalnih akcijah. D.S.

Osemnajsta seja občinskega sveta Gorenja vas - Poljane

# Občina naj ima pregled nad nezaposlenimi

Svetniki predlagajo, da naj ima občina pregled na nezaposlenimi, saj jim bo lahko ponudila kakšno delo, hkrati pa kontrolirala, če morda kdo tega statusa ne izkoristi.

Gorenja vas, 2. decembra - Petkova seja občinskega sveta občine Gorenja vas - Poljane bo šla v analne kot ena najkrajših. Zaradi odsotnosti župana, ki naj bi bil kot predlagatelj tudi razlagalec nekaterih točk, je bilo namreč kar nekaj točk umaknjeno z dnevnega reda. Pri dogradnji šole v Poljanah mora občina zagotoviti tudi delar za telovadnico.

Že uveljavljena praksa, da se na občinskem svetu občine Gorenja vas - Poljane najprej posvetijo gospodarstvu, so nadaljevali tudi tokrat, saj so se najprej seznanili z delom občine z gospodarstvo, obrt in turizem, ki naj bi organiziral spodbujevalni dan ma-lega gospodarstva, z namenom, da bi ponudili podjetjem, obrtnikom in nezaposlenim praktične nasvete, pobude za posle in programe za nove zaposlitve.

Nadaljevanje seje v Medvodah

## Zakaj enostavno, če lahko...

Nadaljevanje prekinjene seje normalno, pri izredni pa zapletanje.

Medvode, 2. decembra - Pred tednom dni prekinjeno seje so v Medvodah člani občinskega sveta nadaljevali v tork. Brez posebnih zapletov so sprejeli poročilo odluka za kmetijstvo in gozdarstvo. Glede osnutka o plačah, nadomestilih in drugih prejemnih funkcijarjev in župana pa so zavrnili s pojasnilom, naj uprava pripravi novega, zanesko usklajenega. V sedanjem osnutku odloka je bila namreč tudi opredeljena sekretarja občinskega sveta, ki pa ni plačan funkcionar. Sprejeli so tudi sklep o imenovanju komisije za preimenovanje naselij, v katero tri člane imenuje občinski svet, dva pa župan.

Ker v prvem delu prekinjene seje minuli torek občinski svet pri glasovanju o sprejetju odlokov o šolah in vrtcih ni sprejel osnutkov, so tokrat zaradi časovne stiske uvrstili na izredno sejo odlok ustanovitve vrtca Medvode. Ob tem, ko nihče od svetnikov ni imel nič proti predloženi vsebini odloka za ustanovitev vrtca in tudi ne o imenovanju ravnatelja, je prišlo do proceduralnega zapleta.

Za v. d. ravnateljico pa so imenovali Mojca Sešek.

A. Žalar

### Kmalu bo mogoče gledati TV3

Skoraj stalna zahteva na sejah občinskega sveta je tudi vprašanje TV pretvornikov za televizijske programe novih slovenskih komercialnih postaj. Na tokratni seji je bila podana informacija, da so že odobrene frekvence (Gorenja vas 42. kanal, Javorje 48. kanal) in da so dobili dovoljenje za nakup in postavitev pretvornikov za program televizije TV3.

Predlagani datum v ponedeljek dopoldne pa so ocenili kot popolnoma nesprejemljiv, in ugotovili, da se bodo morale službe, ki naj bi sodelovale, bolje prilagoditi. Obravnavali so tudi nezaposlenost, ki v tej občini dosega stopnjo 5,8 odstotka, ali 174 nezaposlenih, in pri tem menili, da naj bi v občini imeli pojmenki pregled. Posledice zadnjih hudičev kar kličejo po tem, da se popravijo ceste, zato pa naj bi prek javnih del to lahko opravili nezaposleni. Ker je bil izrazen

dovom o tem, ali bodo ta seznam dobili, pa so sklenili vztrajati na tem, da so upravičeni do imen tistih, ki dobivajo denarna nadomestila oz. zanje plačuje občina zavarovanje, in dogovorili so se, da naj bi te sezname imele tudi KS, ki bodo najlaže tudi ugotovile, če morda kdo statusa nezaposlenega tudi ne izkoristi. V drugi obravnavi so končno sprejeli tudi odlok o ustanovitvi medobčinskega sklada za razvoj malega gospodarstva, le na sestavo upravnega odbora so sklenili opozoriti

ob dejstvu, da se je občina Žiri odločila, da se ne priključi. Vztrajajo na tem, da so občine enakovredno zastopane. Dogovorili so-se tudi, da se vključijo v predlagan nastop na sejmu Alpe Adria in zahtevati, da se za ta nastop pripravi tudi primeren program.

Na seji pa poleg omenjenih povsem gospodarskih tem niso mogli mimo največje investicije občine - dograjevanja šole v Poljanah, pri čemer so svetniki iz tega kraja poročali, da so bili na pogovorih na ministerstvu za Šolstvo in šport. Zagotovili so jih, da je graditev telovadnice obvezni del gradnje šole, zato bo ministerstvo tudi prispevalo svojo polovico potrebnih sredstev, drugo polovico pa mora zagotoviti občina. Občinski svet so pozvali, da naj se to potrebo in že dano obljubo pri sestavljanju proračuna za prihodnje leto upošteva. • Š. Žargi

## ZRCALCE, ZRCALCE

### Semafor je v Železnikih drugačen

Svetniki občinskega sveta občine Železniki se morajo, ker so pri svojem delu res dosledni, sprijazniti tudi s kar obsežnimi kupi papirja: k vsaki zadevi, ki jo obravnavajo, dobe kopijo pravne vloge in zapisnik pristojnega odbora s predlogi sklepov, ki naj bi jih občinski svet o tej zadevi sprejel, županu pa je, če ni bil prisoten na seji odbora, na seji občinskega sveta dopuščeno, da izradi svoje poglede oz. da jih dopolni, če se je med tem zgodilo kaj novega. Zelo dosledni so tudi pri dvofaznem postopku sprejemanja odlokov, kjer dosledno dobijo gradivo s posebnim opozorilom na 15-dnevni rok, pri drugi obravnavi pa upoštevajo le v naprej poslane pisne amandmaje. Nič čudnega torej, če se kuverte z gradivi za seje sveta debele, za zadnjo sejo, sta bili potrebeni že dve. Pa še z eno papirnato novostjo so na zadnji seji "presenetili" svetnike: razdelili so jih barvne glasovalne lističe, pri čemer pa je "semafor" v Železnikih z drugačnimi barvami: lističi ZA so zeleni, lističi PROTI rumeni, za VZDRŽAN pa modri...



Jubilej Društva a Sožitje - Letos Društvo Sožitje Mengš, ki deluje za območja občin Domžale, Kamnik, Lukovica, Mengš in Moravče, beleži 30-letnico obstoja in pomoči duševno prizadetim otrokom. Osrednja proslava z razstavo je bila v četrtek, 28. novembra, zvečer v dvorani kulturnega doma v Mengšu. Slavnostna govornica je bila soproga predsednika Republike Slovenije Štefka Kučan. V programu pa so nastopili učenci osnovnih šol, dramski plesna skupina Metulj društva Sožitje Mengš in Kamniški koledniki. Na svečanosti pa so podelili tudi priznanja. • A. Ž.



V domu v Pirničah je bila letos osrednja tradicionalna prireditev v občini Medvode, udeležil pa se je župan Stanislav Žagar.

### Klic dobrote tokrat v Pirničah

Pirniče pri Medvodah, 2. decembra - V kulturnem domu v Pirničah je bil v nedeljo popoldne osrednji letosni koncert Klic dobrote, kjer so sodelovali župnijske Karitas Sora, Preska, Pirniče in Smlednik. Kulturni program so pripravili otroški zbor župnije Sora pod vodstvom Jana Debeljaka, Dekliški pevski zbor Sora pod vodstvom Polone Veber, Mladinski pevski zbor iz Preske pod vodstvom Eme Gortner, Mešani pevski zbor Mavrica iz Srednje vasi v Tuhinju pod vodstvom Lojzeta Kolarja, otroški pevski zbor iz Pirnič pod vodstvom Marjete Prinčič, Mladinski ansambel iz Pirnič, ki ga vodi Aleš Novak, učenci, ki so napisali pisma, in pevka Polona iz župnije Preska. Pred koncertom v Pirničah je TV Medvode v nedeljo popoldne imela na programu štiri ure aktualne pogovore in sogovornike na temo Naši otroci v stiski. Tudi pri letosnji tradicionalni prireditvi Klic dobrote je sodeloval kot pobudnik župnik iz Sore Lojze Zaplotnik. • A. Ž.



Lovski večer ob 50-letnici - V dvorani kulturnega doma Mengš so lovci Lovske družine Mengš s prijatelji in lovci iz drugih družin na lovskem večeru s kulturnim programom in odprtjem lovskih razstave proslavili v petek zvečer 50-letnici delovanja Lovske družine Mengš. Ob tej priložnosti so izdali tudi lovski zbornik s kroniko dela in dogajanja v družini. V kulturnem programu pa so nastopili Polde Bibič, Madrigalisti, Domžalski rogisti in Kamniški koledniki. • A. Ž.

# Svetglasbe

OBIŠČITE NAS NA MIKLAVŽEVEM SEJMU  
V KRAJU, KJER LAHKO KUPITE  
CD PLOŠČE IN KASETE PO SEJEMSKIH,  
ZELO UGODNIH CENAH!

KATALOŠKA  
PRODAJA  
CD PLOŠČ  
IN KASET  
POKLIČITE NAS  
IN DOBILI BOSTE  
BREZPLAČNI BARVNI KATALOG.

061 13 16 246

Glasova terenska ekipa je bila minulo soboto na VISOKEM, v Bistroju Visoko. Med drugimi sta sodelavki Alma Fajkovič in Andreja Zevnik delili tudi oštevilčene reklame čepice. Mrzlo sobotno dopoldne smo ogreli s priložnostnimi akcijami v sklopu novinarskega obiska in v dobrih dveh urah smo našim sogovornikom na VISOKEM razdelili 55 reklamnih čepic. Z vsake čepice smo kupon odtrgali, vseh 55 včeraj dali v boben za žrebanje in izzrebeli: kupona 010277 in 010318 (nagradi: poljubno izbran Glasov izlet, za eno osebo); kupona 010261 in 010299 (nagradi: Glasova reklamna majica). Če imate čepico s katero od izzrebanin štirih številk: čimpres, vsekakor do konca tedna, pokličite Gorenjski glas, telefoni 223 - 111, in ngrado Vam pošljemo.

Tudi na naslednjem obisku v PODHOMU so bomo, 7. decembra, bosta naši sodelavki Stanka Kumljanc in Mateja Slatnar, delili oštevilčene Glasove čepice in zatem bomo 9. decembra žrebali kupone, o čemer preberite v torku, 10. decembra.

## Gorenjski glas v Podhomu

Ekipa Gorenjskega glasa se bo ta konec tedna mudila v vasici Podhom pri Bledu. Vse, kar bomo v petek dopoldne zanimivega zvedeli o kraju in ljudeh, bomo zapisali v naslednji torkovi številk, v soboto, 7. decembra, pa bo še komercialni del obiska. Glasova "izpostava" bo v središču vasi, v gostilskem domu, in bo odprta od 9. do 11. ure. Vaščani bodo lahko v tem času oddali brezplačni mali oglasi in se naročili na časopis. Vsi, ki bodo prišli z nasloviljenim izvodom Gorenjskega glasa, bodo dobili Glasovo majico, prav vsi pa Glasovo čepico s kupončkom - in z možnostjo, da jim žreb dodeli eno od lepih nagrad. • C.Z.

## FRIZERSKI SALON "URŠKA"

Urška Mikelj s.p., Milje 8, 4212 Visoko, tel.: 064/431-060

## KRIM

PRODAJALNE:

visoko tel. 431 218

ljubljana tel. 1314 290

tržič tel. 50 796

proizvodnja in prodaja ženskih oblačil iz kakovostnih, uvoženih tkanin

**PEUGEOT**

PRODAJA IN SERVIS, tel.: 431-142

**IZREDNO UGODNO V DECEMBERU**  
P 406 cenejši za 2200 DEM.AVTOHIŠA KAVČIČ, d.o.o.  
Milje 45, Visoko pri Kranju

- izdelava elektro instalacij
- izdelava javne razsvetljave
- osvetlitev teniških igrišč, cerkva in drugih objektov
- projektiranje
- trgovina z elektro materialom

**VIGRED**  
d.o.o.  
PODGETJE STORITVENIH IN TRGOVSKIH DEJAVNOSTI  
Milje 44, 4212 Visoko  
Tel.: 064/43-133, fax: 43 437

**ŠČETARSTVO,**  
**VIDA TOMAŽIČ s.p.**  
VISOKO 79, 4212 VISOKO  
tel.: 064/431-151,  
fax: 064/431-076

Izdelujemo ročna in sobna omela različnih dolžin, ščetke in omela za dvorišča.

Visoko 7/e  
4212 Visoko pri Kranju,  
tel., fax: 064/431-250

TESARSKA, KROVSKA in KLEPARSKA DELA  
KLJUČAVNIČARSTVO in KOVINSKE KONSTRUKCIJE  
GRADNJA OBJEKTOV OD TEMELJEV DO STREHE

# Visočani so zagnani športniki in kulturniki

Tudi siceršnje društveno in krajevno življenje v vaseh Visoko in Milje, ki tvorita krajevno skupnost Visoko, je zelo razgibano.

Visoko, 30. novembra - Tokrat smo naš redni obisk namenili vasi Visoko, ki leži na pol poti med Kranjem in Preddvorom. Skupaj s sosednjo vaso Milje tvori krajevno skupnost Visoko, v kateri živi več kot tisoč prebivalcev. Naši sogovorniki so bili: MIRKO VRTAČ, predsednik krajevne skupnosti Visoko, IVAN ŽIBERT, član sveta KS, ZDRAVKO ŽAGAR, predsednik Gasilskega društva Visoko - Milje, JANEZ ROGELJ, predsednik krajevne organizacije Rdečega križa (poleg Milj in Vosočega zajema še Luže, ki so sicer že kako leto samostojna vaška skupnost), IVAN GROS, predsednik Kulturnega društva Valentin Kokalj, in BORIS SAJEVIC, predsednik Športnega društva Visoko.

### Krajevne potrebe

#### so zaenkrat še spiski želja

Kaj vse se dogaja v tej krajevni skupnosti, kakšne težave čutijo in kakšne načrte snujejo? "Letos smo dokončali nekatera dela, ki so bila v krajevni skupnosti začeta lani. Asfaltirali smo dva cestna odseka, pri športnem parku Rapa in proti Suhemu, prav tako je asfaltno prevleko dobila cesta k športnemu parku na Miljah. Tudi razsvetljavo do športnega parka smo uredili letos. V zaključni fazi pa je trenutno še izdelava kletnih prostorov pod pošto, kjer bodo domovale krajevne in društvene dejavnosti," je povedal Mirko Vrtač. "Ceste smo jeseni slovensko odprli ob krajevnem prazniku in ob tej priložnosti podelili tudi priznanja ljudem, ki so si jih najbolj zaslužili. Veseli smo, da ima občina Šenčur, ki ji pripadamo, posluh za naše potrebe."

Za prihodnje leto se še niso dogovorili, katere krajevne potrebe so najbolj prednostne, da bi z njimi kandidirali za občinska sredstva. Spisek želja, kot pravita Mirko Vrtač in Ivan Žibert, pa že imajo. Oblikovali so ga na zadnji seji sveta KS, na eni prihodnjih pa bo beseda o tem, katere naj bi bile prve na vrsti za uresničitev. Glavni projekt, ki naj bi ga vsaj začeli v tem mandatu, pa zadeva javno razsvetljavo in prenos električnih kablov v zemljo. Seveda je to naloga, ki bo najbrž zahtevala več let in bo morala potekati po fazah. Kako hitro bo opravljena, pa je v največji meri odvisno od denarja. Visočani pa imajo še več takih in podobnih želja, od ureditve avtobusnih postajališč do nekaj krajevnih cest.

#### Visočani so imeli med prvimi teniško igrišče.

Malokje imajo toliko zagnanih športnikov in rekreativcev ter tako dobre pogoje za razvijanje te dejavnosti, kot ravno v krajevni skupnosti Visoko. To dokazujeta dva športna parka, ki jima ni para daleč naokrog. Na Visokem se športniki zbirajo v športnem parku Rapa, kjer je ob nogometnem igrišču tudi več teniških igrišč in balinišča, na Miljah pa so ob Kokri uredili igrišče za baliniranje in odbojko na mivki članji Športnega društva Tela Milje.

Eni in drugi imajo vrsto dobrih športnikov, ki imajo poleg športnih zasluge tudi za urednost obeh športnih parkov. Šport se je na Visokem začel razvijati že v petdesetih letih, ko so ob Kokri uredili prvo umetno igrišče. Žal jim je tega odnesla povodenj. Toda že tedaj zagreti športniki niso odnehalni.

Predsednik Športnega društva Visoko Boris Sajevic je povedal, da aktivno delujejo štiri sekcije, njihovo delo pa bo v prihodnje simboliziral tudi logotip društva, štiriperesna deteljica. Ob nogometni, teniški in balinarski sekciji se uveljavlja tudi rekreacija za ženske (aerobika, ki je doslej potekala na Brdu v prostorih Monika Sport, po novem letu pa bodo ženske lahko že vadile v visočkem domu krajanov).

"Nogometna, balinarska in teniška sekcija so po dosežkih v tekmovalnih precej izenačene, saj vse tekmujejo v gorenjskih ligah" je povedal predsednik visočkega športnega društva. "Razen športnih dosežkov pa se člani društva lahko pohvalimo z urejenimi športnimi objekti. Letos smo po zaslugu društva, krajevne skupnosti Visoko in občine Šenčur do športnega parka Rapa uredili cesto in javno razsvetljavo. 30 odstotkov finančnih sredstev je prispevalo društvo samo, veliko pa smo naredili tudi s prostovoljnim delom. V društvu imamo med tristo in štiristo članov, kakih dvajset pa je aktivnih odbornikov. V Rapi imamo nogometno igrišče in ob njem skoraj dokončano pomožno igrišče, pa dve travnatih, dve peščeni in eno asfaltno teniško igrišče (slednje z ogrevno steno) ter dve peščeni balinarski igrišči. V stavbi je poskrbljeno tudi za garderobe in tuše, v brunarici pa se odvija pretežno družabno življenje. Med našimi načrti naj omenim še izgradnjo igrišča za odbojko na mivki, balinarji naj bi dobili pokrito štiristezno igrišče, dve teniški igrišči pa naj bi pokrili in s tem omogočili tudi zimsko vadbo. Naši športniki so zelo zagnani in dosegajo dobre rezultate, zato bi si zaslužili še boljše pogoje za trening."

Pred več kot desetletjem so bili Visočani med prvimi, ki so imeli urejena teniška igrišča, sedaj so jih že mnogokje prehiteli. Zdaj iščejo možnosti razvoja z mnogimi, ki so zainteresirani za iste cilje.

**Zemljišče, na katerem je športni park Rapa, je bilo pred nacionalizacijo vaška lastnina. Tudi sedanji lastnik naj bi bila vaška (oziroma agrarna) skupnost, vendar se slednja na Visokem še ustavljajo. Te aktivnosti na podlagi javnega poziva vodi poseben odbor, ki si prizadeva, da bodo zemljišča (ne samo športni park, gre za vsega štiri in pol hektarja zemljišč), ki so bili nekdaj v lasti vasi Visoko, spet postala lastnina vaške (oz. agrarne) skupnosti Visoko. Glede na to, da je bila to nekdaj splošna vaška imovina in da ni bilo lastniških deležev posameznikov, sedaj sodijo, da so do te nekdaj skupne zemlje upravičeni vsi tisti lastniki hiš, ki so bile pred nacionalizacijo na Visokem, in seveda njihovi potomci. V tem obdobju je bilo na Visokem 78 hiš.**

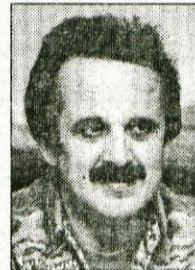
#### Na Visokem je doma folklor, petje, igra...

Visočani so že v nekdanji kranjski občini veljali za kulturno prebujeno prebivalstvo. Imeli so kulturni dom, društvo in takšne izvajalce, ki so daleč naokrog veljali za dobre. Nič čudnega, če so pri njih potekale celo občinske prireditve. Posebno aktivno je zadnjih petnajst let.

"Včasih smo imeli na Visokem močno folkloro, vendar je ta dejavnost z odhodom nekaterih mentorjev kar usahnila," pravi predsednik KUD Valentin Kokalj Ivan Gros. "Svoje čase pa je na Visoko rada prihajala Tončka Marolt in naše mlade plesalce, ki jih je včasih vodila Alenka Kriščelj, učila izvirnih plesov. Lahko bi rekli, da je na Visokem nastal tudi narodnozabavni ansambel Gašperji (celo "krstili" smo ga tukaj), ki velja za naslednika Avsenikov. Fantje so še kot

osnovnošolci igrali s tukajšnjo folkloro, danes pa slovijo tako doma kot na tujem. Folklore žal ni več, pač pa spet živi mešani pevski zbor. Spet zato, ker je deloval že v šestdesetih letih, potem umolnil, zdaj pa pet-

dopusta zaradi krvodajalske akcije, ne v zdravstvu, kjer krvodajalec ni deležen niti kakršnih ugodnosti. Zato za spodbudo poskrbimo vsaj pri Rdečem križu z dobro organizacijo in človeškim odnosom.



Janez Rogelj



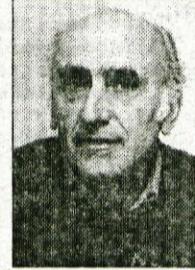
Boris Sajevic



Ivan Žibert



Zdravko Žagar



Mirko Vrtač



Ivan Gros

najst let spet ubrano prepeva. Zlasti lepo zvenijo prirede narodnih pesmi, ki gredo poslušcem najlaže v uho. Resda je zbor posvetni, vendar ob cerkevih praznikih zapoje tudi v cerkvi. Za letošnje noveletne praznike bo priredil koncert, in sicer skupaj z oktetom Predosje. Novi pevci so v zboru zelo začeleni. Prisrčno vabimo vse krajanje, ki radi pojedejo na mivki, balinarji naj bi dobili pokrito štiristezno igrišče, dve teniški igrišči pa naj bi pokrili in s tem omogočili tudi zimsko vadbo. Naši športniki so zelo zagnani in dosegajo dobre rezultate, zato bi si zaslužili še boljše pogoje za trening."

Pred več kot desetletjem so bili Visočani med prvimi, ki so imeli urejena teniška igrišča, sedaj so jih že mnogokje prehiteli. Zdaj iščejo možnosti razvoja z mnogimi, ki so zainteresirani za iste cilje.

Ljudje se krvodajalskih akcij udeležujejo tudi zaradi družabnosti, zato jim ob tej priložnosti priredimo družabno srečanje, peljemo pa jih tudi na izlet."

V krajevni organizaciji RK pa mislijo tudi na starejše krajane. Vsako leto ob novem letu obdarjujejo vaščane, starejše od 75 let. Nekaj denarja jih za to namenijo krajevna skupnost, nekaj občina, članarine pa RK ne pobira, le prostovoljne prispevke krajanov, ki jih večno nameni za krvodajalce.

#### Rdeči petelin že dolgo ni razsajal

Iz vaških straž, ki so dvajsetih letih tega stoletja bedele nad nevarnostjo rdečega petelina, se je razvilo gasilsko društvo na Visokem. Ustanovljeno je bilo leta 1924, dve leti prej so zgradili tudi gasilski dom. 1955 je dobilo prvo motorno brizgalno, gasilski "gumiradi" in prapor ter se od teh pripravljalo na boj z ognjem. 1973. so dobili nove prostore v domu krajanov, starom pa so prodali in izkuščno nabavili novo brizgalno in še nekaj opreme. Kupili so tudi prvi gasilsko vozilo in zgradili dva požarna bazena za 60 kubičnih metrov vode. V zgodovino gasilstva na Visokem in Miljah nas je popeljal Zdravko Žagar, ki o današnjem gasilstvu pravi:

"Požarna varnost je danes dobra, tudi zato, ker smo krajane pridobili za nabavo ročnih gasilskih aparatov in tako že sami preprečijo marsikateri ogenj. Tudi gasilci imamo dobre pogoste za delo, imamo že tretje gasilsko vozilo (staro deset let, zato ga bomo morali obnoviti ali zamenjati), obnovili smo gasilsko vozilo, nato pa še stolp podobno sv. Florjana. Slednje se je zgodilo ob 70-letnici društva. Se naprej bomo veliko delali na preventivni, saj ravno zaradi tega že desetletje ni bilo požara na Visokem. Tudi aktivno pripravljenost gasilcev povečujejo (aktivnih je 45 gasilcev, dela tudi mladinska desetina). Veseli nas tudi, da je v novi občini Šenčur občuten tudi napredek pri gasilstvu, saj nas bolj koljimajo, prejšnja občina zalagajo v opremo in denarjem. Glavni vir financiranja pa so seveda naši krajanji."

"Prvo leto se je krvodajske akcije udeležilo 40 krajanov, naslednje leto 60, na zadnjem smo imeli že blizu 90 udeležencev. Motivirali smo jih z novim pristopom. Ljudje darujejo kri zaradi humanosti, saj tako rekoč ni nikakršne spodbude, ne pri delodajalcih, ki niso več dolžni zagotoviti foto: Tina Dokl

Sanacijski program tržiškega Peka

# Upniki naj bi dobili odločilno vlogo pri upravljanju Peka

Peko za sanacijo potrebuje 6 milijonov mark svežega kapitala, pri razreševanju starih naj bi z jamstvom vstopila država.

Tržič, 29. nov. - Usoda tržiškega Peka je vse bolj negotova, saj že spontano prihaja do prekinitev dela. Ljudje izgubljajo potropljenje, kar je razumljivo, že dolgo delajo za borne plače, še tistih nekaj desetisočakov morajo izsiliti s stawkami. Vodstvo Peka je napisalo že nekaj sanacijskih programov, s katerimi pa se Gorenjska banka kot največja upnica ni strinjala. Zadnjega, ki ga je sprva označila kot neucreno gradivo, ima še vedno na mizi. Bo naposled ne prišlo do dogovora, saj Peko upnikom ponuja odločilno vlogo pri upravljanju? Čas, ki neusmiljeno teče, temu seveda ni najbolj naklonjen, saj se stara vlada poslavila, kakšna bo nova, je še velika uganka. Sanacijski program Peko namreč računa na sodelovanje države. Podrobnejše nam ga je predstavil ANDREJ FERČEJ, direktor uprave Peka.

Sanacijski program vsebuje niz ukrepov, ki naj bi zagotovili tekoče pozitivno poslovanje Peka. Prihodnje leto naj bi izdelali 5.700 do 6.000 parov obutve dnevno in leto zaključili s približno 150 milijoni tolarjev pozitivnega rezultata na ravni celotnega podjetja, k čemur naj bi prispevala predvsem trgovska dejavnost. Leta 1998 pa naj bi tudi proizvodnja že poslovala pozitivno in pozitiven rezultat na ravni celotnega podjetja naj bi znašal približno 500 milijonov tolarjev.

## Razrešitev starih dolgov, da bi lahko najeli nova posojila

Peko zdaj svojih dolgov ne odplačuje več, tudi obresti ne, zato sanacijski program temelji na rekonstrukciji bančnih posojil. Operacijo naj bi izvedel tako, da bi banke odpisale del obresti in bančnih stroškov, glavnico pa delno pretvorile v kapitalski delež, delno pa odložile. Peko bankam predлага najmanj triletni odlog, posojila pa naj bi nato odplačali v sedmih letih. Pretvorba v kapitalski delež pa naj bi bila tolikšna, da bi banki (največji upnici sta Gorenjska banka in SKB banka) dobili odločujočo vlogo pri upravljanju podjetja.

*V sanacijskem programu so izračunali, da bi vsi ukrepi lahko prinesli za 1,3 milijarde tolarjev prihrankov letno.*

Peko je že olastnijeno podjetje, zdaj imajo v delniški družbi notranji lastniki 46-odstotni delež, odškodninski in kapitalski sklad 14-odstotnega, denacionalizacijski upravičenci 20-odstotnega in pooblaščene investicijske družbe 20-odstotnega. S pretvorbo posojil v kapitalski delež bi se lastniška sestava bistveno spremenila, saj naj bi banki imeli večinski delež. Sanacijski program vsebuje več različic, ki so seveda tako kot sama kapitalizacija in odložitev posojil še stvar pogajanji. Direktor Ferčej pravi, da so se z Gorenjsko banko že spomladi pogajali tudi o tem, vendar do dogovora ni prišlo, zatrdil pa je, da nikakor ne nasprotuje temu, da bi banki postali večinski lastnici Peka.

Pri rekonstrukciji starih dolgov naj bi država v skladu z zakonom sodelovala z jamstvi za stara posojila. Z razrešitvijo starih dolgov bi se v Peku znebili hipoteke na celotno premoženje in tako lahko najeli nova posojila. Po Ferčejevi oceni Peko potrebuje 6 milijonov mark svežega kapitala, da bi lahko izpeljali program.

## V Peku bo 1.179 zaposlenih

Sanacijski program je razdeljen po posameznih poslovnih funkcijah in posebno poglavje je namenjeno kadrom. Praktično izhaja iz programa, ki so ga v Peku pred časom že pripravili za delo. Stevilo zaposlenih naj bi se zmanjšalo na 1.179 delavcev Peka, zdaj jih je približno 1.500, od tega pa jih je 250 že v odpustu.

Predvideno je predvsem zmanjšanje režijskih služb, boljše rezultate dela pa

naj bi dalo tudi zmanjšanje števila zaposlenih v proizvodnji, kjer bo poučarek na rezultati dela in seveda prisotnosti na delu. Tako so v trboveljskem obratu že povečali prisotnost na delu, saj je bila prej odstotnost kar 30-odstotna, zdaj pa je padla na 15-odstotno. Na šestmesečno čakanje pred odpustom so namreč poslali predvsem tiste, ki so bili največ odsotni, kar je tudi pri drugih že učinkovalo. V trboveljski šivalnici so to napravili najlaže, saj je odsotnost najbolj pregledna. Tudi v Tržiču naj bi bistveno zmanjšali odsotnost z dela, v šivalnicah na 14-odstotno in v montažah na 9-odstotno. V Trbovljah se že pokalo, da je cilj uresničljiv.

Kadrovska okrepitev je predvidena v prodaji, predvsem v izvozu, ki je zdaj navezan na stalne kupce, zato zadoščajo referenti za zvezo, za nove posle pa potrebujejo tržnike. Tudi v nabavi naj bi novi tržniki poiskali cenejši material, kadrovsko okrepitev pa potrebujejo tudi na finančnem področju. Skratka, Peko potrebuje kadre z visoko izobrazbo, ki bodo sodelovali v vodilni ekipi.

Pri računalniški podpori poslovanju se odločajo za programsko opremo žirovske Alpine, ki je preverjena v praksi, angažirali pa bodo njene strokovnjake. V sorazmerno kratkem času pa namejavajo izvesti dodatno izobraževanja na temo vodenja preobrata v poslovanju (krizni management) ter spodbuditi notranje podjetništvo.

## Sezonske nabavne pogodbe

Veliko bi lahko prihranili pri izdelavni materialu, ki ima v materialnih stroških prevladujoč delež, zato se vsaka poteza pri nabavi odrazi v izplenu oziroma končnem rezultatu. Predpogoj za ureditev nabave so seveda stabilne finančne razmere, saj bodo le tako lahko imeli neposredne poslovne stike z izdelovalci. Zaradi pomanjkanja denarja namreč zdaj dostikrat ubirajo ovinke, kar seveda podraži material. S pravčasno oskrbo bi bila proizvodnja popoln zasedena, izognili bi se zastojem, ki jih nato "lovijo" z nadurami.

Od sprotnih naročil naj bi prešli na sezonsko sklepanje pogodb, kar bi seveda omogočilo večje rabate in druge ugodnejše pogoje prodaje. Materiale zdaj naročajo sproti ali na zelo kratke roke, kar je najdražje, dostikrat pa se zgodi, da ostanejo brez usnja in proizvodnja se ustavi. Kupujejo ga predvsem v Italiji, zaradi pomanjkanja denarja sproti, zato ga prevzemajo pri italijanskih prodajalcih. Če Pekov prevzemnik ugotovi, da usnje ni dobro, hitro nastanejo motnje v proizvodnji in prav to se je po besedah direktorja Ferčeja zgodilo minuli teden.

Pri sezonskih pogodbah bi se tem problemom izognili, saj se tudi izdelovalci usnja tako lažje prilagodijo in pravočasno naročijo potrebne materiale. Tako bi tudi lažje uvedli kontrolo materialov in naročeno imajo že opremo za površinsko kontrolo usnja. S tem bodo ustvarili pritisk na dobavitelje, ki ga zdaj ni bilo.

Poleg tega bo v Peku že iščelo cenejše materiale na drugih trgih in prve korake so že napravili v tej smeri. Tako so v Iranu že dobili kar za 26 odstotkov cenejše usnje, kot ga trenutno kupujejo v Italiji, tudi plačilni pogoji so ugodnejši. Kvaliteto so testirali in zaenkrat kaže, da je v redu, na začetku pa bo pri prevzemih potreba večja previdnost.

*Možnosti odprodaje premoženja so skromne, sicer pa predvsem pri stavbah. V proizvodnji nameravajo pridobiti nekaj prostora z boljšo razporeditvijo strojev in opreme, največja odprodaja je predvidena v obratu Poliuretan. Še letos bodo spraznili polovico poslovne stavbe in stavbo nabave na dvorišču. Prihodnje leto bo izpraznjena in naprodaj celotna poslovna stavba, vprašanje pa je, kakšno bo zanimanje za nakup, saj lokacija v Tržiču ni tako zanimiva.*

*V Peku bi se finančne razmere hitro izboljšale, če bi država sanirala vsaj desetino izgubljenega premoženja na jugu. Razpad Jugoslavije je Peku odnesel kar za 50 milijonov mark premoženja, ki so ga že odpisali. Če bi ga država nadomestila vsaj dobro desetino, bi bilo to toliko, kolikor Peko potrebuje svežega kapitala.*

## Poleg Afisove poslej tudi lastna kolekcija

Pekova kolekcija zdaj v veliki meri temelji na čevlju, ki ga izdelajo za nemški Afis, kar pomeni, da temelji na nemškem okusu. Kolekcijo za domači trg izdelajo po Afisovi, zato včasih ni najbolj primerna.

V Peku so se po Ferčejevih besedah zdaj odločili, da poleg Afisove kreirajo tudi kolekcijo za domači trg, z njo pa bodo samostojno, pod blagovno znamko Peko, nastopali na trgih držav bivše Jugoslavije, na češkem, madžarskem, ruskem, francoskem trgu. To pomeni, da se ne bodo udeleževali več le nemških sejmov, temveč tudi budimpeštanskega, beograjskega, gardskega itd. Afis naj bi bilo potem takem v prihodnje samo eden izmed kupcev, ne pa prevlagoč tako kot doslej, seveda pa se bo moralca okrepliti prodaja na drugih trgih.

Prodaja prek grosista, kakršen je Afis, ima dobre in slabe strani, pravi Ferčej. Po eni strani omogoča zelo dobro, kapilarno pokrivanje nemškega trga, po drugi pa je to sorazmerno draga oblika, saj grosist prevzema določene funkcije ter želi imeti sorazmerno široko paleto izdelkov. Praktično pa pomeni, da izdelajo sorazmerno manjše število parov na posameznem modelu. Če bi tržili neposredno ali s pomočjo agentov, bi prodaja temeljila na lastni kolekciji ter na manjšem številu modelov, s katerimi bi dosegali večje količine. Ekonomski učinek bi bil seveda večji.

Poleg tega bo pri Afisu prišlo do redukcije posameznih stroškov in do določenih sprememb v medsebojnih odnosih, od pogodbenih razmerij do stroškov na naši strani, je napovedal Andrej Ferčej.

## Za svoje trgovine dokupijo skoraj polovico blaga

Peko ima razvijano domačo mežo, po Sloveniji ima 59 prodajaln, ki že sedaj poslujejo pozitivno. Domača trgovska mreža pa bi lahko imela še bistveno boljše rezultate, predvsem z boljšo kolekcijo in z boljšo založenostjo, kar je seveda povezano z likvidnostjo. Prodajo bi lahko z vsaj malenkostnimi tržnimi akcijami izboljšali, toda manjka jim "sape". Za lastne prodajalne dokupijo skoraj polovico blaga, seveda tudi obutev drugih izdelovalcev in nobena skrivnost ni, da v Pekovih trgovinah prodajajo tudi ceneno kitajsko obutev.

## Ringi namesto klasičnih linij

Sanacijski program vsebuje tudi projekte na razvojnem področju, pri njihovi zasnovi so sodelovali z angleškim strokovnjakom, ki je dolgo vodil tovarno, v kateri so izdelali 20 tisoč parov obtuve dnevno, k nam pa je prišel v okviru programa Phare. Doslej je že pomagal pri preoblikovanju velikih kombinatov na Češkem, Slovaškem in Poljskem, tudi v Peku je pregledal organiziranost proizvodnje. Izkazalo se je, da se sorazmerno dobro organizirana, možni pa so popravki in izboljšave. Tako je nastal projekt Satra, ki se nanaša na optimizacijo pri rezjanju usnja, količino pa prihranek 7-odstotnem, vrednostno pa bo letni prihranek znašal približno milijon mark. Za uresničitev tega projekta bodo morali vložiti 130 tisoč mark.

Ob uvajajuči računalniške podpore bodo spremenili tudi organizacijo dela v montažah, kjer bodo namesto klasičnih linij uvedli t.i. ringe, vendar ne v celotni montaži. • M. Volčjak

1. december - Svetovni dan aidsa

## Lahko se zgodi tudi nam

Letos smo že devetič obeležili Svetovni dan aidsa. Letošnje geslo: En svet - eno upanje.

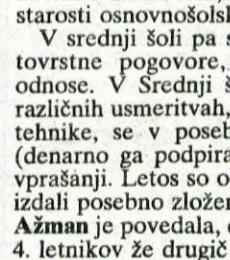
V svetu, kjer se z virusom HIV vsako minuto okuži pet ljudi, nihče ni več varen pred bolezni. Aids ogroža že 28 milijonov ljudi, največ se vedno v deželah v razvoju. V južni in jugovzhodni Aziji je trenutno menda z virusom HIV okuženih več ljudi kot v vsem industrializiranim svetu skupaj. Da tudi v Sloveniji nismo imuni pred novodobno kugo, dokazujejo številke: 60 registriranih primerov aidsa od leta 1986 do danes; 14 novih primerov aidsa v letu 1995, 11 umrlih zaradi aidsa v minulem letu, 9 zbolelih za aidsom v letu 1996; 56 primerov diagnosticirane okužbe z virusom HIV, kjer se aids še ni razvil...

Verjetno pa je okuženih precej več ljudi, kot je prijavljenih primerov, je na novinarski konferenci pred Svetovnim dnevom aidsa menila dr. Alice Kikel z Zavoda za zdravstveno varstvo Kranj. Epidemija aidsa in okužbe z virusom HIV so pri nas še v zgodnji fazi, zato je nujno, da v skupinah z višjim tveganjem čim bolj omejimo tveganje. Preventivni programi so zlasti namenjeni mladim, saj je pri teh v fazi iskanja stalnega spolnega partnerja večje tveganje, da se okužijo. V evropskih državah, kjer sicer ocenjujejo, da se je število na novo obolelih za aidsom ustalilo, je vse večje tveganje pri prenašanju virusa HIV z vbrizgavanjem mamil. V razvitejših deželah se dramatično širi okužba pri mlajših otrocih, mladostnikih in celo otrocih. Razmerje med okuženimi moškimi in ženskami je domala enako, še vedno pa so homoseksualci tisti, ki sodijo med najbolj prizadete skupine prebivalstva.

Tudi na Gorenjskem poznamo primere obolenja za aidsom, je potrdila direktorica Zavoda za zdravstveno varstvo Kranj Marjana Seljak. Svet je namreč majhen, mladi ga osvajajo z velikim zamahom, zato naj poznajo tudi tveganja. Tej generaciji so zato pretežno namenjeni preventivni programi ob svetovnem dnevu aidsa. Nada Šmit, ki se na osnovni šoli Antonia Tomaža Linharta v Radovljici ukvarja s preventivnimi programi, je dejala, da osnovnošolsko mladino še premašo ozaveščamo o nevarnosti aidsa: "Vemo, da osnovne šole niso več imune pred drogo, s tem pa je povezana tudi nevarnost okužbe z virusom HIV. Zmotno je torej prepričanje, da se nas ta nevarna bolezen ne more dotakniti. V šoli (naša je vključena v evropsko mrežo zdravih šol) se o tem pogovarjamo v krožku za promocijo zdravja, v učnih delavnicah, v tednu boja proti aidsu pa se te vsebine vključujemo tudi v redni pouk. O spolnosti in tveganju, da zbolimo za aidsom, se pogovarjamo na način, dostopen starosti osnovnošolskih otrok."

V srednji šoli pa so mladi ljudje ne le dovolj zreli za tovrstne pogovore, temveč dozorijo tudi za spolne odnose. V Srednji šoli Jesenice, ki izobražuje v petih različnih usmeritvah, med njimi tudi medicinske sestre in tehniko, se v posebnem zdravstvenovzgojenem krožku (denaroma ga podpira fondacija Soros) ukvarjajo s temi vprašanji. Letos so ob svetovnem dnevu boja proti aidsu izdali posebno zloženko. Mentorica tega krožka Monika Ažman je povedala, da so članice krožka med dijaki 3. in 4. letnikov že drugič izvedle anketo o spolnosti in aidsu: "Pokazala je, da se sicer 60 odstotkov dijakov o spolnosti pogovarja s starši, vendar prvo informacijo o tem večini dobijo od prijateljev. Prvo informacijo o aidsu pa dobijo v šoli. Da se še premalo zavedajo nevarnosti te bolezni, pa govorijo drugi podatki: kar 60 odstotkov dijakov zadnjih dveh letnikov je že spolno aktivnih, a le četrtna teh za zaščito uporablja kondom. Polovica mladih ima spolne odnose nezaščitenih, čeprav vedo za aids. V takih pogovorih jim vselej povem, da stalen partner zmanjša tveganje, vendar pri mladih, ki še iščejo, ne moremo pričakovati zvestobe enemu samemu partnerju. Zato je rešitev kondom."

Tega se očitno premalo zavedajo tudi študentje, zato je Klub študentov Kranj ob tednu boja proti aidsu poskrbel za vrsto dogajanj na to temo: predavanja, koncerti, plakati s prilepljenimi kondomi (slednji so "pošli" že prvi dan, ko so izobesili plakate na številnih mestih, tudi na avtobusih), stojnice, kjer so delili rdeče pentlje in kondome. Najbolj učinkovita promocija takšnega načina življenja, ki zmanjša tveganje za okužbo z virusom HIV, pa je množični žur (Balkan žur na Primorskem), je dejal predstavnik študentskega kluba Aleš Pevc. • D.Z. Žlebir, foto: Tina Dokl



## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V galeriji Prešernove hiše je odprt razstava *Stopetdesetletnica poezij dr. Franceta Prešerna*. V Mali galeriji Likovnega društva Kranj razstavlja akad. slikar **Franc Novinc**. V preddverju Iskrat na Laborah razstavlja akad. slikar **Veljko Toman**. V pritličju Mestne hiše je na ogled razstava **Dr. Janez Bleiweis in njegov čas**. V galeriji Pungert je na ogled razstava akad. slikarja **Henrika Marchla**. V restavraciji hotela Creina razstavlja slika akad. slikar **Zmago Puhar**.

**JESENICE** - V Kosovi graščini je odprta razstava **Razvoj Kemijskega laboratorija na Jesenicah (1875-1996)**.

**RADOVLJICA** - V Galeriji Šivčeva hiša je še do 8. decembra na ogled razstava **Kulturna dedičina meniških redov**. V galeriji Pasaža v radovljški graščini razstavlja portrete z naslovom Gostje naše knjižnice avtor **Ivan Pipan**.

**ŠKOFJA LOKA** - V galeriji Ivana Groharja je na ogled razstava slik **Tuga Sušnika**. V Kašči na Sp. trgu razstavlja likovna dela akad. slikar **France Mihelič**. V galeriji Loškega gradu je na ogled razstava **100 japonskih grafikov** vsak dan med 9. in 18. uro. Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan med 9. in 18. uro, ob ponedeljkih je muzej zaprt. V okroglem stolpu muzeja je na ogled razstava mladih risb "Kamnit most".

**TRŽIČ** - V Paviljonu NOB je na ogled razstava risb **Mirka Majerja o stavni dedičini plavžarstva in fužinarstva ob Tržiški Bistrici in Mošeniku**. V Kurnikovi hiši je na ogled razstava o delu **Kmetije Prinčič iz Kozane v Goriških Brdih**.

**KAMNIK** - V razstavišču Veronika so na ogled **jaslice** v delih rezbarjev samoukov.

**DOMŽALE** - V Likovnem razstavišču Domžale je na ogled razstava o opusu skladatelja **Matije Tomca**.

## NOVI ATLAS SLOVENIJE

Pri Mladinski knjigi so izdali tretjo dopolnjeno in razširjeno izdajo **Atlasa Slovenije**. Več kot 20.000 sprememb in dopolnitev, popravljenih napak in novih meritev.

Z najnovejšo izdajo se s prejšnjima zaokružuje naklada na zavidljivih 135.000 izvodov, kar pa ob velikem zanimanju in nenehnemu dopolnjevanju še ne pomeni tudi dokončnega števila izvodov. Slovenija se (predvsem zaradi svoje majhnosti) lahko pohvali, da premore take vrste atlas v merilu 1:50.000, česar si v eni knjigi vsekakor ne morejo privoščiti večje države. Najnovejši Atlas Slovenije ni večji le po obsegu strani, pač pa je pozornosti vreden niz izboljšav, od uporabe petih (prej štirih) barv, topografske karte z geografsko stopinjsko in pravokotno kilometrsko mrežo, kar vsekakor pripomore k natančnejši orientaciji. Ker se pri nas tudi ljubiteljsko uporablja najsdobnejši ameriški pripomoček za orientacijo - GPS (Global Position System), novi Atlas omogoča tudi tak način. V kartah so po novem vrisane tudi podzemne jame (izbor 600 jam z imeni je pripravilo Jamarsko društvo Slovenije) in tudi daljnovenodni, česar prej (podobno kot nekdaj avtoceste) ni bilo dovoljeno vrisovati. Atlas prinaša tudi 44 (prej le 12) načrtov naselij (z več kot 5000 prebivalci, izjema je le Tolmin). Izboljšanje kart z letalskimi posnetki, vpisana nova krajevna imena brez okrajšav (novosti do decembra lani), manjša iskalna površina (devet polj namesto prejšnjih šest) je novo izdajo atlasa preglednih kart spremenilo v atlas topografskih kart, ki ga dopolnjujejo še celostranski posnetki iz zraka, satelitski posnetek alpskih dežel, statistični podatki in opisi pokrajin s fotografijami. • L.M.

## RAZSTAVA PODALJŠANA

**Radovljica** - Razstava Kulturna dedičina meniških redov, ki je od začetka novembra na ogled v Galeriji Šivčeve hiše, bo odprta še do nedelje, 8. decembra. Na razstavi, ki sta jo ob Dnevih evropske kulturne dedičine pripravila Restavratski center in Uprava za kulturno dedičino republike Slovenije, so na ogled fotografije in načrti ter muzejski predmeti iz Verskega muzeja Stična, cistercijanske opatije Kostanjevica na Krki in kartuzije Žiče. Na ogled je tudi štiridesetminutni film o meniških redovih oziroma samostanskem življenju v naših še aktivnih samostanih. Razstava je odprta vsak dan med 10. in 12. ter med 16. in 18. uro. • L.M.

NUK predstavila petisoči obvezni izvod

## O PROBLEMATIKI OBVEZNIH IZVODOV

Ljubljana, 3. decembra - NUK je konec preteklega tedna na novinarski konferenci predstavila že petisočo publikacijo, ki je v letosnjem letu prispela kot obvezni izvod. To je knjiga avtorice Zlate Volarič iz Kranja, natisnila pa jo je tiskarna Deu iz Kranja.

Prihodnje leto bo minilo 190 let, odkar Narodna in univerzitetna knjižnica v Ljubljani po zakonu dobiva obvezne izvode publikacij. Ob visokem jubileju so se odločili pripraviti vrsto aktivnosti, med katere kot prva sodi tudi predstavitev petisoče publikacije, ki je letos prispela v NUK kot obvezni izvod.

Ob tej priložnosti je NUK pripravila tudi predstavitev problematike tako imenovanega obveznega izvoda, pri čemer je ravnatelj Lenart Šetinc še posebej izpostavil dva aktualna problema: nov zakon, ki je v pripravi, ter problem spoštovanja obstoječe zakonodaje. Stevilo tiskarjev in založnikov namreč iz leta v leto narašča, preglednost nad publikacijami pa je vedno težja. To velja posebej za mnoge zasebne tiskarne, samozaložbe ali manjše založbe, za katere je zdaj šestnajst obveznih izvodov od vsake publikacije lahko tudi precejšnje materialno breme. Velik problem v omenjenem vidiku predstavlja tudi avdio in video gradivo. • M.A.

## KULTURA

UREJAJ: Lea Mencinger

## Jubilejni koncert

## IMENITNA PEVSKA GLASBENA ISKANJA

Cerkle - Na nedeljskem jubilejnem koncertu bo Cerkveni ženski pevski zbor Andrej Vavken med drugim predstavil nekaj redko slišane tuje pa tudi pozabljene slovenske duhovne glasbe, na katero so naleteli pri svojem glasbenem raziskovanju.



Pevke Cerkvenega ženskega pevskega zbora Andrej Vavken Cerkle

Jeno. Leta 1987, ko so iz pevskega zebra odšli še zadnji pevci, si je zbor, saj so ostala le dekleta, nadel tudi novo ime. Isteleta je zbor tudi prvkrat nastopil izven cerkve s posvetnim pevskim programom: to je bil koncert slovenskih ljudskih pesmi v priredbi Jurija Gregorja in Janeza Močnika v cerkljanskem kulturnem domu. Tri leta kasneje smo tudi začeli sodelovati na občinskih pevskih revijah održih pevskih zborov v Kranju."

Ceprav je že kar pravilo, da zbori pripravljajo letne ali pa jubilejne koncerte na sredini ali pa celo ob koncu pevskih sezon, potrebuje tako obsežnih priprav, ne le zaradi rednih pevskih vaj, pač pa tudi zaradi tedenskega nastopanja pri bogoslužju v cerkljanski cerkvi. Tam bodo naslednjo nedeljo ob 17. uri pevke, ki so si zdaj nadeli novo ime Cerkveni ženski pevski zbor Andrej Vavken Cerkle, priredile koncert ob petnajstletnici delovanja. O obdobju, v katerem je iz otroškega pevskega zebra nastala imenitna pevška skupina, je zborovodja Damijan Močnik povedal:

"Ko sem prevzel pevski zbor, takrat še mešani mlađinski, je štel okoli štirideset pevcev. Z leti se je kar krepko zmanjšal, zdaj pa že nekaj let ostaja število pevki nespremen-



Zborovodja Damijan Močnik

"To, da je cerkveni ženski pevski zbor stopil s kora na posvetno področje, se mi ne zdi kaj posebno izjemnega, saj gre le za osnovno poslanstvo razveseljevati ljudi z glasbo. Ne zdi pa se mi potrebno, svojo pevsko vrednost nenehno preverjati na pevskih tekmovanjih. Ker pa pevski zbor seveda potrebuje kakšne nove izzive, sem jih seveda poiskal predvsem v pri nas neznani, zato pa prvič izvajani pevski glasbi," pravi zborovodja Močnik.

Pravzaprav je z zborom že vseskozi, še med študijem na akademiji preskušal marsika-

tero glasbeno novost. Tako dobrim pevkam je bilo seveda mogoče ponuditi tudi zahtevnejši glasbeni program duhovne narave, ki največkrat tudi ni primeren za cerkveni obred, zato pa so ga z veseljem naštudirali za svoje letne koncerte - vsako leto je bil program nov. Damijan Močnik je s posebnim veseljem za zbor iskal glasbo, ki še ni bila izvajana ali pa kaj povsem novega. Prav cerkljanske pevke so pred dobrim desetletjem kot eden prvih cerkvenih pevskih zborov pripravile koncert črnske duhovne glasbe in se tako poslovile od prejšnjega zborovodja Matije Selana. Se posebej dobro pa so v zadnjih letih sodelovali s skladateljem Maksom Strmčnikom in Jožetom Troštom in velikokrat prvič izvedli njihove najzahtevnejše skladbe, nekaj pa jih je celo nastalo na pobudo cerkljanskega pevskega zebra. Nekaj skladb je prispeval tudi zborovodja sam. Pevski program pa je obogatila tudi nova, pri nas še neznan duhovna glasba, ki jo je zborovodja slišal na raznih glasbenih seminarjih v tujini. Prav zanimiv pevski program pa je brez dvoma ena najpomembnejših vezi, ki pevce združuje in zadržuje v zboru.

Nekaj tega bodo ponudili poslušalcem tudi v prvem delu nedeljskega jubilejnega koncerta - verjetno prvič pri nas bodo izvedli Kimovčovo Missa cordis immaculata. Stilno različnost tega prvega dela bo potrdil že izvajajo Schubertov psalm 23 in pa tri Rossinijeve religiozne zbere. V drugem delu pa bodo predstavili pevski program, ki so ga izvajali letos na različnih nastopih povsod drugje, le v Cerklejih še ne. Pevski zbor bo na klavirju in na orglalu spremljal prof. Tone Potočnik.

• Lea Mencinger,  
foto: Tina Dokl

## DVEMA JENKOVA NAGRADA

Kranj - V gledališču klubu Prešernovega gledališča je minuli četrtek zvečer Evald Flisar, predsednik Društva slovenskih pisateljev, podelil Jenkovo nagrado pesnikoma Aloju Ihanu in Izoku Osojniku.



Tradicionalna pesniška srečanja v Kranju so bila še pred nekaj leti izredno obiskane prireditve, zdaj pa je podelitev letosnje nagrade za najboljšo pesniško zbirko zadnjih dveh let prisostvovalo le malo ljudi. Žirija Društva slovenskih pisateljev se je tokrat odločila nagrado podeliti dvema pesnikoma, Aloju Ihanu in Izoku Osojniku. Ihan je doslej izdal pet pesniških zbirk, nagrado pa je prejel za zadnjo zbirko z naslovom Južno dekle, izšla je lani. V obrazložitvi je med drugim zapisano, da so razpoznavni znaki njegove poezije komunikativnost, posebna moralična drža in pa preprosta oblika, ki niha med vezano in nevezano besedo, nekakšna upesnjena fabulativnost.

Osojnik pa je nagrado prejel za svojo zadnjo pesniško zbirko Klesani kamni, iz katere se še posebej razvidna njegova poetska občutljivost za bolečino ob vsakovrstnem nasilju, ki zaznamuje sodobni svet. Od prostega verza v prejšnjem obdobju je zdaj izbral klasične forme, predvsem sonetočidne pesniške oblike. Pogovor z nagrajencema, ki sta poslušalcem razkrivala ob prebirjanju svojih verzov tudi svoje pesniške nagibe, je vodil Igor Bratož. • L.M., foto: Tina Dokl

JOŠT  
PROIZVODNJA  
TRGOVINA  
ZALOGI  
KRAJ  
KROŽNA ULICA 13  
4000 KRAJ  
telefon/telefax: 064/212-140

Od ministrstva za kulturo RS smo dobili odobritev oziroma mnenje, da se za:  
**Stenski koledar** obračuna znižana stopnja prometnega davka - 5%  
CVETJE SLOVENSKIH PLANIN 1991

# KRANJ PRAZNUJE

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA OB OBČINSKEM PRAZNIKU

## Letošnji občinski nagrajenci

Albin Masten iz Britofa, dobitnik Listine o priznanju mestne občine Kranj:

Sokrajani ga pozajmo in spoštujejo kot izjemno delavca in vedno pripravljenega pomagati drugim, še zlasti v nesreči. Od leta 1963 opravlja pomembne in zahtevne naloge v krajevнем gasilskem društvu, delaven je tudi v svetu krajevne skupnosti, kjer je bil svojčas podpredsednik in nato predsednik. Štirinajst let dela v pokopališki upravi, aktiven je bil v Zvezi vojaških oficirjev in bil načelnik narodne zaščite. Po poklicu je 57-letni Albin Masten litograf, zaposlen v Gorenjskem tisku. Za občinsko priznanje ga je predlagal svet krajevne skupnosti Britof.

Krajevna skupnost Primskovo, dobitnica Listine o priznanju mestne občine Kranj:

Krajevna skupnost Primskovo je po številu prebivalcev ena največjih v mestni občini. Med najpomembnejše delovne uspehe v zadnjem obdobju štejejo pripravo in vodenje gradbenih del pri urejanju in asfaltiranju ulic, sodelovanje pri izgradnji športnih objektov, gasilskega stolpa, pri obnovi cerkvenega zvonika in okolice cerkve. Ponosni so, da so dobili v last precejšen del Zadružnega doma, uredili veliko dvorano, primerne poslovne prostore za delo krajevne skupnosti. Sodelujejo pri pripravi obnove Jezerske ceste. Vsako

leto pripravijo veliko kulturnih in družabnih prireditev ter razstav. Za občinsko priznanje jih je predlagal občinski odbor SKD Kranj.

Profesor Miha Mohor iz Kranja, dobitnik Velike plakete mestne občine Kranj:

Leta 1945 je bil z dekretom ministra določen za profesorja slovenščine na kranjski gimnaziji, tri leta kasneje pa je postal njen ravnatelj. Veliko dela je imel z obnovo in posodobitvijo zastarelega, v vojni poškodovanega šolskega poslopja, s posodabljanjem vsebin in oblik šolskega dela. V tem času je program šole bogatila vrsta interesnih dejavnosti. Kranjska gimnazija je imela velik ugled pri ljudeh, univerza in druge strokovne inštitucije pa so jo uvrščale med najboljše slovenske šole. V vseh teh letih ni opustil pedagoškega dela, še posebej si je prizadeval na področju izobraževanja odraslih. Kot občinski odbornik je dva mandata predsedoval svetu za šolstvo, prosveto in kulturo kranjske občine. Vključil se je tudi v delo krajevne skupnosti Center kot član različnih komisij, največ na področju kulture.

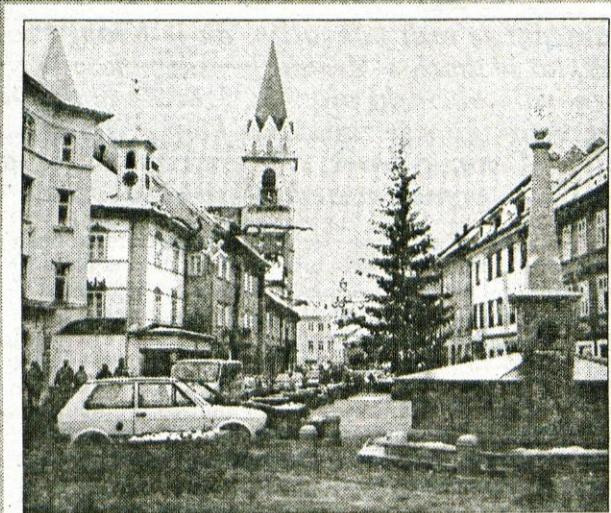
V šestdesetih letih se je začel odnos kranjskih družbenopolitičnih struktur do gimnazije slabšati in ravnatelj je bil obtožen, da je kriv "pomanjkljive ideoološke vzgoje" na njej. 1963. leta se je moral umakniti, prevzel je mesto ravnatelja Osrednje knjižnice Kranj, kjer je naslednjih devet let skrbel za obnovo prostorov ter posodabljanje in

strokovno rast te ustanove. Leta 1972 se je spet povsem posvetil učiteljevanju, to pot na šolskem centru za blagovni promet v Kranju, kjer je do upokojitve poučeval slovenščino in estetsko vzgojo. Za občinsko priznanje ga je predlagal svet krajevne skupnosti Center.

Franc Hribar iz Stražišča, dobitnik Velike plakete mestne občine Kranj:

Po poklicu inženir elektrotehnike že trideset let dela na področju vzdrževanja in servisne dejavnosti, zadnjih šest let je tudi uspešen direktor podjetja Iskra Vzdrževanje, d.d., ki se je pod njegovim vodstvom razvijalo v smeri integralnega obvladovanja sodobnih sistemov vzdrževalne tehnologije. Visoko produktivno uvoženo opremo so v Iskri Vzdrževanje dopolnjevali in vzdrževali predvsem z domaćim znanjem. Z uvajanjem preventivnih sistemov vzdrževanja so se proizvodni stroški podjetij, v katerih je Iskra Vzdrževanje sodelovalo z znanjem in storitvami, bistveno zmanjšali. Podjetje je danes usposobljeno, odprto in konkurenčno tudi na mednarodnem trgu.

Pomemben je tudi prispevek Franca Hribarja k rabi drugih, čistejših in racionalnejših virov energije v Savski loki, na Laborah in drugje po Sloveniji. Franc Hribar je že dolga leta član društva vzdrževalcev Slovenije, zdaj tudi predsednik. Za občinsko priznanje ga je predlagal občinski odbor SKD Kranj.



3. december - praznik mestne občine Kranj

## Drevi slavnostna seja in koncert simfonikov

Danes, na obletnico rojstva pesnika Franceta Prešerna, ki je svoja zadnja leta preživel v Kranju ter mu s tem vtinil neizbrisni pečat, mestna občina Kranj praznuje svoj praznik. Drugič na ta dan.

V čast prazniku sta bila sinoči v Kranju dva pomembna dogodka: v Mestni hiši so sklenili letošnjo prodajno razstavo Likovni umetniki za Prešernovo mesto s predajo likovnih del kupcem, v galeriji Prešernove hiše pa so odprli razstavo Stopetdesetletnica Poezij doktorja Franceta Prešerna, ki si jo lahko še ogledate.

Vrh prireditve, ki sodijo v praznični okvir, bo drevi. Ob 17. uri bo v dvorani mestne občine slavnostna seja občinskega sveta. Na njej bo imel uvodno besedo predsednik sveta Branko Grims, ki bo zatem podelil letošnja občinska priznanja ter Prešernove plakete. V programu, ki ga bo povezoval Janez Dolinar, bo sodeloval Moški pevski zbor Kranj pod vodstvom Tomaža Tozona.

Dve uri kasneje, ob 19. uri, pa bo v športni dvorani na Planini koncert Simfonikov RTV Slovenija pod vodstvom dirigenta Antona Nanuta. Program: Zdravljica, Koncert za trobento in orkester A. A. Arutjunjana, solist s trobento Stanko Praprotnik, ter Simfonija št. IX v e-molu, op. 95 A. Dvoraka.

## Dobitniki letošnjih Prešernovih plaket

Lojze Domajnik, dobitnik Velike Prešernove plakete:

Leta 1978 je prišel v Prešernovo gledališče Kranj kot mentor - režiser za mladinske gledališke dejavnosti. Režiral je 26 predstav, v katerih je nastopilo prek 250 igralcev. Vodil je amatersko gledališko skupino in v tem obdobju režiral predvsem mladinske in otroške predstave. Odkril je mlade talente, jim omogočal prve stike z odrskimi deskami, jih vzgajal in vodil, marsikateri slovenski igralci in igralki so svoje prve gledališke korake napravili prav pod njegovim mentorstvom: Bernarda Oman, Dejan Demšar, Vesna Jevnikar, Barbara Lapanje, Vesna Lubej, Tanja Dimitrijevska, Petra Govc, Nataša Konc, Ivo Godnič, Milan Štefe, Kondi Pižorn. Uroša Trefalta je navdušil za študij lutkovne režije v Pragi, Polono Sosič za študij režije in Janez Venclja za študij dramaturgije.

Ko se je Prešernovo gledališče

profesionaliziralo, so se vrata amaterjem vse bolj zapirala, zato se je Lojze Domajnik odločil poiskati drugo zaposlitev. Leta 1992 je pri Zvezi kulturnih organizacij v Kranju postal strokovni sodelavec za gledališko in lutkovno dejavnost. Pomaga ljubiteljskim skupinam, skrbi pa tudi za literarno področje, je programski vodja prireditve za mlade (Sobotne matine) ter vodja gledališke šole. Za občinsko Prešernovo priznanje ga je predlagala Zveza kulturnih organizacij Kranj.

Barbara Bašar, dobitnica Male Prešernove plakete:

Že kot osnovnošolka se je vključila v delo folklorne skupine, po osnovni šoli pa v folklorno skupino Sava Kranj, kjer je že dvanajst let uspešna plesalka in pevka. Izobraževala se je za vodjo folklornih skupin, peto leto uči savske folkloriste, izpeljala je več samostojnih projektov, poučuje ljudski način petja, vse to pa opravlja

ljubiteljsko. Za občinsko Prešernovo priznanje jo je predlagal izvršilni odbor KUD Sava Kranj.

Zvezdana Čujovič, dobitnica Male Prešernove plakete:

Leta 1981 se je začela aktivno ukvarjati s kulturnim delom v osnovni šoli Lucijana Seljaka v Stražišču, pripeljala je kulturne dneve za učence, oblikovala številne kulturne programe ob različnih praznovanjih v šoli in zunaj nje, likovne razstave, v šoli pripravljala priložnostne biltene, vodila novinarski krožek in gledališki krožek, bila mentorica bralne značke, zelo pomembno pa je tudi njen del na področju filmske vzgoje za otroke oziroma uveljavitev filmskih abonmajev. Svoje poslanstvo zdaj nadaljuje v srednji mlekarški in kmetijski šoli v Kranju. Za občinsko Prešernovo priznanje jo je predlagala Zveza kulturnih organizacij Kranj.

Klavdija Delak, dobitnica Male Prešernove plakete:

Z devetimi leti se je začela ukravljati s športno gimnastiko in dosegljiva več odličnih mest na občinskem in gorenjskem nivoju. Temeljna telesna vadba je bila odlična podlaga za plesno udejstvovanje v skupini izraznega plesa, ki jo je vodila Jolanda Tičar. Na njeno povabilo se je 1983. leta pridružila Gledališču čez cesto. Odlični uspehi v domovini in tujini, laskava priznanja na vhuncu umetniške poti gledališke skupine so po razpadu skupine pomenili zanj velikansko praznino. V želji, da nadaljuje, se je 1987. leta vključila v plesno izobraževalni program sodobnega plesa ZKO Kranj, postala članica plesne skupine NOVA, prevezela plesno vzgojo predšolskih otrok, strokovno delo pa nadaljevala s študijem na pedagoški akademiji in zdaj na filozofske fakultete. V minulem šolskem letu se je njen pot ponovno spojila z gledališčem. Za

Jakob Vreček, dobitnik Male Prešernove plakete:

Že pri štirinajstih je začel peti v pevskem zboru v Velesovem, bil je ustanovitelj cerkvijskega pevskega zabora, enajst let član pevskega zabora Bela, vseskozi član zabora Vigred, dve leti je pel v zboru Musica viva, vseskozi pa poje v cerkvenih zborih. Kot igralec je nastopal v sedmih predstavah, v katerih je trikrat odigral glavne vloge. Bil je tudi član skupščine Zveze kulturnih organizacij Kranj. Od 1986. leta je predsednik KUD Predoslje, v tem času je odločilno prispeval k obnovi kulturnega doma, v katerem je vsako leto uprizorjeno vsaj eno odško delo domačih gledališčnikov, vrstijo pa se tudi številni drugi kulturni dogodki. Za občinsko Prešernovo priznanje ga je predlagal občinski odbor SKD Kranj.

## VOŠČI

### KRANJČANKAM IN KRANJČANOM OB OBČINSKEM PRAZNIKU

PREDSEDNIK SVETA MESTNE OBČINE KRANJ  
BRANKO GRIMS



Zakaj je Kranj Prešernovo mesto

# Po pesnikovih stopinjah v Kranju

*Kranjčani se radi pohvalijo, da je Kranj Prešernovo mesto. Tu je veliki pesnik živel in delal zadnja tri leta, od jeseni 1846 do februarja 1849, ko je umrl, v Kranju je tudi pokopan. Lani je mestna občina Kranj v spomin na dan Prešernovega rojstva, 3. december 1800, prvič praznovala občinski praznik. Izbrala je datum rojstva, življenja, ne datuma smrti, ki je slovenski kulturni praznik. Kje je pesnik v Kranju živel, delal, kam je zahajal, s kom priateljeval - o vsem tem je pred leti v Gorenjskem glasu veliko pisal pesnikov častilec, žal, že pokojni profesor Črtomir Zorec. Današnji občinski praznik je lepa priložnost, da se tudi Kranjčani sprehodijo po Prešernovih stopinjah. Morda bo v pomoč naslednji kratek povzetek - saj, priznajmo, tisto, kar imamo doma, dostikrat premalo poznamo in cenimo.*

Dr. France Prešeren je postal samostojni odvetnik šele pri svojih petinštiridesetih. 22. julija 1846 je bil na Dunaju podpisani dvorni dekret o njegovi postavitev za prvega odvetnika v Kranju. Kakšno naključje - istega dne je vrhovni cenzurni urad na Dunaju dovolil natis Poezij, seveda z določenimi pripombami, korekcijami in črtanjimi.

5. septembra 1846 je dr. France Prešeren zaprisegel pred ljubljanskim sodnikom. S svojo sestro Katro in z mladim pisarjem Andrejem Rudolfom se je nato ob koncu meseca, po tridesetih letih, poslovil od Ljubljane.

V času, ko je Prešeren dobil samostojno advokatsko pisarno, je bil Kranj mesto s komaj dva tisoč prebivalci, a močno in živahno trgovsko središče. V njem so živeli predvsem trgovci, gostilničarji, nekaj obrtnikov in peščica uradnikov, častnikov, duhovnikov, zdravnik in lekarov. Najpodjetnejši meščani so že v teh letih skušali ustanavljati manufakture, predhodnice poznejše industrije.

## Mayrjeva hiša - danes spominski muzej

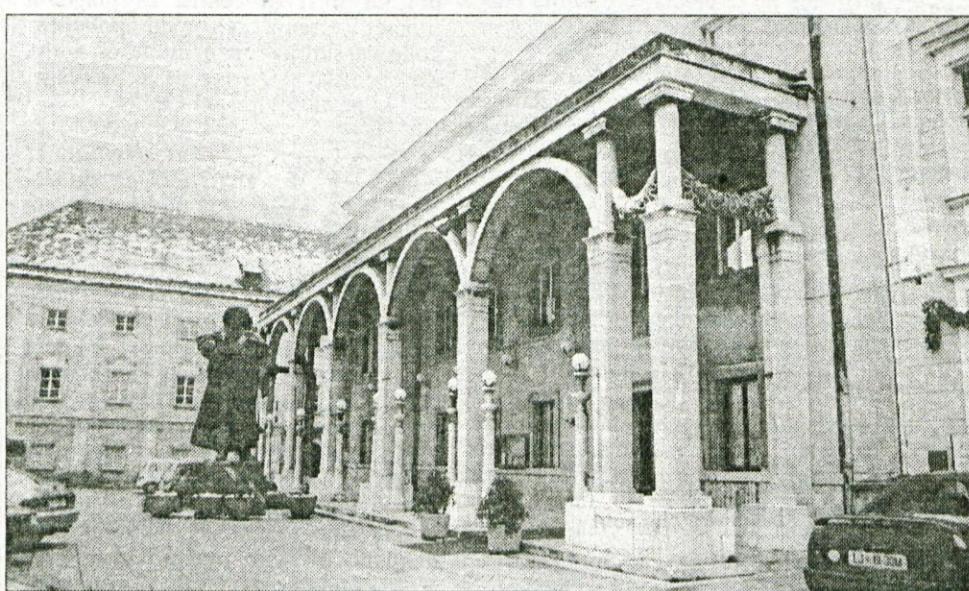
Odvetnik dr. France Prešeren se je v Kranju naselil v hiši trgovca in pivovarnarja Franca Mayrja, v tedanji glavni mestni ulici. Hiša, na kateri je zdaj tablica Prešernova ulica, je po svojih gradbenih elementih zelo stara, nekatere njene prvine, posebno klet in vstopni prostori iz Tavčarjeve ulice, segajo tja v pozognotsko dobo v drugo polovico 15. stoletja. Na zunaj je do danes ohranila videz iz Prešernovih časov. Prešeren je najel za stanovanje in advokatsko pisarno

celotno prvo nadstropje obeh hišnih traktov, in to za vsega 50 goldinarjev letne najemnine. V pritličju je bila kavarna Floriana Pua, v kateri je tudi Prešeren rad posedal. Ali pa v kateri od takratnih osemintridesetih kranjskih gostiln.

Leta 1964 je ob ureditvi Prešernovega spominskega muzeja stavba doživila svojo zadnjo restavracijo in bila opremljena z izvirno Prešernovo zapisano. Stopnišče, ki iz veže - ta se je v Prešernovem času odpirala na Tavčarjevo ulico - vodi v prvo nadstropje, nas mimo Prešernovega poprsja (Alojzij Gangl, 1858 - 1935) pripelje v nekdanjo kuhinjo, od katere se je ohranila le še v steno vzidana kuhinjska omara. V prostoru na levi, nekdanji shrambi, je na ogled faksimilirano rokopisno gradivo Prešernovih Poezij. Na južni steni visi Goldensteinov portret pesnika, naslikan po opisu sodobnikov, na nasprotni steni pa so na ogled portreti pomembnih osebnosti iz pesniškega življenja: Matije Čopa, Andreja Smoleta in Primičeve Julije.

Najpomembnejši prostor v hiši je soba, v kateri je pesnik 8. februarja 1849 umrl. V levem kotu stoji postelja z napisom darovalca Toma Zupana, sred sobe miza s svečnikom, ob stenah predalnik in knjižne police. V zadnjem prostoru, nekdanjem bivališču Prešernove sestre Katre, so razstavljene izdaje Poezij v najrazličnejših jezikih, razprave o Prešernovem delu itd.

S strani hiše, ki meji na Tavčarjevo ulico, pridemo skozi nekdanjo pisarno Prešernovega pisarja, sina Andreja Smoleta, ki danes rabi za predstavitev dokumentov o



pesnikovem življenju, v Prešernovo advokatsko pisarno. V njej sta na ogled Prešernova pisalna miza in omara za spise. Na steni je ura, ki kaže čas pesniške smrti. V risbi ostarelega in od življenja strtega moža, ki je delo slikarja Koželja iz Kamnika in visi na steni poleg pisalne mize, bi nekateri radi razpoznali pesnika v zadnjih letih življenja.

Lastništvo hiše je bilo do leta 1889 v rokah Mayrjevih potomcev, potem pa so se kot lastniki zvrstili: Franc Roblek in njegova vdova, Anton in Maria Bidovec, od leta 1927 pa do prehoda v družbeno lastništvo, je bila hiša v posesti Matije in Marije Kokl, ki sta si v nekdanjih kavarniških oziroma gostilniških prostorih uredila manufaktурno trgovino.

Denacionalizacijski postopek za hišo menda še vedno ni končan, kakršenkoli že bo izid, Prešernov spominski muzej v njej bo ostal.

## Pesnikovi prijatelji in znanci

Pesnik v Kranju ni iskal družbe, ve sporočilo iz tistih let. Prej družba njega, saj je bil šeprav in prijeten sogovorec, če se je razvnel, sicer pa je raje poslušal kot govoril. V zadnjih letih sploh ni popival, pač pa je dolgo dolgo srkal svojo merico, postavljenega na mizni vogal. Od časa do časa se je sklonil in napisal na listič kako domislico ali pa verz. Njegova posebnost

je bila, da je nenadoma vstal izza mize, se na kratko poslovil in odšel. Prešernu so se kot prvemu odvetniku v Kranju opravki iz dneva v dan večali, klientov je bilo vedno več v zve Gorenske. Zato je Prešeren vzel še enega pisarja, Primoža Šokliča iz bližine Radovljice, ki je imel v Kranju sorodnike in je prenočeval pri njih, hranil pa se je pri Prešernu. Tako je Katra gospodinjila trem moškim. O počitnicah je pri Prešernu bival tudi nečak, bogoslovec Janez Vovk, ki je pomagal v pisarni.

V Kranju je Prešeren našel nekaj znancev, ki so mu mogli biti sobesedniki v umetniških, filozofskeh in narodnostnih pogovorih. To so bili predvsem izobraženi trgovec Karel Florian, Hieronimus Ullrich s svojo bogato knjižnico svetovnih klasicov, dobrošrčni pivovarnar Franc Mayr, podjetni in zavedni Konrad Pleiweiss, trgovec Viljem in še nekateri drugi. Prešeren se je v Kranju spoprijateljil tudi s številnimi gostilničarji, predvsem z Jakobom Jalonom, Nepoukom Mayrjem in Antonom Kumarjem. Med njimi pa seveda ni bilo prijateljev in sogovorcev, kakršni so bili v Ljubljani Andrej Smole, Matija Čop, Blaž Crobat in Benvenut Crobat. Pesnikova osamljenost ni bila spodbudna za ustvarjalnost.

Pesnik je zadnjikrat potoval v Ljubljano septembra 1848, ko je obiskal tudi nesojeno

ženo Ano Jelovškovo in oba otroka, Ernestino in Francija. V oporoki, izrečeni 6. februarja 1849, je vprito treh kranjskih meščanov priznal otroka za svoja in ju določil za glavna dediča. Podedovala sta komaj 522 goldinarjev in 11 krajcarjev.

## Počitek v Prešernovem gaju

O pesnikovi poslednji poti so poročale Novice 14. februarja 1849 takole: "V soboto 10. dana tega meseca je bil pogreb, kakoršniga v Krajni že dolgo ni bilo. Kranjski narodni straži, ki je prava narodska (National) straža, gre čast in hvala, da je rajnciga z veliko slavo pokopala. Stražniki so ga nesli: gospod tehant z sedmimi duhovni so ga pokopali: žlaht, sila veliko Krajncov in Krajnic, in veliko prijatkov iz Ljubljane, Radoljice, Teržiča itd. ga je spremilo na pokopališče, kjer zdaj počiva, ki nam je tako sladke pesmi pel, in kateriga življenje je vendar tako grenačko bilo! Kdor ve vse prigodbe, ki so rajnciga zadele od začetka, ko je v kancelijo komorne prokuracije v Ljubljani stopil, noter do tega časa, ko je v Krajni c.k. pravdosrednik postal, si bo lahko razložil globoko pomembno njegove pesmi, ko je pel

Kdo zna  
Noč tamno razjasnit, ki tare duha?  
Kdo ve  
Kregulja odgnati, ki kljuje serce

Od zore do mraka,  
od mraka do dne!  
Ali pa nadpis Poezij:  
Sim dolgo upal in se bal,  
Slovo sim upu, strahu dal;  
Serce je prazno, srečno ni,  
Nazaj si up in strah želi.

Prihodno soboto, 27. dana meseca ob 10. uri do poldne bojo po ranjcim bilje v Krajni, h katerim prav lepo povabimo vse njegove prijate

in spoštovavce. Pridite obilno! Po biljah se bo posvetovalo: kakošin spomenek naj bi se ranjcem naredil in kam naj bi se postavil?

Slavni mož zaslubi svoje slave vredin spominek; torej je treba, da se ta reč dobro prevdari, in de se več prijatov snide, ki se bojo posvetovali: kako bi se dalo to narboljši storiti."

Tako je zaključil doktor Bleiweis svoje "Žalostno oznanilo - in prijazno povabilo".

Odživ na to prijazno povabilo pa je bil zelo skromen. Zato je Bleiweis v Ljubljani pri Slovenskem društvu osnoval spomenički odbor, ki je začel zbirati denar za spomenik. Šele v začetku 1851. leta se ga je nabralo toliko, da je bilo mogoče začeti s pripravami.

Spomenik je terjal osrednje mesto na pokopališču, prekop pesnikovega trupla, ki je sprva počivalo ob zidu, je bil med 12. in 24. junijem 1852. Novi nagrobnik je bil 3. julija 1852 svečano odprt. Na njem piše tudi: Ena se Tebi je želja spolnila, v zemlji domači da truplo leži.

Žal se je po pesnikovi smrti marsikaj od njegovega dela izgubilo. Kranjska duhovnica Jožef Dagarin in Alojz Košir sta dan ali dva pred Prešernovo smrto od njega izsilila pristank, da se rokopisi literarne vsebine, kakor tudi vse katoški veri nevarne knjige požgo. Za upeljitev Prešernovih rokopisov in dela njegove knjnice sta med 7. februarjem in 7. marcem 1849 poskrbela pesnikova sestra Katra in dekan Jožef Dagarin...

## Prešeren in današnji Kranj

S svojimi zadnjimi leti in smrto je Prešeren Kranju vtisnil močan pečat. Pa se ga današnji Kranj zaveda tudi v resnici, ne samo v besedah in na papirju? Pred nami sta dva pomembna jubileja: 150. obletnica pesnikove smrti in 200. obletnica njegovega rojstva. Kranj ima dve komisiji - eno pri županstvu, drugo pri občinskem svetu - ki naj bi oblikovali dostenjno počastitev. Prav zdaj se zaključuje tudi letošnja akcija Likovni umetniki za Prešernovo mesto, katere izkupiček je namenjen ureditvi Prešernovih "stopinj", v prvi vrsti Prešernovega gaja. Upanje, da bodo Kranjčani v naslednjih letih pesnika redostojno sprejeli za svojega meščana, torej je. Med beton in asfalt ujet spomenik pred Prešernovim gledališčem, spominski muzej, ki ga obiskujejo predvsem šolarji, in od vandav napadani Prešernov gaj zdaj tega vsekakor ne kažejo.

• H. Jelovčan, foto: T. Dokl



BOJAN URH

Savska c.34  
4000 Kranj

tel./fax:064/224 640  
mobitel:0609/620 009

grafično oblikovanje  
reklamne table  
transparenti  
grafična oprema vozil in  
poslovnih prostorov

športni marketing

ekonomski propaganda



V KRAJNU - na Primskovem  
UKOZARJEVA 1a

## Sklapanje vseh vrst zavarovanj z UGOĐNIMI POGOJI

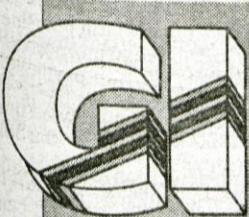
Informacije po telefonu  
064 331 595  
vsak dan 7<sup>h</sup>-15<sup>h</sup>, sreda 7<sup>h</sup>-17<sup>h</sup>

SIMBOL PRIJAZNE  
PRIHODNOSTI

KRANJČANKAM IN KRANJČANOM  
ČESTITAMO ZA OBČINSKI PRAZNIK  
GORENJSKI GLAS

# Čestitamo ob prazniku občine Kranj

PREVIJANJE ELEKTROMOTORJEV



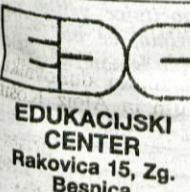
Tenetise 14  
4204 GOLNIK  
tel.: 064/461-230  
fax: 064/461-483

Popravila električnih ročnih orodij

AVTOLINE KRAJ  
POOBLAŠČENI PRODAJALEC  
4000 KRAJ, Bleveisova 10  
tel.: 064/211 553  
SERVIS: 064/224 244



**VOZILA FIAT  
IZ ZALOGE  
TUDI DO 2000 DEM  
CENEJE**



EDUKACIJSKI  
CENTER  
Rakovica 15, Zg.  
Besnica

Prva zasebna  
gradbena šola za  
javnim pooblastilom  
RAKOVEC DARINKA  
Rakovica 15  
4201 Zg. Besnica

URARSTVO IN PRODAJALNA GERINGER

Župančičeva 2, Kranj

POPRAVILA

vseh vrst mehaničkih, quartz in starinskih ur,  
menjava baterijskih vložkov in pasovPRODAJA  
vseh vrst ur

Čestitamo  
Vam ob  
občinskem  
prazniku



VASCO d.o.o.  
RAČUNALNIŠKI  
INŽENIRING  
HRASTJE 222  
4000 KRAJ  
TELEFON:  
064/331-127  
TEL&FAX:  
064/323-613

trgovina s čevlji  
za  
HOTELOM  
JELEN

**15% MIKLAVŽEV POPUST  
NA VSO OBUTEV  
OD 2. DO 6.12.1996**



PRODAJA IN DOSTAVA PISARNIŠKEGA IN  
RAČUNALNIŠKEGA POT. MATERIALA  
Betonova 13a, 4001 KRAJ, p.p. 33  
tel. (064) 245-466, 245-362; fax: (064) 245-466

**FINANČNIK  
PETAČ**

FIN. RAČ. STOR.

**tel.: 461-868**POOBLAŠČENI SERVIS IN TRGOVINA  
ZA IZDELKE **STIHL**

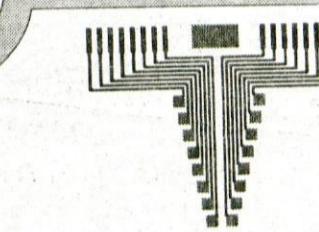
LOTRIČ  
JANEZ,  
C. na Rupo 38,  
4000 KRAJ  
Tel.: 064/246-818

NOVO!  
VIDIA  
VERIGA

EDINI NA GORENJSKEM

**VIKING**

Nudimo:  
MOTORNE ŽAGE  
KOSILNICE  
REZALCE BETONA  
MOTORNE KOSE...  
TRIMERJE



Izdelava tiskanih vezij

**Brane Oblak**4000 Kranj, Golniška 47  
Tel.: 064 246 566  
Fax: 245 339**Mont  
Blanc**ZLOŽLJIVE  
SMUČARSKE  
PALICE

— UROŠ ČEŠNIK —

**TEHNOMAT**  
d.o.o.PROIZVODNJA IN TRGOVSKO  
PODGETJEReševa 10a  
SLO - 4000 Kranj  
Tel./fax: (+386) 064/331-410

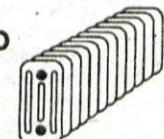
AVTO - MOTO SERVIS in TRGOVINA

**VOMBERGAR**

Britof 180, 4000 KRAJ, tel./fax: 064/242-137, servis: 242-769  
• servisiranje VW, AUDI • prodaja in servis motornih koles  
HONDA • prodaja in montaža gum • avtooptika • ALU platišča  
• dodatna oprema športne opreme

**KOVINOSTRUGARSTVO  
IN KOVINSKI PREDMETI**

Brenkuš Franc, s.p.

Zasavska c. 31/B  
4000 KRAJ  
tel.: (064) 332-520Ob občinskem prazniku čestitamo  
poslovnim partnerjem in ostalim  
krajanom.

PRAŠKASTO ELEKTROSTATIČNO  
INDUSTRIJSKO LIČARSTVO  
Zupan Kranj  
tel./fax: 064/242-622

KRAJ, Mladinska 2, p.p. 93  
Tel.: 064/211-336  
fax: 064/221-803  
Enota TRŽIČ, Predilniška 6  
Tel.: 064/51-193, fax: 064/50-190  
Enota JESENICE, Maršala Tita 57  
Tel.: 064/81-283, fax: 064/81-283

GRADNJE, UPRAVILJANJE IN VZDRŽEVANJE  
VEČSTANOVANJSKIH HIŠ

DOBRI GOSPODARJI SO - ZAUPAJTE JIM TUDI VI.

- arhitektonsko načrtovanje
- gradbeni nadzor
- načrtovanje vseh vrst zgradb
- oblikovanje vseh vrst zgradb
- prostorsko načrtovanje
- urbanistično načrtovanje



ARHITEKTNI BIRO  
KRAJ, d.o.o.  
4000 Kranj, Tomšičeva 6  
Tel.: 064/222-760, 221-678  
Fax: 221-489

**VALAT, d.o.o.**Pšivo 10, Kranj  
Tel.: 064/311-667

brušenje in izdelava tračnih žag

Svojim strankam čestitamo  
ob občinskem prazniku!**Bistro  
SONCE****ČESTITAMO OBČANOM ZA PRAZNIK!**Z VESELJEM VAS PRIČAKUJEMO NA  
ŠKOFELOŠKI 56 V STRAŽIŠČU!

KOSILA - MALICE - PIZZE

**S KAKOVOSTJO  
V ČISTO OKOLJE**

Podjetje za vzdrževanje in sanacijo delovnega in bivalnega

okolja, d.o.o., 4000 Kranj, Planina 3,

tel.: 064/325-111, fax: 064/325-290

mobitel: 0609/6456356, komerciala: 064/324-999

GENERALNA ČIŠČENJE, DNEVNO ČIŠČENJE POSLOVNICH

PROSTOROV, PRODAJA ČISTIL IN ČISTILNE TEHNIKE

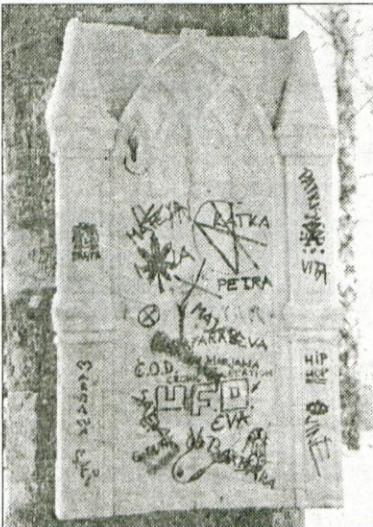
**MODNA OBLAČILA****Lady Man****MODNI SVET**Modna oblačila Lady Man,  
Tavčarjeva 3  
4000 Kranj,  
tel. 064/221-490Modni svet Lady Man,  
Koroška 2  
4000 Kranj,  
tel./fax 064/222-680

## Prešernov gaj tarča skrunitev



Pred današnjim občinskim praznikom je v Prešernovem gaju, počivališču velikega pesnika, vse lepo in prav, sicer pa je gaj vse leto tarča skrunitev. Še prejšnji teden je bil Prešernov doprsni kip na obelisku zasukan počez, manjka pa tudi ne čačkarji, ki kažejo na to, da so gaj vzeli za svojega predvsem mladi. Žal ne samo za romantična srečanja, ampak tudi za vandalska izživljanja...

• Foto: T. Dokl



**AVTOPREVOZNIŠTVO, VULKANIZERSTVO  
IN SERVIS MOTORNIH VOZIL**

**BOJAN VALJAVEC s.p.**

ILOVKA 11, 4000 KRAJN, tel./fax: 064/211-977

Delovni čas:

8. - 12., 13. - 18., sobota: 8. - 14.

V naši specializirani delavnici vam nudimo naslednje storitve:

### VULKANIZERSTVO

### POPRAVILO PONJAV

### AVTOMEHANIKA

- montaža vseh vrst avtoplaščev
- centriranje
- popravilo avtoplaščev in zračnic
- narez avtoplaščev

- kranje
- menjava jermenov
- menjava carinskih vrvic
- kranje gumijastih plovil (čolnov)

- menjava olja za vsa vozila
- mazanje za vsa vozila
- menjava filter za vsa vozila
- tekoče vzdrževanje vseh tipov tovornih vozil
- priprava tovornih vozil za tehnični pregled
- popravilo traktorjev

V dogovoru s stranko priskrbimo avtoplašče kateregakoli proizvajalca.

Se priporočamo in vam želimo srečno vožnjo!

**ČESTITAMO OB OBČINSKEM PRAZNIKU**



## Sejem je bil vedno veliki ambasador

Kranj je po sejmih poznan izven meja Slovenije. Zaradi sejemskega prireditve prihajajo v Kranj pisma, ponudbe, obiski iz vseh kontinentov.

Biti sejemske mesto že včasih ni bilo majhna stvar. Danes, v samostojni Sloveniji, pa so mora še najlepši dokaz za to želite in poskusi številnih krajev in mest, da bi na neki način postali poznani tudi širom naokrog sejemskega mesta. No, Kranju so takšni napori, prizadevanja, razmišljanja prihranjeni, čeprav bi včasih prej verjeli, da tisto, kar je bilo Kranju že pred petsto leti dano, priznano, danes to nekako ne ali pa vsaj premalo ceni.

Marsikaj se je v zadnjih letih spremenilo tudi na sejemske področje. Nekdanjega industrijskega potenciala v Kranju ni več, to pa se na več načinov odraža tudi na sejmu. Ni več tistih promocij in industrijskih nastopov. Malo gospodarstvo, ki se je pred leti še kosalo in predstavljal ob celjskem obrtniškem sejmu, je zdaj v polozaju, ko išče samo sebe. Dokaz temu je, da tudi celjski sejem postaja predvsem konzumni, v

Kranju pa so ga letos celo nadomestili z dvema posebnima razstavama s področja fotografije in računalništva.

Danes je v Kranju osem sejmov in z njimi med letom Gorenjski sejem privablja v obiskovalce iz vse Slovenije in tudi iz tujine. Tradicija se pri obiskih potruje, saj sejmi, potrošniški, nikdar niso bili ne za razstavljalce, ne za obiskovalce razočaranje. Tudi v najtežjih, energetsko kriznih časih, so se sejmi obdržali. Zadnjih dvajset let na sejmskem področju v Kranju ni bilo posebnih nihanj. Ne bi mogli ocenjevati, da je to nadve uspešno obdobje, ni pa tudi nasprotno. Relativno zelo uspešno obdobje je bilo to, kot ugotavljajo v kolektivu, ki je uspel vsa leta dosegati uspešne poslovne rezultate.

Sejem neguje in vztrajno nadaljujejo še eno tradicijo. Ni ga pomembnejšega ali večjega dogodka, da razstavišče s kolektivom v Gorenjskem sejmu ne bi

ponudilo prostor z urejeno infrastrukturo za športne, kulturne, društvene in podobne prireditve.

"Bili smo preizkušani in trdim, da smo preizkušeni. To smo nekajkrat dokazali in še vedno dokazujemo. Sejem je v Kranju vedno veliko vlagal neposredno ali posredno v infrastrukturo, v gospodarski poslovni in razpoznavni nastop," ugotavlja direktor PPC Gorenjski sejem Franc Ekar.

"Kranjski sejem je pred letom 1990 veliko vlagal v izgube. Nikdar, tudi v najbolj kritičnih trenutkih, pa ni dobil pomoči. Izgradnja oziroma prostorska ureditev s komunalno infrastrukturo je izključno poslovni uspeh. Terjatev v kolektivu nismo poznali. Zato se tudi še danes PPC Gorenjski sejem težko primerja s povprečji."

Sejem ni nikdar "obljubljal Amerike", vedno pa je bila njegova stalnica zanesljivost in solidnost. Bil pa je sejem vedno na neki način indikator Kranja; celo takrat, ko je poleti z večernim programom motil najbližje sosedje in jim je zato za skromno oddolžitev ponudil brezplačni vstop na sejem.

Razmišljanja, kako naprej, so opta na dosedanji razvoj. Lastnjene, da bi postali delničarji gorenjske občine ali upravna enota, zaradi zakonodaje in uspelo. Ko pa bo sejem postal delniška družba, so realna tudi pričakovanja in prizadevanja za uresničitev razvojnih projektov. Sejem potrebuje novo reprezentančno razstavno hallo, na uresničitev pa čaka tudi

Gorenjsko letovišče Pineta Novigrad

## Otroci z vse Gorenjske radi letujejo v Pineti

Več kot tisoč gorenjskih otrok se letno izmenja v zdravstvenih kolonijah, nekaj manj pa v šolah v naravi v idiličnem letovišču Pineta pri Novigradu.

V tem gorenjskem letovišču, ki je bilo zgrajeno leta 1963, pa poleg otrok v okviru zdravstvenih kolonij in šol v naravi zadnja leta v bungalovih letujejo tudi družine. Letošnja sezona je bila solidna, saj se je sonca v tem delu Istre naužilo 1300 otrok v kolonijah, 800 otrok v šolah v naravi in še 800 individualnih gostov, pravi RAJKO KOŽAR, direktor firme Pinesta, ki upravlja z otroškim letoviščem. Pinesta je večinski lastnik v mešanem podjetju na Hrvškem in z njim posluje na najboljši možni način.

Mešano podjetje so na Hrvškem osnovali leta 1991, ker je bila to edina možnost, da na ozemlju druge države še naprej upravlja z letoviščem. Pinesta je s tem ohranila dejavnost, ki na tem delu jadranske obale teče že desetletja, obdržala je objekte in jih primerno obnovila, tako da še naprej nemoteno potekajo vse oblike letovanja. Tudi odnos z občinskimi strukturami so dobr, pravi Rajko Kožar. Iz novograjske občine zapošljuje tudi sezonske delavce, ki jih potrebujejo za delovanje letovišča. Edina ovira, zaradi katere ne morejo načrtovati za dolgoročnejše obdobje, temveč le od sezone do sezone, je za zdaj še nepodpisani državni sporazum o premožensko pravnih zadevah med republikama Hrvaska in Slovenijo. Premožensko pravni sporazum je tudi ovira za lastninsko preoblikovanje podjetja.

"Letovišče v Pineti se bo z izgradnjo cestnih povezav v prihodnje Gorenjski še bolj približalo. Že zdaj pa je blizu mnogim gorenjskim otrokom, ki poletje radi preživijo na tem delu jadranske obale," pravi direktor Pinesta Rajko Kožar. "Letošnje poletje jih je v kolonijah letovalo 1300, v šolah v naravi 800 (iz osnovnih šol France Prešeren, Simon Jenko, Davorin Jenko Cerkle, Komenda - Moste, Srednja ekonomika in upravno administrativna šola Kranj, Doma Matevža Langusa Radovljica, Društva za cerebralno paralizo Gorenjske), tudi košarkarji, rokometarji in drugi športniki iz gorenjskih

klubov radi prihajajo sem na priprave. Žal nam je le, da v Pineti več ne organizirajo svoje obnovitvene rehabilitacije paraplegiki. Upamo, da se bodo vrnili v prihodnje in da bodo razvili posebno obliko individualnega letovanja za manjše skupine. Določene manjše kapacitete so še vedno prilagojene za njihovo bivanje.

V minuli sezoni pa je v naših bungalovih letovalo tudi kakih 800 individualnih gostov. V letovišču, ki se razteza na štirih hektarjih površine in obsega 800 metrov plaže, je veliko možnosti za prijetno preživljvanje počitnic. V dveh paviljonskih stavbah imamo 380 ležišč, še sto jih je v bungalovih in 30 v domu paraplegikov, ki ga imamo v najemu."

V leta 1963 zgrajenih letoviških objektov so vsako leto potrebeni večji investicijski posegi. V prihodnje bi radi obnovili tudi kuhinjo in nekatera igrišča. Novosti pa nameravajo vpeljati tudi druge. Tako obljubljajo, da bodo posodobili sedaj klasične jedilnice in poskrbeli, da bodo lahko gostje izbirali zelenjavne jedi v solatnih bifejih.

**Poleg počitniških zmogljivosti na morju ima Pinesta že tri leta tudi počitniško hišo z okoli 30 ležišč v Bohinjski Bistrici. V penzionu Savica so v času počitnic za mlade šole v naravi, jezikovni tečaji in priprave športnih ekip. Poleg možnosti, ki jih nudi narava v bohinjskem koncu, lahko vadijo tudi v telovadnici tamkajšnje osnovne šole ali koristijo njihov večnamenski prostor. Letos je v njihovi hiši v Bohinjski Bistrici počitnikovalo 350 gostov, med njimi tudi nekaj individualnih. Pričakujejo, da bo za počitnice veliko zanimanja tudi letosno zimo, če bo le dovolj snega. Smučišče Kobla je namreč le 300 metrov oddaljeno od penzionca.**

Poslovno prireditveni center Gorenjski sejem Kranj

### REKREACIJSKO DRSANJE NA GORENJSKEM SEJMU V KRAJNU v času PRAZNIKOV IN BOŽIČNO-NOVOLETNIH POČITNIC

ČETRTEK, 26. december,	15.30 - 17.00 ure in 18.00 - 19.30 ure
PETEK, 27. december,	10.30 - 12.00 ure in 13.30 - 15.00 ure
NEDELJA, 29. december,	15.30 - 17.00 ure in 18.00 - 19.30 ure
PONEDELJEK, 30. december,	10.30 - 12.00 ure in 13.30 - 15.00 ure
ČETRTEK, 2. januar,	15.30 - 17.00 ure in 18.00 - 19.00 ure
PETEK, 3. januar,	10.30 - 12.00 ure in 13.30 - 15.00 ure
SOBOTA, 4. januar,	15.00 - 16.30 ure
NEDELJA, 5. januar,	15.30 - 17.00 ure in 18.00 - 19.30 ure

projekt za nadgradnjo hale A. In tudi zunanje montažno drsališče je del jutrišnjega ureditveno razvojnega programa.

Trenutno so v PPC Gorenjski sejem v ospredju prizadevanja, da bi sejem postal član mednarodnega združenja sejmov - UFI. Ljubljanski sejem je član tega združenja od 1925. leta, v Kranju pa do zdaj nikdar ni bilo pravega posluha in želje za to.

Prav sejmu pa gre v Kranju še ena zasluga na promocijsko tržnem področju. Na prireditvenem področju so postala zelo odmehriva in obiskana tudi maturantska srečanja na kranjskem razstavilišču. Tovrstne prireditve v kolektivu ocenjujejo predvsem kot promocijske za kasnejša srečanja oziroma obiske v Kranju tako na poslovni ali kater-

em drugem področju. Za maturantske plese v Kranju je vsako leto večje zanimanje med mladimi iz vse Slovenije, še najmanj pa so zanimivi in cenjeni za kranjsko občino. Slednja bi jih lahko tudi na neki način primerno obogatila.

Sejem v Kranju je bil in je še posebno danes velik ambasador. Prav kranjski sejmi so namreč najmanj trikrat na leto "razlog" za ministrska, poslovna, politična in podobna srečanja. Vedno pa je bil to prostor, ko je bila politika prisotna, ni pa bila glavna oblikovalka dogajanja, ampak spremjevalka programskega dogajanj. Takšna, gospodarsko poslovna, promocijsko prireditvena in promocijsko kranjska pa naj bi bila sejemska usmeritev na podlagi tradicije tudi v prihodnje.

**Vsem prebivalcem mestne občine Kranj, in še posebno krajjanom krajevne skupnosti Center, čestitamo ob prazniku mestne občine Kranj.**

Torek, 3. decembra 1996

Gospodarska zbornica naj širše predstavi svoje predloge

# Vse večji pritiski na znižanje cen

Konkurenca se zaostruje na domačem in tujem trgu, uspel bo le tisti, ki bo z višjo kvaliteto zadržal sedanjo raven cen.

Kranj, dec. - Upravni odbor Gospodarske zbornice Slovenije je na zadnji seji strnil poglede na pogoje gospodarjenja v prihodnjem letu, ki bi jih morali širše predstaviti in ponuditi, kakor je dejal Jakob Piskernik, direktor kranjskega Merkurja. V koliksn meri bo nova vlada upoštevala želje gospodarstvenikov, je težko napovedati, saj še ne vemo, kakšna bo. Vsekakor pa se pri oblikovanju gospodarske politike ne bo mogla izogniti dejству, da se konkurenca zaostruje, tako na domačem kot tujem trgu in da so pritiski na znižanje cen vse večji. Drugače povedano, podjetja potrebujejo prijaznejše pogoje poslovanja, da se bo povečala konkurenčna sposobnost slovenskega gospodarstva.

Po anketi o konkurenčnosti, ki so jo napravili v gospodarskih zbornicah, sta v primerjavi z EU najbolj negativna faktorja cena kapitala in dajatve gospodarstva, v primerjavi z državami v prehodu pa dodatni stroški dela, dajatve in kosmate plače. Nasprotno pa so po oce-

izvoznike in stabilnejše pravno okolje. To so ključna področja, kjer smo na slabšem kot konkurenca, zato mora priti do temeljnih, racionalnih in tudi naglih sprememb, gospodarstvo bi moral imeti pri kreiranju pogojev gospodarjenja odlo-

v letosnjih prvih devetih mesecih povečali za 3,2 odstotka, bo zbornica zahtevala znižanje na reben leta 1995.

Ob letosnjem polletju je bil uveden nov davek naizplačane plače, katerega povprečna stopnja po doslej znanih podatkih je 3,2-odstotna. Ta davek je bil uveden interventno, zato zbornica zahteva njegovo ukinitev konec letosnjega leta.

Pri sprejemaju davka na dodano vrednost bo zbornica zahteva preračune in kvantifikacije ter konkretno preizkuse učinkov v podjetjih, panogah in dejavnostih. Zbornica se bo zavzemala za nevtralnost finančnih učinkov teh sistem-

proučili zakona o zamudni in temeljni obrestni meri. Delež investicij v domačem bruto proizvodu je zdaj 21-odstoten, kar je premalo, zato bi morala ekonomska politika v večjimi davčnimi olajšavami povečati motiv za reinvestiranje v pričutibnem sektorju.

Zbornica bo vzrajala, da bo prihodnje leto sprejet novi zakon o delovnih razmerjih, zakon o stavkah in zakon o kolektivnih pogodbah ter spremenjen zakon o soodločanju delavcev pri upravljanju. Splošna kolektivna pogodba pa naj bi prispevala k sorazmernemu znižanju stroškov dela.

Mednarodno posvetovanje o označevanju blaga in storitev

## Za zaščito potrošnikov

Slovenski urad za zaščito potrošnikov je skupaj s Katoliško Univerzo iz belgijskega Louvaina pripravil posvet o označevanju blaga in storitev.

Bled, 29. in 30. novembra - Ob nastajanju vse bolj trdne evropske skupnosti in vključevanju novih držav vse bolj pomembno postaja tudi standardizirano označevanje blaga in storitev. Na poti k čim bolj enotnemu sistemu po mnenju državnega sekretarja v sektorju za trgovino in nadzor cen Davorja Valentincija največje vlogo odigrajo tovrstni posveti, nekaterih je moč slišati mnenja vodilnih mož na tem področju. Kljub temu da je bilo v zadnjih nekaj letih kar precej tovrstnih srečanj, nekaterih je bilo sprejetih kar nekaj obvezujočih smernic, pa so premiki na tem področju relativno počasni ne le v naši državi, ampak v celotni evropski uniji.

Precej časa so razpravljalci namenili tudi vprašanje cen. Pri njihovem označevanju pri nas pravzaprav ni natančnih vodil, edinole, kar o tem pravijo zakoni je to, da morajo biti le te jasno označene. Odločitev o tem, kako označiti ceno, ostaja tako edinole odločitev trgovcem, kar pa, vsaj nekateri nednjimi, znajo dobro izkoristiti. Tretji sklop posvetu je bil namenjen zavajajočemu oglaševanju, ki nemalokrat predstavlja največji vzrok zavajanja potrošnikov.

Organiziranje posvetu je ena prvih nalog pred nekaj meseci ustanovljenega Urada za zaščito potrošnikov. Urad je ustanovila država, po mnenju njegove direktorce dr. Vide Čadončič - Špelič pa naj bi bilo njegovo delovanje logična nadgradnja dela Zveze potrošnikov Slovenije. Kljub nekaterim začetnim nesporazumom Špeličeva pričakuje dobro sodelovanje, še posebej zato, ker bo Urad prihodnje leto kar recej nalog z razpis oddajal drugim izvajalcem, pri izbiri pravega izvajalca pa bo vodilo v največji meri strokovnost in pa uspehi, s katerimi pa se na Zvezi potrošnikov že dalj časa lahko pohvalijo. • U.S.

Pravilno, jasno in nenačadne korektno označevanje produktov in cen predstavlja enega od ključnih branikov zaščite potrošnika, ti pa morajo biti kar se da standardizirani. Slovenci se s popolnoma svojimi standardi zaenkrat še ne moremo pohvaliti, večino obstoječih smo

## Predstavitev slovenskega gospodarstva v Bihaču

Kranj, 2. dec. - Območna gospodarska zbornica za Gorenjsko, Območna zbornica Novo mesto in Gospodarska zbornica Slovenije so pripravile predstavitev slovenskega gospodarstva na IPUSK'96 v Bihaču.

Na sejmu, ki je potekal od 22. do 24. novembra, je sodelovalo dvanajst slovenskih razstavljalcev, po vojni je bila to prva predstavitev slovenskega gospodarstva v Unsko-Sanskom kantonu. V času sejma so pripravili zanimivo okroglo mizo o strategiji razvoja Unsko-Sanskega kantona, ki je prvi v Bosni izdelal strategijo gospodarskega razvoja. Pripravili so jo s sodelovanjem Ekonomskoga inštututa iz Sarajeva, zajeli so vse dejavnosti, praktično vsa podjetja v kantonu.

Pripravili so tudi poslovno konferenco slovenskih in bosanskih podjetij, sodelovalo je 24 slovenskih podjetij. Območni zbornici za Gorenjsko in Dolenjsko pa sta z zbornico Unsko-Sanskega kantona podpisali sporazum o sodelovanju, s katerim postavljajo temelje nadaljnega gospodarskega sodelovanja. Andrej Prislan, direktor Območne zbornice za Gorenjsko in Ismet Pašalić, predsednik zbornice Unsko-Sanskega kantona sta ob tem napovedala, da bo naslednje srečanje junija prihodnje leto v Kranju.

## INFORMACIJE OBMOČNE ZBORnice ZA GORENJSKO - ZDruženja podjetnikov Gorenjske

### I. SEMINAR O PRIDOBITVI LICENCE ZA PREVOZE V CESTNEM PROMETU, v sredo, 11. 12. 1996, ob 9.00, sejna soba št. 14 Mestne občine Kranj

Gospodarska zbornica Slovenije - Območna zbornica za Gorenjsko in Združenje za promet in zveze organizirajo enodnevni SEMINAR O PRIDOBITVI LICENC ZA PREVOZE V CESTNEM PROMETU, 11. 12. 1996 ob 9.00 uri. Enodnevni seminar je namenjen vsem cestnim blagovnim in potniškim prevoznikom.

Udeležba na seminarju je brezplačna, udeleženci bodo prejeli knjižico, v kateri je vsa zakonodaja vezana na cestni promet, prijavnico za izpit itd. Informacije o programu in prijavnico dobite na Območni zbornici za Gorenjsko - Združenju podjetnikov Gorenjske, Kranj tel.: 222-584.

### 2. SIMPOZIJ NA TEMO KAKOVOST, LOGISTIKA IN MANAGEMENT TEHNOLOGIJ, Budimpešta, 10. - 11. 12. 1996

EU ESPRIT PROGRAM organizira simpozij na temo kakovost, logistika in management tehnologij, v Budimpešti, 10. - 11. 12. 1996. Informacije in prijavnico dobite na Območni zbornici za Gorenjsko - Združenju podjetnikov Gorenjske, Kranj tel.: 222-584.

Zbornična oktobra ocena konjunkturnih gibanj vsebuje tudi pregled gospodarskih gibanj v letosnjem prvem polletju po regijah. Zadnja leta se pri nas z regijami maloko ukvarja, vse pa kaže, da bodo že prihodnje leto deležne večje pozornosti. Preglednica kaže, da smo na Gorenjskem z gospodarskimi gibanji kar zadovoljni, le zaposlenost je upadla bolj kot povprečno v Sloveniji.

nah gospodarstvenikov domači stroški na enoto proizvoda najbolj kritični element naše nekonkurenčnosti.

Ekonomska politika bi morala zagotoviti znižanje obremenitev gospodarstva, ugodnejše pogoje za razvoj, investicije in zaposlovanje, znižanje obrestnih mer, izboljšanje pogojev poslovanja za

čilnejši vpliv, je dejal predsednik zbornic Jožko Čuk.

V zbornici so pripravili tudi nekaj povsem konkretnih predlogov, ki naj bi jih vlada upoštevala pri oblikovanju memoranduma za proračun prihodnjega leta. Proračunski prihodki in odhodki naj se stvarno ne bi povečali, kakor tudi ne javna poraba. Ker so se

kih rešitev v kombinaciji s troščinami, saj ne smejo poslabšati konkurenčnosti našega gospodarstva. Enotna, 20-odstotna stopnja je previsoka, proučiti bi bilo tudi treba, če je enotna stopnja sploh dobra rešitev.

Zbornica bo zlasti od monetarne oblasti zahteva znižanje obrestnih mer, ponovno naj bi

Prihodnje leto pa bodo aktualni še reforma pokojninskega sistema, socialni sporazum, premoženjski davki, dohodkovna politika s kolektivnimi pogodbami, drugi stroškovni vplivi in vprašanja, povezana z razvojem regij v Sloveniji. Zbornica bo nanje skušala vplivati prek ekonomsko-socialnega sveta. • M. Volčjak

Krka že 26 let podeljuje nagrade

## Prodaja Krke strmo narašča

Kranj, 2. dec. - Novomeška Krka je pred kratkim že šestindvajseto leto zapored podelila nagrade, ki jih je za 40 raziskovalnih nalog dobilo 37 študentov in 13 dijakov. Krka tudi letos posluje uspešno, v zadnjih štirih letih pa njena prodaja strmo narasča, za investicije pa so letos namenili kar 40 milijonov dolarjev.

Začetki Krkinih nagrad so bili skromni, saj so leta 1991 podelili le šest nagrad, zmanjšanje mladih raziskovalcev pa se je nato neprestano povečevalo. V šestindvajsetih letih so tako podelili že 1.507 Krkinih nagrad študentom in dijakom, ki so izdelali 1.044 raziskovalnih nalog. Letos so za 40 raziskovalnih nalog nagrađili 50 študentov in dijakov za raziskovalne naloge predvsem s področja naravoslovnih pa tudi družboslovnih ved. Med nagrajenimi so bile prvič štiri študentke iz tujine in sicer iz Rusije, Poljske in Ukrajine. Krka se potem takem tudi na tem področju postaja mednarodna, saj

ima sicer v tujini 30 podjetij in v predstavnistvih več kot 250 strokovnih sodelavcev. Nasprotno posvečajo v Krki znanju veliko pozornost, saj imajo kar 648 sodelavcev z visoko izobrazbo, od tega je 17 doktorjev in 49 magistrov znanosti. S sodelovanjem Slovenske znanstvene fundacije in ministarstva za znanost in tehnologijo se izobražuje 30 študentov, ki zaključujejo svoje doktorate in magisterije.

Krka v kratkem pričakuje drugo soglasje agencije za privatizacijo. V javni prodaji so bile njene delnice hitro prodane, niti delničarji pa so postali 36,67-odstotni lastniki Krke, medtem ko imajo notranji delničarji 23,95-odstotni delež. V Krki je bilo bo koncu letosnjega septembra 2.866 zaposlenih, vrednost njenega premoženja je znašala 56,6 milijarde tolarjev, kar je 13 odstotkov več kot na začetku leta. Za investicije so v letosnjih prvih devetih mesecih namenili kar 4,6

miliarde tolarjev, prodali so za 209,6 milijona ameriških dolarjev, od tega tri četrte v tujino. Skupaj z zdravilišči je prodaja v devetih mesecih znašala 226 milijonov dolarjev. Krka strmo povečuje prodajo, saj je v zadnjih treh letih narasla kar za 45,5 odstotka, investicije pa so bile lani za 30 odstotkov večje kot leta 1992, letos so zanje namenili kar 40 milijonov dolarjev.

Svetovna farmacija je kljub manjši rasti svetovnega trga in prisokom držav na manjše stroške zdravstvenih ustanov še vedno ena najbolj prodornih visoko tehnoloških gospodarskih panog. Prodrieti skuša predvsem države vzhodne Evrope, ki se odpirajo v svet. Tam pa je Krka prisotna že tri desetletja, kar jih zdaj daje prednost. Svetovna farmacevtska industrija se vse bolj združuje, da so tako stroški raziskav in razvoja manjši. Druga značilnost pa je porast prodaje generičnih zdravil, ki so cenejša od originalnih, na kar pritisca varčevanje v zdravstvu. V Krki imajo generična zdravila 55-odstotni delež, zato si tudi v prihodnje obetajo dobro prodajo. • M.V.

## NA ŠTIRIH KOLESIH

### TEST: VOLKSWAGEN CADDY VAN 1.9 SDI POTEM JE BILO VSE DRUGAČE

Trg lahkih dostavnih vozil postaja v zadnjih nekaj letih vse bolj zanimiv, zato se tudi avtomobilske tovarne vse bolj trudijo za čimvečjo prisotnost pri rezanju tržne pogače. Pri Volkswagnu imajo že kar dolgoletno tradicijo, saj je njihov caddy prvič nastal že na prvi generaciji modela golf.

Ker pa je od takrat preteklo mnogo vode, je novi caddy, ki mu tako kot seatu inci za osnovo služi seat ibiza, povsem drugačno prevozno sredstvo, narejeno v duhu sodobnih časov in vozniških zahtev.

Vozniki, ki so vozili stare caddyje v podobne automobile drugih znamk, so bili zadovoljni le s skromnim udobjem in spartansko obliko, pa tudi obliki zadnjega tovornega dela konstruktorji niso posvečali posebne pozornosti.

Novi volkswagen caddy je oblikovan tako, da kljub svojemu dostavnemu poreklu zlahka dokazuje pripadnost sodobni oblikovalski miselnosti. Sprednji del je popolnoma povzet po modelu seat ibiza, z obliko odbijačev in maske hladilnika skupaj z logotipom, pa so mu

+++oblika ++prilagodljivost +potniški prostor /—bočni ogledali -prekratek vzdolžni pomik sedežev -skromna serijska oprema



Volkswagen caddy ima s svojim predhodnikom skupno samo ime in pripadnost isti znamki.

Potniški del ponuja limuzinsko udobje, kakršno je tudi v seatu ibizi ali volkswagu polo. To pomeni, da so iz teh dveh avtomobilov presadili celoten voznikov delovni prostor, s pregledno armaturno ploščo, dostopnimi stikalci in potrebnim udobjem. Le, če so voznikove noge predolge, je občuten prekratek vzdolžen pomik sedežev, ki pa je tako ali pomanjkljivost večine tovornih avtomobilov. Kdor hoče kombinirati potniško s tovornim, si lahko omisli tudi caddy z dodanimi stranskimi stekli in sedežno klopo.

Zaradi ekonomičnosti caddyju z zaprtim tovornim prostorom najbolj pristaja 1,9-litrski dizelski motor, ki so ga pri Volkswagu preizkusili že na drugih modelih. Za nameček so mu pri caddyju kot možnost dodali še neposredni vbrizg goriva, podobno kot ga ima turbodizelski motor. Agregat s 64 konjskimi močmi popolnoma zadošča za dobre caddyjeve vozne lastnosti, predvsem pa mu pomaga dober navor z najboljšim vrtljnim trenutkom že pri nižjih vrtljajih.

CENA do reg.: 22.690 DEM  
(Porsche Slovenija, Ljubljana)

Tako s caddyjem ni težav, kadar je natovoren, pri praz-

nem vozilu pa se je treba sprijeziniti, da je vozilo nekoliko lažje in zahteva malce več pozornosti pri upravljanju. Med drobne napake sodita tudi bočni ogledali, k serijski opremi pa si vsekakor kaže dokupiti osrednjo ključavnico. Najbolj se caddy izkaže pri gorivu, saj le pri ostrejši vožnji porabi več kot 7 litrov plinskega olja na 100 prevoženih kilometrov.

Ko so pod drobnogledom vse caddyjeve lastnosti, so rezultati jasni. Pri Volkswagu so naredili povsem nov, sodoben lahki dostavnik, ki nima s prejšnjim modelom nič skupnega, razen seveda imena in pripadnosti isti znamki.

TEHNIČNI PODATKI: Lahko dostavno vozilo, 3 vrata, 2 sedeža + tovorni prostor. Motor: štirivaljni, štiritaktni vrstni dizelski z neposrednim vbrizgom goriva, nameščen sprejdej prečno, poganja prednji kolesi, 1896 ccm, 47 kW/64 KM. Prostornina tovornega prostora: 2,9 m<sup>3</sup>, dovoljena nosilnost 550 kg. Najvišja hitrost: 144 km/h, pospešek od 0 do 100 km/h: 20,1 s. Poraba goriva po ECE: 5,0/5,9/7,5 l plinskega olja na 100 km, poraba na testu: 6,9 l.

• M. Gregorič

### Nov razpis Stanovanjskega sklada RS Posojila za nakup praznih starih stanovanj

Kranj, 2. dec. - Stanovanjski sklad je minuli petek v Uradnem listu objavil nov razpis posojila na profitne stanovanjske organizacije, ki gradijo, prenavljajo ali nakupujejo neprofitna najemna stanovanja.

Stanovanjski sklad je razpisal za milijardo tolarjev posojil, novost razpisa pa je v tem, da je namenjen tudi nakupu praznih starih stanovanj, če se nahajajo na demografsko ogroženih območjih. Hkrati pa so dvignili višino posojila, saj ga neprofitne stanovanjske organizacije lahko dobijo za 60 odstotkov gradbene proizvodne cene. Na tem razpisu lahko prvič kandidirajo stanovanjske zadruge, ki so vpisane v register neprofitnih stanovanjskih organizacij in gradijo ali prenavljajo stanovanja ali stanovanjske hiše v zadružni lasti. Med razpisnimi pogoji najdemo tudi že znano maksimalno gradbeno proizvodno ceno v višini 1.200 mark za kvadratni meter stanovanjske površine. Stanovanjski sklad bo vloge sprejemal do 1. decembra prihodnje leto.

Na razpis za stanovanjska posojila, namenjena družinam, ki prvič rešujejo svoje stanovanjsko vprašanje z nakupom stanovanja oziroma z gradnjo ali z nakupom hiše ter tistim, ki stanovanjske razmere izboljšujejo z rekonstrukcijo, je stanovanjski sklad prejel že soraj 1.300 vlog. Na poštah je

na voljo kar 8 tisoč obrazcev, največje povpraševanje po njih pa so doslej zabeležili na Starjeskem.

### Prvih pet let podjetja Infonet

Pred dnevi je podjetje Infonet - informacijski inženiring, na Brdu pri Kranju, pripravilo srečanje ob svoji peti obljetnici delovanja. Podjetje, ki se predvsem ukvarja z razvojem in uvažanjem informacijskih sistemov v zdravstvu in lekarniški dejavnosti, je že v letu 1990 izdelalo prvi idejni projekt za izgradnjo bolnišničnega integriranega računalniško podprtga informacijskega sistema, imenovanega BIRPIS. V letu 1991 se ga ob sodelovanju Splošne bolnišnice Jezence tudi implementirali. Ob tesnem sodelovanju z Gorjensko lekarno Kranj, je v Infonetu nastal tudi program LIRPIS PLUS, računalniško podprt program za lekarniško delovanje. Leta 92 so svoje partnerje povezali v Združenje porabnikov, v letu 93, prelomnem letu v delovanju podjetja Infonet, pa so v sodelovanju z ZZZS izdelali enoten program za obračun zdravstvenih storitev, ter razvili sistem imenovana InfoMed. Razvoj se je nadaljeval tudi v letu 1994, saj so dogradili programe na področju zdravstvene informatike v zdravstvu, predvsem v računalniški izmenjavi podatkov v ZZZS. In kot je na otvoritveni

slovesnosti povedala direktorica

in ustanoviteljica podjetja, gospa Smiljana Slavec, se razvoj stroke nadaljuje, sprotro pa se prilagajo informacijskemu okolju. Letos predstavljajo program MedO,

program, ki vsebuje medicinske podatke o pacientu in ga uporablja zdravniki. Program vsebuje najisodobnejšo rešitev in je primerljiv s svetovno najuspešnejšimi.

V podjetju verjamajo, da so prispevali pomemben delež na področju zdravstvene informatike v Sloveniji. V to so lahko zagotovo prepričani, saj njihovo računalniško podporo uporabijo v 64 lekarnah, program InfoMed - VIRPIS pa v 12 slovenskih bolnišnicah, 31 zdravstvenih domovih in info sistem za socialne zavode v 5 domovih za upokojence in starejše občane.

Slovesnosti na Brdu se je udeležilo veliko število poslovnih partnerjev, med njim tudi državna sekretarka za zdravstvo, prim. dr. Dunja Piškar Kosmačeva, direktorica Inštituta za varovnje zdravja, prim. dr. Metka Macarol Hiti, direktor ZZZS g. Franc Košir ter g. Janez Benčina, direktor IBM Slovenija. • Besedilo in slika: Gorazd Šink

## MEŠETAR

### Cene pridelkov hitrejše od inflacije

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je pripravilo t.i. zeleno poročilo o stanju v slovenskem kmetijstvu, gozdarstvu in živilstvu v letu 1995. Iz poročila je razvidno, da so se odkupne cene kmetijskih pridelkov lani realno povečale, kar pomeni, da so porasle bolj kot drobnoprodajne cene (inflacija). Inflacija je bila namreč lani 12,6-odstotna, odkupne cene kmetijskih pridelkov pa so se povečale za 13,3 odstotka. V sadjarstvu je bilo povečanje 32,6-odstotno, v živilnopravljaju 11,3-odstotno in v poljedelstvu 7,8-odstotno. Odkupna cena mladega pitanega goveda je narasla za 20 odstotkov, cena krompirja za dobrih 21 odstotkov, cena mleka pa le za 8,6 odstotka.

Poglejmo, koliko so po podatkih republiškega statističnega urada porasle odkupne cene glavnih kmetijskih pridelkov!

Pridelok	Odkupna cena (v sit/kg) * 1994	Odkupna cena (v sit/kg) * 1995	Povečanje oz. zmanjšanje (v %)
pšenica	24,96	26,62	+ 6,6
koruza	18,55	17,83	- 3,9
sladkorna pesa	5,83	6,98	+ 19,7
oljna ogrščica	50,43	60,36	+ 19,7
krompir	19,20	23,27	+ 21,2
fižol (zrnje)	197,70	288,25	+ 45,8
zelje	19,01	20,45	+ 7,6
čebula	76,30	48,10	- 37,0
kumare	50,47	58,32	+ 15,6
hmelj	520,44	518,42	- 0,4
namizna jabolka	40,26	51,15	+ 27,0
hruške	31,21	48,13	+ 54,2
breskve	49,92	55,74	+ 11,7
grozdje za predelavo	54,91	78,19	+ 42,4
vino (l)	223,81	272,98	+ 22,0
ml. pit. govedo (ž.t.)	211,59	253,99	+ 20,0
mesnatni prašiči (ž.t.)	185,52	201,53	+ 8,6
piščanci (ž.t.)	127,80	132,89	+ 4,0
pitana jagnjeta (ž.t.)	370,55	480,59	+ 29,7
mleko (l)	36,23	39,33	+ 8,6
jedilna jajca (kos)	11,01	12,04	+ 9,4
med	219,26	239,52	+ 9,2
postrvi	496,21	535,99	+ 8,0
krapi	366,20	353,08	- 3,6

Večina cen kmetijskih pridelkov se je lani oblikovala prosti, izjema so bile le cene pšenice, rži, sladkorne pese in mleka, ki jih je določila vlada v okviru tržnih redov ali s posebno uredbo.

### Priznanja sodelavcem tržiške obrtne zbornice

Tržič, 29. novembra - Območna obrtna zbornica Tržič praznuje letos 20-letnico dela. Jubilej je označila s slavnostno sejo skupščine zbornice, ki je bila minuli četrtek v Vili Bistrica nad Tržičem. Med svečanostjo so po sklepnu izvršilnega odbora podelili 19 priznanih zbornic. Priznanja so dobili dosedanjí predsedniki obrtnega združenja oziroma zbornice Vinko Ješek, Peter Smuk, Zdenko Sitar in Zlatko Debeljak, tajnica Milena Brezar in deset članov zborničnih organov. Med nagrajenimi zunanjimi sodelavci zbornice so bili Miha Grah, Stanislav Kramberger in Anton Filipič iz Obrtne zbornice Slovenije ter tržički župan Pavel Rupar.

Tržička obrtna zbornica povezuje 485 članov, med katerimi se jih največ ukvarja s prodajo na drobni in debelo. Prek 70 jih preživlja avtoprevozništvo, prek 50 usnjarsvo, gumarstvo in plastičarstvo, malo manj kot 50 pa predelava kovin in zaključna dela v gradbeništvu. Zelo močna je tekstilna dejavnost, med bolj razširjenimi pa sta še gostinstvo in opravljanje poslovno računovodskih storitev. Članom zbornica omogoča informacije o delu, materialih in storitvah, razen tega pa ima organizirano pravno, finančno in poslovno svetovanje. • S. Saje

Tovorni prostor zapira nešimetrična krilna vrata, vanj pa je mogoče naložiti skoraj tri kubične metre tovora.

## TEKSTILNI KOLEDARJI 97

dim 26 x 70 cm

močni:

ROŽE, AVTOMOBIL, KOLEDNIKI, BREZ MOTIVA  
cena 199 sit + dotisk + P.D.

## ROKOVNIKI

1 / dim 21 x 30 cm; cena 1.080 sit + p.d.  
2 / dim 18 x 25 cm; cena 880 sit + p.d.

## MINI PLANERJI

(dim 6,5 x 11 cm; koledarski del  
z imeni in prazniki)

PRODAJA NA DEBETO IN DROBNO  
Z DOTISKOM ALI BREZ

## OSTALI ARTIKLI, ki so na voljo z dotiskom

stenski in namizni KOLEDARJI 97  
(24 vrst različnih vrst koledarjev)

mape za vizitke, planerji, vžigalniki  
kuliji, odpirači, usnjeni obeski...

Design

063 741 104

fax 063 743 988

od 8 - 16 ure

**KOŽELJ**  
TISK, REKLAMNI NAPISI, OBLIKOVANJE

**Vse, kar želite  
izvedeti o sebi in  
svoji prihodnosti!  
Zaupajte najboljšim!**  
**090/41-29  
090/42-38**

**VREME**

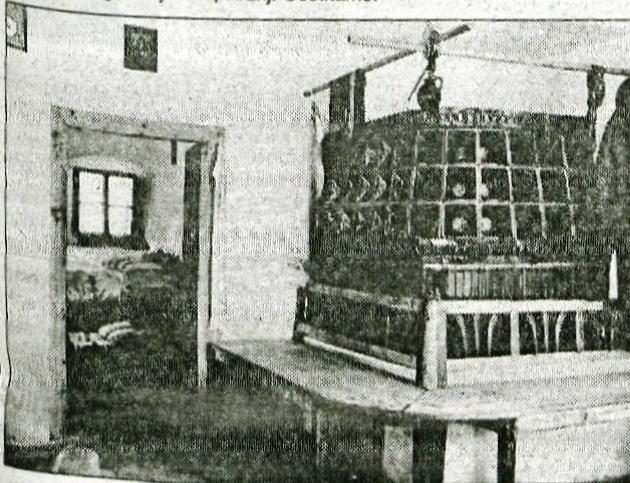
Vremenoslisci nam za danes napovedujejo precej jasno vreme s temperaturami od -2 do 3 stopinje Celzija. Jutri in v četrtek bo pretežno oblačno, ker pa bo toplejša, lahko pričakujemo tudi nekaj dežja.

**LUNINE SPREMEMBE**

Danes je zadnji krajec nastopil ob 6.06, zato bo po Herschlovem vremenskem kluču dež ob severozahodniku in sneg ob vzhodniku.

**ZBIRAMO STARE RAZGLEDNICE**

Kako lep je naš svet, bi rekel nekdo, ki bi obletel vso našo deželo. Prejšnjekrat smo tule imeli na sliki Jezersko, ki se je nekoč štel za slovenski Davos, zdaj pa čaka in si prizadeva, da bi postalo samostojna slovenska občina. Tokrat smo prejeli kar lep kupček vaših dopisnic z večinoma pravilnimi odgovori, le nekateri ste menili, da je na sliki Mojstrana ali kak drug kraj pod slovenskimi gorami. Žrebali smo in pet reševalcev bo prejelo nagrade v vrednosti po 1.000 tolarjev: 1. Andreja Skuber, Zg. Jezersko 28b, Zg. Jezersko; 2. Marija Polajnar, Zg. Jezersko 139; 3. Rok Potočnik, Gogalova 4, Kranj; 4. Marjan Trškan, C. Jaka Platiš 3, Kranj; 5. Vid Ušenčnik, Zg. Bitnje 119, Kranj. Čestitamo!



Tokrat pa zastavljamo zanimivo vprašanje. Na sliki je notranjščina hiše nekega svetovno znanega Gorenčca. Verjetno boste prvi razlog za objavo zlahka ugotovili. Kateri pa je drugi? O tem obširneje pišemo ravno v tej številki našega časopisa, torej tudi ta naloga ne bo pretežka. Odgovore v zvezi s to sliko nam pošljite do petka, 6. decembra, na naš naslov Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Pet uspešnih reševalcev bo prejelo nagrade v vrednosti po 1.000 tolarjev.

*Obdobje povolilnega miru, ko so stranke ena za drugo ponikale pred vnanjem svetom ali pred javnostjo v klavzuro, je mimo. Zdaj šele se bo pokazala prava špekulativna nraj političnih strank. Do zdaj so bila sporočila za javnost diplomatska: naša stranka izza zaprtih vrat sporoča, da so bili pogovori strpni in konstruktivni...*

*Vse so bili pogovori strank, samo strpni in konstruktivni ne. Kakšen živček v stranki je zanesljivo kaj takega izustil, da so potlej vsi planili gor in po njem in o kakšni strnosti in konstruktivnosti ni moglo biti govora. Klavzura ne pomeni tihotnega modrovanja, sreče in spokojnosti, če gre za politične stranke, ki imajo vse po vrsti svoje članstvo razdeljeno na mehko in trdo linijo. Mehki so najbrž za neko srednjo in umirjeno pot, trdi pa za neizprosne ultimate. Marsikatera klavzura je bila potlej vpletje in dretje in užaljeno trmolagavljenje, ne pa božkanje in spokojno trepljanje po ramenih.*

*Zadnjic je predsednik ljudske stranke pred TV kašero obelodanil nekaj fletnega o našem gorenjskem rojaku. Namreč govorilo in šušljalo se je, da je N. Oman, naš slavni graščak iz Grimšč, podprt ljudsko stranko s kar pol milijona markami! Uf! Predsednik SLS je zadevo pojasnil: nič od tega ni res. N. Oman je našo stranko lahko moralno podpiral, kot so jo moralno in konkretno z volil-*

nimi glasovi očitno podprli tudi številni drugi volivci, da pa nam ni ničesar. Celo več: po volitvah, oni dan, smo na stranki sprejeli njegovo pismo, da nam je pa graščak zdaj pripravljen tudi finančno kaj pomagati, če želimo. Malo post festum si se spomnil, graščak, bo najbrž rekla ljudska stranka, ko bo dala to nenavadno

z dobrim pa tudi niso pretiravali, čeprav bi lahko s hvalo nasprotnika vnesli še nekaj dodatne zmede v nasprotno tabore. Pač še niso taki diplomati, da bi znali koga iz lastne stranke naščuvati, naj zanalač blekne kaj pretirano dobrega o nasprotniku - pa bo potem njegovo izjavo gor in dol obračalo pol Slovenije.

*Meni je všeč, če je nekdo tako skromen in z majhno občino zadovoljen, čeprav seveda ne morem imeti nič proti, če so drugi županski kandidati za poslance prepričani, da imajo lahko stor in sto nog. Ampak v svoji gospodinjski preproščini si predstavljam, da bo zdaj doma treba imeti služkinjo, če smuknem na dva, tri, pet šihtov. Plačano služkinjo, da ne bo pomote. .*

*Adut, ki so ga imeli županski kandidati za poslance, če, bom ko poslanec občini koristil - bo šel bolj težko skozi Parlament čaka še pa še dela in bo komaj kaj časa za lobiranje za svojo občino. Četudi bi hotel lokalni samoupravi kaj dobrega in boljšega, bo težka. Čeprav si prvi petelin v vasi in med prvimi petelinami v mestu. Skratka: tu so župani pregovor "prvi na vasi, zadnji v mestu" obrnili na glavo.*

*Sicer pa po vzoru Francozov tudi ta kombinacija ni nemogoča in dobro "klapa", saj je obilo francoskih državnikov tudi županov. Živi bili - pa videli!" • D. Sedej*

**AKCIJA GORENJSKEGA GLASA IN GORENJSKE TELEVIZIJE TELE-TV KRAJN****GLASBENIKI MESECA**

pripravlja UROŠ ŠPEHAR

**Za zabavo**

4 FUN. Jasno! Obiskovalcem diskotek ju verjetno ni potrebno posebej predstavljati. Pred nekaj tedni sta v ljubljanskem gradu Karmen Stavec in Dejan Stančevič pripravila predstavitev svojega novega projekta z naslovom Kamader. Karnem in Dejan pravita, da sta za vas pripravila novo podobo, pa novo koreografijo, sodelovanje

plesnega para in pa predvsem profesionalizem.

Seveda vas vabimo, da nam zanj pošljete vsaj toliko vprašanj, kot ste jih namenili Vilju, k sodelovanju pa lepo vabljeni vsi tisti, ki nam doslej še niste pisali. Vprašanja že nestrprno pričakujemo, do prihodnjih pa se s sliko z njune predstavitve poslavljamo.

**GORENJSKI GLAS IN GORENJSKA TELEVIZIJA KRAJN****GLASBENIKI MESECA - KUPON**

Moje vprašanje za 4 FUN:

Ime in priimek:

Naslov:

Pošta:

Izpolnjene kupone pošljite na naslov Gorenjski glas, p.p. 124, 4001 Kranj

**SKALA**  
Predvor  
**MODNO REVIVO ZIMA 96/97**  
Vas vabi v četrtek 5.12.1996  
ob 22. uri na

in predstavitev novoletnih programov turistične agencije **ODISEJ** iz Kranja ter pokušino slaščic **VILE ČIRA ČARA** iz Britofa.  
Gost večera bo čarodej Mr. Fantasy

**SARA** **GORENJSKI GLAS** **REMONT** **PROFIL** **MENJALNICA MIKEL**  
Slovenska ženska revija Sponzorji: Slovenska ženska revija  
SARA  
GORENJSKI GLAS  
REMONT SERVISNO PRODADNI CENTER VOZIL  
RENAULT IN VOLVO Laborje-Kranj  
Restavracija B VILLA BRIJA Menjalnica MIKEL  
Srednja Bela, Predvor Tominčeva 2, Stražišče  
MAGNETNI NAKIT Profil S. PRI CILKI  
prodaja Jekko IMPEX d.o.o. Zg. Brnik 108, Cerknje  
Radovljica Gostilna PRI CILKI  
Gorenjevška c. 15b, Kranj  
VSTOPNINE NI!

**GOSTILNA PRI CILKI**  
Zg. Brnik 108, Cerknje  
**SEKTOR**  
Maštov trg 11, Kranj  
Trgovina z restavniško  
In blago opremo

**ZANIMIV JE TA SVET**

pripravlja Dejan Bučalo

**DRUŽINA CUMMINS**

Pet otrok iz družine Cummins (Virginia, ZDA) ima rojstni dan na isti dan. Catherine (roj. 1952), Carol (1953), Charles (1956), Claudia (1961) in Cecilia (1966) so se vsi rodili 20. februarja. Vérjetnostni račun pokaže, da se to pripeti le na vsakih 3900 milijonov primerov.

**ARION ODGOVARJA****ŠIFRA: DVOJČEK**

Rada imam moškega, ki je mlajši od mene. Zanima me, ali sem mu tudi jaz pri srcu. Ime mu je B. in je precej mlajši od mene. Ali lahko od njega kaj pričakujem? Ali bova kdaj skupaj in to koliko časa. Imam vrsto težav, ki jih sploh ne morem razvozlati. Kako bo s prijateljevo službo? Za odgovor se vam lepo zahvaljujem in vas tudi prav lepo pozdravjam. Želim vam veliko uspeha pri svojem delu.

**ARION:**

Posredovali ste nam vaše rojstne podatke, vprašanja pa ste zastavljali za svojega prijatelja oziroma simpatijo. Vaš prijatelj ima trenutno zelo velike težave, zaradi tega je zelo nesrečen in zaskrbljen, tudi izgubljen. Problemi so osredotočeni v njegovem domu, kjer je pristotna žalost in skrivnostno ozadje. Nujno zanj je, da se osredotoči na prihodnost, saj se mora začeti zavedati, da mora svoje napake popravljati sedaj, v tem trenutku. Torej, preseliti se mora v sedanjost. Najbolj je pri njem izpostavljen finančno področje, kjer se mu je pošteno založilo. Z vašim posredovanjem bi lahko rešil marsikateri problem, nujno je, da se bolj povežeta. Vidim, da bo vajino življenje močno povezano, pojavlja se stiki, na čustvenem področju zelo osrečuječi trenutki. Glede njegove službe vidim, da ga v kratkem časa čaka sporočilo, zaradi katerega bo imel poti in opravke. Služba, ki jo bo dobil v kratkem, ga bo zelo osrečila, saj bo opravljalo zelo rad, tudi v finančnem smislu bodo rezultati zelo ugodni.

Zelo skrivnostna oseba ste, veliko časa potrebujez zase in odmaknjeno od sveta. Za vami je veliko preizkušenj, dobro tudi veste, da ste te preizkušnje dobro prenašali, iz življenja ste potegnili marsikateri nauk. Velike spremembe se vam obetajo na področju ljubezni. Vaša samozavest bo v tem času velika, zelo ponosni boste na svoje dosežke. Želim vam veliko dobrega.

**KUPON "ARION ODGOVARJA"**

Rojstni datum: ..... Ura in minuta rojstva: .....

Kraj rojstva: .....

Ime, priimek in naslov (če ne želite, teh podatkov ni treba sporočiti): .....

Kupon pošljite na GORENJSKI GLAS, p.p. 124, 4001 KRAJN, Zoisova ulica 1.

**POSREDOVALNICA ZA STIKE**

Za vse osamljene, razočarane in izgubljene v tem svetu. Neke živi nekdo, ki čaka.

Poščimo ga skupaj!

**090/42-66**

ARION, d.o.o., Celje CENA: 0,5 min = 78 SIT

**ASTROLOGIJA, PREROKOVANJE**

Poklicite nas, da spoznate sebe, takrat, ko vam je hudo, ko vam ne gre več...

**090/42-64**

ARION, d.o.o., Celje CENA: 0,5 min = 78 SIT

**ČESTITAMO MLADOPOROČENCEM**

Kranj, 23. 11. 1996 - JOZO KOVAČEVIĆ in RUŽICA PONJAVIĆ, Jelendol 9, Tržič  
Predvor, 23. 11. 1996 - MARKO ŠTIRN in TIMEJA KORENT, Kranj, Šiškovo naselje 47; TUGOMER PENEŠ in LORENA PREISINGER, Kranj, Ul. Tuga Vidmarja 12.



Podatke za to rubriko nam na podlagi soglasij mladoporočencev za objavo sporoča le upravna enota Kranj. Ostale gorenjske upravne enote podatkov ne sporočajo.  
Gorenjski glas vsem mladoporočencem prisrčno čestita in jim s čestitkom, prejetim na Matičnem uradu, podarja polletno naročnino časopisa.

**TELE-TV KOMUNIKACIJSKI ENGINEERING GORENJSKA TELEVIZIJA**

**ČESTITAMO OBČANOM OB 3. DECEMBRU - PRAZNIKU MESTNE OBČINE KRAJN IN VABIMO K OGLEDU NAŠIH ODDAJ.**

SREDA, 4. DECEMBRA 1996

## TVS 1

9.00 Videostani  
9.25 Karaoke, ponovitev  
10.25 Jekleni jezdci, ponovitev  
avstralske nadaljevanke  
10.50 Roka rocka, ponovitev  
11.35 National geographic, ameriška dokumentarna serija  
12.30 Slovenski ljudski ples: Med Muto in Pernicami  
13.00 Poročila  
13.05 Kolo srčec, ponovitev  
13.30 Zgodbe iz školjke  
14.05 Videostani  
14.15 Dlan v dlan  
14.30 Referendum o volilnih sistemih, ponovitev  
15.55 Slovenski utrinki, ponovitev  
16.20 Ljudje in zemlja, ponovitev  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Pod klobukom  
18.00 Po Sloveniji  
18.40 Risanka  
18.50 Kolo srčec, TV igrica  
19.30 TV dnevnik 2, Vreme  
20.00 V žarišču  
20.25 Film tedna: Pod površjem, angleški barvni film  
22.20 Dnevnik 3  
22.50 Sova  
Umor, je napisala, ameriška nanizanka  
Caroline v velemestu, ponovitev  
ameriške humoristične nanizanke  
0.00 Videostani

## TVS 2

9.00 Euronews 9.20 Poslovna borza, ponovitev 9.30 V žarišču, ponovitev 9.50 Obisk, ponovitev 10.40 Somrak stoletja; Poljska po zmagi, ponovitev francoske dokumentarne oddaje 11.40 Usodna ljubezen, ponovitev ameriškega barvnega filma 13.10 Homo turisticus, oddaja o turizmu 14.10 Umor 1. stopnje, ponovitev ameriške nadaljevanke 15.00 Sovra, ponovitev 16.35 Castlivo, zadnji del angleške nadaljevanke 17.00 Šolska TV; Namišljeni bolnik, posnetek predstave MGL 19.00 Caroline v velemestu, ameriška humoristična nanizanka 19.30 Izvajalci, 8/16 del francoske nanizanke 20.00 9. krog evropske lige v košarki: Smelt Olimpija - Asvel, prenos iz Ljubljane 21.45 Nogomet - liga prvakov, posnetek 23.30 Krst pri Savici, slovenska opera TV Slovenija si pridružuje pravico do sprememb programa.

## KANAL A

7.00 Video strani 10.10 Risanke 10.45 Rajsko obala 11.10 Oprah Show 11.20 Očka major 12.45 Nora hiša 13.10 Cooperjeva druština, ponovitev 13.35 Princ z Bel Aira 14.00 Bergerac 15.00 Kaj potrebuje moška duša, dokumentarna oddaja 16.00 Oprah show, 13. del 16.50 Drzni in lepi, ponovitev 13. dela 17.15 Drzni in lepi, 14. del 17.45 Rajsko obala, avstralska nanizanka 18.10 Očka major, ameriška humoristična nanizanka 18.40 Nora hiša, ameriška humoristična nanizanka 19.05 Držinske zadeve, ameriška humoristična nanizanka 19.35 Cooperjeva druština, ameriška humoristična nanizanka 20.00 Novi princ z Bel Aira, ameriška humoristična nanizanka 20.30 Osumljeni, ameriška nadaljevanke 21.20 Klic dolžnosti, ameriška nanizanka 22.15 Smith in Jones, ameriška nanizanka 22.50 Alo, alo, angleška humoristična nanizanka 23.25 Vojak naj bo, 3. del nadaljevanke 0.25 Samotne sledi, dokumentarna oddaja 1.10 TV produža 1.30 Video strani

## POP TV

9.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Santa Barbara, ponovitev 11.00 Sedma sira P.I., ponovitev avstralske nanizanke 12.00 POP kviz, ponovitev 12.30 M.A.S.H., ponovitev ameriške nanizanke 13.00 Argument, ponovitev 13.30 Newyorska policija, ameriška nanizanka 14.30 Ograje našega mesta, ponovitev ameriške nanizanke 15.30 POP 30 16.00 Multil, ameriška nanizanka 16.30 Santa Barbara, nadaljevanke 17.30 Obalna straža, ameriška nanizanka

18.30 POP kviz 19.00 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Parada zvezd: Nadine, ameriški barvni film; Jeff Bridges, Kim Basinger 21.30 M.A.S.H., ameriška nanizanka 22.00 Obraz tedna 22.30 Sedma sira, kanadska nanizanka 23.30 Tajna služba, 8. del ameriške nanizanke 0.30 24 ur, ponovitev 1.00 POP 30, ponovitev

## TV 3

9.30 Dnevnik, ponovitev 9.45 Klicaj dneva 10.00 Video kolaž 12.00 Družinski studio 15.30 Živali, ponovitev 16.00 TV noč: Vera in čas 17.30 TV prodaja 17.30 Poročila 17.35 Dogodivščine v zalivu, 5. del 18.00 Pot v Avonle 19.00 Dnevnik 19.15 Klicaj dneva 19.30 TV prodaja 20.00 TV kviz 21.30 TV noč: TV razglednica 22.30 TV dnevnik 22.45 Arsen Lupin, 6. del 0.15 Video kolaž

## HTV 1

11.10 Likovna kultura 11.30 Otroški program 12.00 Poročila 12.20 Ljubljanske vezi, španska nadaljevanka 13.05 Santa Barbara, ameriška nadaljevanka 13.50 Dnevnik 13.55 Izobraževalni program 14.25 Otroški program 14.55 Don Coyote, nadaljevanka 15.20 Pisma in dnevniki 15.50 Poročila 16.00 Dober dan 17.00 Hrvatske legende 17.30 Oddaja o solstvu 18.05 Kolo srce 18.35 Danes v saboru 19.05 Loto 19.10 Hrvatska spominska knjiga 19.30 Dnevnik 20.15 Poslovni klub 20.45 Živila resnica 21.20 Nurnberški proces, angleška dokumentarna drama 22.15 Opazovalne točke 22.50 V območju somraka, ameriška nanizanka 23.15 Poročila

## HTV 2

14.10 TV koledar 14.20 Vidikov, ponovitev 14.50 Stranski učinki, ponovitev 15.35 Jambore, ponovitev ameriškega barvnega filma 17.55 Smogovci, hrvatska nanizanka 18.25 Risanka 18.35 Hugo 19.00 Dlje srce, ameriška serija 19.30 Dnevnik 20.15 Nogometna liga prvakov 22.20 Spomini Sherlocka Holmesa, angleška nanizanka 0.15 Stik

## AVSTRIJA 1

10.45 Columbo: Spomenik za večnost, ponovitev ameriške kriminalke 12.00 Otroški program 14.55 Hišica v preriji 14.55 Vesoljska ladja Enterprise, ameriška zl serija 16.30 Zemlja 2 17.15 Vsi pod isto streho 17.40 Kdo je šef? 18.05 Polna hiša, ameriška humoristična serija 18.30 Poslušaj, kdo tolče po kladivu 19.00 Roseanne 19.30 Čas v sliki/Kultura 20.00 Šport 20.15 Šport: Nogomet: Liga prvakov, skupina C: Rapid Dunaj - manchester United, prenos tekme 6. kroga; Logomet: Liga prvakov, pregled vseh tekem 6. kroga 0.00 Čas v sliki/Po premieri 0.10 Šport: Tenis: Grand Slame Cup, dvoboji osmine finala iz Munchna 1.10 Tostran Afrike, angleška TV drama 2.35 Čas v sliki 3.05 Schiejk, ponovitev 4.10 Dobrodoši v Avstriji

## AVSTRIJA 2

12.00 Čas v sliki 12.10 Zadnji odprtijelj ponovitev dokumentarnega filma 13.00 Čas v sliki 13.10 Na prizorišču 13.45 Santa Barbara, serija 14.30 Moselbrock; Novo upanje 15.15 Bogati in lepi 16.00 Vsek dan s Schiejkom 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodoši v Avstriji 18.50 Klic v sili 14.40 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.53 Vreme 20.15 Moj sin ni morilec, nemško-italijanski TV drama 21.45 Pogledi in počevi: O božičku in angeli 0.35 Dan ježe, danska filmska drama 2.10 Pogledi od strani 2.15 Santa Barbara - Kalfornijski klan 3.05 Moselbrock 3.45 Čas kulture 4.25 Prijatelji za večno, ameriška TV drama

## TELE-TV KRAJN

... Videostani 18.48 Test slika 18.55 TV napovednik 19.00 Top spot 19.03 EPP blok - 1 19.08 TV kažipot 19.10 Poročila Gorenjske 367. 19.25 Iz arhiva 19.55 Danes na videostraneh

## TUDI DRUGJE JE LEPO

četrtek na Radiu Tržič - avtorica Janja Budic in vsak torek v Gorenjskem glasu

Najprej pošljam zimski pozdrav, vsem tistim, ki prebirate Gorenjski glas. Marsikoga je presenetil sneg, vendar mi se ne damo in gremo s spoznavanjem naprej. Danes ne bomo spoznavali kraja, ampak kako do kraja in s čim si lahko pomagamo.

Da nastane topografski atlas je potreben čas 20 let, saj zahteva mnogo strokovnjakov, tudi letalsko snemanje. Vsakdanje izkušnje kažejo, da je vsaka karta pomembna. Prav karta nam daje resničnost in raznovrstnost kraja, ki ga iščemo.

Clovek je že v preteklosti s preprostimi risbami označeval svoja posestva in okolje. Stevilni raziskovalci so skozi desetletja dodajali vedno nove merske pripomočke. Že l. 1955 se je pojavi bil avtograf (instrument za izvrednotenje posnetkov), posnetih iz letal, temu so sledili še drugi.

Relief je ena izmed pomembnih geografskih osnov, saj za vsako območje pokaže njegove značilnosti. Pomembni deli reliefa so tudi nadmorske višine.

Tokrat mi je bil v pomoč pri nizjanju podatkov ATLAS. Pisati nam, povejte, katere kraje bi radi spoznali in še nagradno vprašanje: KJE SE NAHAJA KRAJ NOMENJ?

a), na Gorenjskem, b) na Dolenjskem, c) na Štajerskem, d) ob obali, e) v Prekmurju, f) ne obstaja.

Pravilne odgovore pošljite na naslov: RADIO TRŽIČ, Balos 4, za oddajo Tudi drugje je lepo.

Lep pozdrav Janja!

9.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Santa Barbara, ponovitev 11.00 Sedma sira P.I., ponovitev avstralske nanizanke 12.00 POP kviz, ponovitev 12.30 M.A.S.H., ponovitev ameriške nanizanke 13.00 Argument, ponovitev 13.30 Newyorska policija, ameriška nanizanka 14.30 Ograje našega mesta, ponovitev ameriške nanizanke 15.30 POP 30 16.00 Multil, ameriška nanizanka 16.30 Santa Barbara, nadaljevanke 17.30 Obalna straža, ameriška nanizanka

18.30 POP kviz 19.00 Cosby, ameriška humoristična nanizanka 19.30 24 ur 20.00 Parada zvezd: Nadine, ameriški barvni film; Jeff Bridges, Kim Basinger 21.30 M.A.S.H., ameriška nanizanka 22.00 Obraz tedna 22.30 Sedma sira, kanadska nanizanka 23.30 Tajna služba, 8. del ameriške nanizanke 0.30 24 ur, ponovitev 1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

1.00 POP 30, ponovitev

## ČETRTEK, 5. DECEMBRA 1996

## TELE-TV KRAJN

Videostrani 18.45 Test slika 18.55 TV napovednik TELE-TV 19.00 Top spot 19.03 EPP blok - 1 19.08 TV kažipot 19.10 Poročila Gorenjske 368 19.25 Miha Paliha - otroška oddaja (v živo, poklicno po telefonu: 33 11 56) 19.55 Danes na videostrane 20.00 Top spot 20.03 EPP blok - 2 20.08 TV kažipot 20.10 Znani in neznani obrazi: Martin Habjan 21.10 Poročila Gorenjske 368 21.25 EPP blok - 3 21.30 Halo, halo... z Marjanom Smodetom (v živo, poklicno po telefonu: 33 11 56) 22.40 Top spot 22.45 Poročila Gorenjske 368 0.30 Z vami smo bili... nasvidenje 0.31 Odpovedni spot programa TELE-TV Kranj 00.32 Videostrani SODELJUJU V KONTAKTNIH OD-DAJAH TELE-TV KRAJN - POKLI-CITE PO TELEFONU: 33 11 56!

## LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot tedna 20.05 EPP blok 20.10 Mini pet, otroška glasbena lestvica 20.40 Adi Smolar 21.15 EPP blok 21.20 Visoka napetost - podvodni hokej 22.20 EPP blok ... Videostrani

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VI-DEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri.

19.00 Predavanje ob stoletnici rojstva Jakoba Šolarja v okvirju 1. muzejskega večera - 2. del

## ATM TV KR. GORA

Videostrani 18.08 Test 18.15 Napovednik 18.17 Podelitev priznanja za najlepše urejene hiše na Bledu 18.58 Risanke 19.15 Videostrani 21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

Videostrani 19.50 Napoved spor-eda 20.00 Telemarket ... Telemarket ... Napoved sporeda ... Videostrani

## IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV prodaja 19.05 Otroški program, Mladi vedež; Trije metulji 19.25 Top spot 19.30 Kronika, ponovitev 19.50 TV prodaja 19.55 Spored 20.10 Glasbeni mix 20.30 Glasbena skrinjica, v živo 21.30 Skriti gost, ponovitev; Uganite, kdo je z nami v studiu 21.10 Top spot 22.15 TV prodaja 22.20 Video strani

## RA KRAJN

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 RS - druga jutranja kronika 7.20 Cestitska presečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema dneva: Referendum o spremembam volumnige sistema 9.50 EPP 10.20 Zdravstveni nasveti 10.40 Dapo-veljanje 10.50 EPP 11.20 Kdo bo koga 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Novinarski prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Novinarski prispevek 13.40 Novinarski prispevek 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Planinsko športni kotic 14.50 EPP 15.00 Novinarski prispevek 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmetvi RS 16.00 EPP 16.20 Svetovanje iz energetske pisarne hidroizolacije 16.50 EPP 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Music machine 18.50 EPP 19.30 Večerni program - glasba po izboru

## KOLOVRAT DOMAČIH

vsko nedeljo na Radiu Tržič - vsak tork v Gorenjskem glasu Miklavž pozdrav. Poslušate nas lahko vsako nedeljo na frekvencah 88,9 FM - stereo in 95.0 - FM - stereo. Pokrovitelj nedeljske oddaje dne 1. 12. 1996: ZLATAR - JUVELIR - RANGUS - ZEROVC, Kranj, Prešernova 13, tel. 222-337. Nakup dari - zlate verižice, zapestnice, poročni damski in moški prstani, prstani okrašeni z dragimi kamni, kravatne pripombe iz voza - vse unikat, zlati obeski za verižice, uhani, popravilo pri njih kupljenih izdelkov. Popust pri drugem, oz. nadaljnji nakupih. Delovni čas: 8.30 - 12.00 in 15.00 - 18.00, sobota 8.30 - 12.00. VABLJENI K NAKUPU MIKLAVŽEVIH, BOŽIČNIH IN NOVOLETNIH DARIL. Nagradno vprašanje: Napišite vsaj en pregovor o zlatu oz. žlahtnih kovinah!

## KUPON

Odgovor:

Naslov:

Odgovore pošljite najkasneje do sobote, 9. 12. 1996, na naslov Radio Tržič, Balos 4, 4290 TRŽIČ, s pripisom "za Kolovrat domačih".

Marijan Murko

## PETEK, 6. DECEMBRA 1996

## TVS 1

11.30 Otroški program; Učimo se ročnih ustvarjalnosti  
11.45 Pasje mesto, kanadska nanizanka

12.05 Nenavaden primer Svetega Miklavža, angleški film

13.00 Poročila

13.05 Kolo sreče, ponovitev

13.35 Videostrani

15.55 Pinchas Zukerman v Ljubljani, 1. del

17.00 TV dnevnik

17.10 Tok, tok, kontaktna oddaja za mladostnike

18.00 Po Sloveniji

18.30 Dodajevanje dogodivščine

18.35 Risanka

19.00 Podarim - dobrim

19.30 TV dnevnik 2, Vreme

19.50 Šport

20.00 Rondo, prometni kviz

20.25 Planet In

22.00 Forum

22.20 Včeraj, danes, jutri

22.30 TV dnevnik 3, Vreme

22.50 Šport

23.00 Sova

Umor, je napisala, ameriška nanizanka

So leta minila, ponovitev angleške nanizanke

Naj živi ljubezen, tajvanski film

TVS 2

9.00 Euronews 11.05 Tedenski izbor:

Poslovna borba 11.15 Korenje slovenske lipe, 9. oddaja: Stara gora - zastava Marijina podoba 11.35 TV portret - zvezde slovenskega filma: Miha Baloh 13.10 Parada plesa 14.00 Letni koncert Big banda RTV Slovenija, 1. del 14.40 Pod površjem, angleški film 16.35 Sova: Umor, je napisala, ameriška nanizanka 17.25 So leta minila, angleška nanizanka 17.55 L. Bernstein: Koncert za mlade, 10. oddaja: 18.55 Vail: Svetovni pokal v alpskem mučanju, smuk (ž), prenos 20.00 Umor I. stopnje, ameriška nadaljevanka 20.45 Sarafina, ameriški film 22.20 Videošpon 22.50 Euronews 2.00 Košarka NBA: Phoenix - Sacramento, prenosTV Slovenija si pridružuje pravico do sprememb programa.

AVSTRIJA 1

8.00 Tom in Jerry 8.25 Artefix 8.35 Nazaj v prihodnost 9.15 Kalifornijska gimnazija

9.35 Zemlja 2 10.20 Časovni stroj 12.00 Viking Viki 12.25 Družina Nicolaus 13.05 Z Willyjem Fogom v središču zemlje

13.55 Tom in Jerry 14.20 Artefix 14.30 Zakon v prihodnost 14.55 Naša malta kmetija 15.40 Vesoljska ladja Enterprise 16.30 Zemlja 2, nanizanka 17.15 Vsi pod eno streho 17.35 Kdo je tujek gospodar? 18.00 Polna hiša 18.25 Poslušaj, kdo tam razbijal! 19.00 Prijetelji, nanizanka 19.30 Čas v sliki 20.15 Klinika pod palmami, avstrijski film 21.45 Nepristranski pogled 22.00 Usodna lepotica, ameriška kriminalka 23.45 reporter, ameriška kriminalka 1.15 Šport 2.15 Čas v sliki 2.40 Schiejok vsak dan 3.40 Dobrodošla, Avstrija 5.30 Kdo je tujek gospodar?

AVSTRIJA 2

9.15 Schiejok vsak dan 10.15 Bogat in lep 11.05 Avstrija danes 12.10 Vera 13.15 Užitki dovoljeni 13.40 Kalifornijski klan 14.25 Most čez Mozelo, nanizanka 15.15 Bogat in lep 16.00 Schiejok vsak dan 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Nepristranski pogled 20.15 XY - nerešeno 21.15 Naš svet 22.05 Čas v sliki 22.30 Sobodni časi 23.00 XY - odziv - gledalec 23.15 mècen 0.20 Priti na psa, nanizanka 1.05 Ponoči, ko je prišel hudič 2.45 Videonoc

TELE-TV KRAJN

7.00 Videostrani 8.00 TV prodaja 8.20

TV dnevni napovednik TELE-TV 19.00

Top spot 19.03 EPP blok - 1 19.08 TV

kažipot 19.10 Poročila Gorenjske 368

19.25 Risanke 19.15 Videostrani

21.00 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa - servisne informacije 6.20 Noč ima svojo

9.35 Glasbo izbirete poslušalci 10.00 Servisne informacije

11.00 Filmske zanimivosti 12.00 BBC

novice 12.30 Igra besed 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija

17.00 Turistično popoldne 19.30

Zadetek v petek 22.00 Odpoved programa

KARIN, v živo 21.35 Glasbena skrinjica, ponovitev 22.35 Top spot 22.40 TV prodaja 22.45 Video strani

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 RS - druga jutranja kronika 7.20 Cestitska presečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov

8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Gorenjska večeraj, danes 9.20 Tema dneva: Referendum o spremembam volumnige sistema 9.50 EPP 10.20 Zdravstveni nasveti 10.40 Dapo-veljanje 10.50 EPP 11.20 Kdo bo koga 11.50 EPP 12.30 Osmrtnice, zahvale 12.40 Novinarski prispevek 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Novinarski prispevek 13.40 Novinarski prispevek 13.50 EPP 14.00 Gorenjska danes 14.30 Planinsko športni kotic 14.50 EPP 15.00 Novinarski prispevek 15.25 EPP 15.30 Dogodki in odmetvi RS 16.00 EPP 16.20 Svetovanje iz energetske pisarne hidroizolacije 16.50 EPP 17.50 EPP 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Music machine 18.50 EPP 19.30 Večerni program - glasba po izboru

5.30 Kolo sreče, ponovitev

11.30 Otroški program; Učimo se

ročnih ustvarjalnosti

11.45 Pasje mesto, kanadska nanizanka

12.05 Nenavaden primer Svetega Miklavža, angleški film

13.00 Poročila

13.05 Kolo sreče, ponovitev

13.35 Videostrani

15.55 Pinchas Zukerman v Ljubljani, 1. del

17.00 TV dnevnik

17.10 Tok, tok, kontaktna oddaja za

mladostnike

18.00 Po Sloveniji

18.30 Dodajevanje dogodivščine

18.35 Risanka

19.00 Podarim - dobrim

19.30 TV dnevnik 2, Vreme

19.50 Šport

20.00 Rondo, prometni kviz

20.25 Planet In

22.00 Forum

22.20 Včeraj, danes, jutri

22.30 TV dnevnik 3, Vreme

22.50 Šport

23.00 Sova

Umor, je napisala, ameriška nanizanka

So leta minila, ponovitev angleške nanizanke

Naj živi ljubezen, tajvanski film

# ROMANIN ČVEK Z



## LOJZETOM KRAJNČANOM

"moj naj naj skladatelj, pozavnist in dirigent"

\* Od kod pride ideja za novo pesem?

Pretežko vprašanje.

\* Je drugače skomponirati pesem za otroke kot pesem za odrasle?

Čisto enako, le besedilo je drugačno.

\* Kdaj si začutil v sebi, da znaš pisati skladbe?

V začetku nisem mislil, da bom skladatelj. Ko pa sem moral na študiju v Ameriki napisati za domačo nalogo prvo skladbo, sem začutil, da je tudi komponiranje lahko zabavna stvar. Kasneje sem prišel do spoznanja, da je lahko tudi trdo delo.

\* Je nujno, da kot skladatelj dobro igraš tudi kakšen instrument?

Seveda.

\* Katere instrumente igraš ti?

Pozavno, bariton, klavir, kitara, orglice in EVI - to je pri nas še malo znan križanec med pihalom in syntheseisern (beri: sintesajzer). Z njim lahko opomašam skoraj vse instrumente.

\* Si kot otrok rad vadil pozavno?

V začetku sem bil malo len. Ko pa sem začel igrati v očetovi godbi na pihala, sem dobil veselje tudi za vajo.

\* Kdaj ti je postal všeč jazz (beri: džes)?

Ko sem v godbi na pihala znal vse koračnice na pamet, mi je postal dolgčas in začel sem improvizirati - igrati po svoje. To je bil moj prvi stik z jazzom.

\* Kaj praviš o slovenski zabavni glasbi?

Meni se ne zdi tako zabavna, kot bi lahko bila.

\* Ali nosi tvoja glasba kakšno sporočilo?

Vsaka stvar, ki je lepa, nosi v sebi pozitivno in optimistično sporočilo. Upam, da je moja glasba tudi taka.

\* Imaš kakšen nasvet za vse cici glasbenike?

Naj se ne sramujejo slovenske glasbe!

\* Kdo se ti zdi bolj slaven: ti ali tvoja žena?

Tist', ki vpraša.

\* Kaj pa misliš o Gorenjčkih?

Ko bo zrasla današnja generacija Gorenjčkov, bomo na Gorenjskem samo še igrali, peli in plesali!

## Hejj, špica novica!

### Romana Krajnčan

v soboto, 7. decembra ob 10. uri  
v Kinu Center Kranj

Na rojstnem dnevu nove kasete A - E - I - O - U

Svečke bodo pihali: ● vokalna skupina Pinocchio ● plesna šola Urška iz Ljubljane ● Mavričij Cicistrelus - Cic ● Pihalni orkester Občine Kranj

Pokrovitelji: Kino Center, Gorenjski glas, Radio Kranj, Panika Records, Živila Kranj, Cvetličarna Mak

Brezplačne vstopnice dobite od 2. decembra naprej na blagajni kina Center.

Vstopnine ni -  
pridite prav vsi.

priponke. Najprej smo mi predstavili naš kraj, potem pa so še oni zapeli tri pesmice Lenčke Kupper in povedali, da so zelo veseli našega povabilna. Ena od pesmic je bila tudi vlak Fiki. S seboj so prinesli tunel iz blaga in skozenj smo lezli.

Njihov dirigent je Slavko Mežek, ki je slovenskega rodu. Po programu v televadnici smo šli še v razrede. Tam so bile likovne delavnice. V vrtcu so izdelovali lutke, v naslednjem razredu zibelke, v drugem skrinjice, v našem pa ovčke. Dobili smo tudi obilno malico. Pripravljena je bila za vse, tudi za starše kapelških otrok. Po malici smo šli na sneg, kjer smo se igrali s pregrinjalom. Igre je pripravila gospa Monika. Kmalu so odšli. Učenci 4. razreda pa smo pospravili televadnico. Med programom so nam izročili tudi darilo. V košari so bile čokolade, arašidi, bomboni in še marsikaj okusnega se je našlo.

Tistega dne smo spoznali prve sosedje iz sosednje države.

• Matej Tonejec, 4. r.  
OŠ Jezersko

# SOBOTNA RAGLJA

V Ragljini redni rubriki vsak torek na strani "Prepovedano za odrasle" tudi decembra zastavimo nagradno vprašanje. Za pravilne odgovore pripravimo (vsaj) dve nagradi - vprašanje lahko preberete v Gorenjskem glasu in slišite v Sobotni raglji.

Zadnji novembrski torek je bila nagradna naloga Sobotne raglje in Gorenjskega glasa, kje je bila ekipa Sobotne raglje na obisku predzadnjem novembrsko soboto. Zaspancem, ki so tisto soboto zjutraj prešli Sobotno ragljo, smo malce pomagali in zapisali, da je bil Ragljin sogovornik tudi župan te gorenjske občine in da je župan imel Franc. Očitno smo s tem pošteno ponagajali tistim, ki Sobotne raglje niso poslušali - precej dopisnic smo namreč prejeli z odgovorom "Cerkle" - kar je popolnoma narobe. Cerkljanski župan je res Franc Čebulj; Franc pa je tudi župan občine Bohinj dipl. ing. Franc Kramar, ki je sodeloval v Sobotni raglji, njena terenska ekipa

## LITERARNA DELAVNICA

### VAŠA POŠTA

Prejšnji teden ste nam pisali: Marjan Peternel, Ana Hof, Sabina Eržen, Marjana Jugovec, Urša Sekirnik, Tina Langerholc, Urša Kastelec, Petra Končan, Mojca Dolenc, Martina Zaletel, Martina Barle, Darja Bohiniec, Tina Ekar, Katja Dolžan, Špela Klakočar, Gašper Berčič, Tanja Koder, Mateja Sttar, Urša Tonejec, Nina Zupan, Miha Mlakar, Jurij Dolinar, Matej Meterc, Nina Erčalj, učenci 2. b OŠ Gorenja vas.

Na nagradni izlet z Gorenjskim glasom potuje Miha Mlakar.

### Lončarji

V stari Loki so živelji lončarji, ki so jih staroloski meščani pogosto namakali v reki.

Ker so bili to zmerom eni in isti, so bili med vsemi lončarji najbolj čisti.

V stari Loki so morali lončarji izdelovati tako posodo, ki je trdna, lepa in po meri za vsako stvar.

V stari Loki je vsak pošten lončar prodajal lonec zastonj ali za majčken dar.

V stari Loki so lončarji izdelali, karkoli ste jim rekli.

In včasih jim je to tako razvreno domišljijo, da so začeli lonec in še lončarijo.

Že v stari Loki so včasih lonec oblikovali iz gline, ki iz nje ni lonca.

Ta posoda se še danes prekleta iz rok v roke in temu ni konca.

V stari Loki so z glino vred vzhajali tudi lončarji. Tako se še zdaj ob polni luni nad mestom njihov obraz sveti v reki.

• Miha Mlakar, 4. c r. OŠ Petra Kavčiča, Škofja Loka

### Šoli želimo za 30. rojstni dan

\* Da bi bili vedno dobri prijatelji.

\* Da bi bila polna smeha in sonca.

\* Da bi imela veliko pridnega učencev.

\* Da bi dobila novo športno dvorano.

\* Da bi bila čista in urejena.

\* Da bi učenci šole imeli same lepe ocene.

\* Da bi dobila veliko plezalno steno in trinadstropno torto.

\* Da bi dobila nove klopi in stole, ki bi jih učenci pazili.

\* Da bi imela toliko razredov, da bi lahko hodili vsi dopoldne v šolo.

\* Veliko učencev!

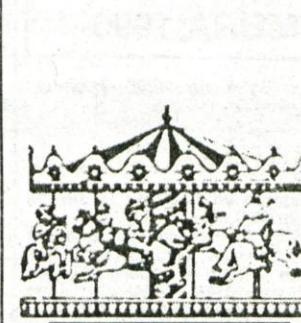
\* Dobre in prijazne učitelje!

\* Čim več trdnosti, da te bodo obiskovali tudi moji otroci.

\* Da bi imela bazen!

\* Da bi te čimprej obnovili in polepšali.

\* Učenci OŠ Matije Valjavca, Preddvor



## NA VRTILJAKU Z ROMANO

RADIO  
KRANJ  
97.3 FM  
STEREO

Vsak torek od 18.10 do 19. ure na

### Gremo skupaj!

Na simpatični ilustraciji ste seveda prepoznali glasbeni inštrument, ki se mu reče pozavna. Kot se da sklepati iz vaših številnih pravilnih rešitev, domača naloga ni bila preveč zapletena. Kajpak, spet je bilo treba žrebati. Tokrat se je sreča v obliki nagradnega izleta z radijskim Vrtiljakom in Gorenjskim glasom nasmejničila Petru Žitniku iz Vodic, Kravavška 17. Peter bo sedel na dvanaestem sedežu našega veselega avtobusa. Do takrat pa - čestitamo.

### Kaj je pozavna?

Pri današnji domači nalogi, ki vam jo dajemo skupaj z Romano, še naprej ostajamo pri pozavni. Ugotoviti morate, v katere vrsto glasbenih inštrumentov sodi pozavna:

a) brenkalo

b) trobilo

c) pihalo

d) godalo

e) tolkal

Če niste ravno izobraženi v glasbeni teoriji, se lahko ujamete v zanko. Zato naš nasvet: vprašajte učitelja(-ico) glasbene vzojo v šoli ali pokukajte v kakšno glasbeno knjigo, da bo vaš odgovor res pravi. Pričakujemo ga, kot običajno, do petka na naslovu: Gorenjski glas, 4000 Kranj, Zoisova 1 - za Vrtiljak. • H. J.



## FILMSKA NAGRADNA UGANKA

### Verižna reakcija

Predstavljajte si; izumili so nov vir energije, čist in neomejen, ki lahko zamenja plin in olje in še vse druge...



V laboratoriju univerze v Chicagu je skupina znanstvenikov dosegla izjemen uspeh. Po dolgoletnih neuspešnih raziskavah so odkrili preprost način predelave energije iz vode - čist, učinkovit in bogat - za svet, ki je izcrpan, onesnažen in mu primanjkuje goriva.

Kako bo to odkritje vplivalo na svet?

Inženir Eddie Kasalivich (Keanu Reeves) in znanstvenica Lily Sinclair (Rachel Weisz) bosta kmalu dobila odgovor. Nenadoma sta se ujela v verižno reakcijo umorov in vohunstva v krogu visoke tehnologije. Eddiejev mentor je Paul Shannon (Morgan Freeman), skrivnostna osebnost, ki vodi organizacijo za investiranje v energijski projekt.

Verižna reakcija je dobro zasnovan film o preživetju, nabit z zastrašujočimi akcijami, mrazom, odličen tudi zaradi odličnih igralcev.

Nagrado vprašanje: napišite vsaj tri filme, v katerih je igral Keanu Reeves. Odgovore pošljite do konca tedna na GG, 4000 Kranj, Zoisova 1 - Filmska uganka.

Eddie Murphy je igral v filmih Policaj z Beverly Hillsa, Kolo sreče, Princ osvaja Ameriko in seveda številnih drugih. Med reševalci, ki so pravilno odgovorili na prejšnjo uganko, je žreb brezplačne kino vstopnice podelil Tomaž Rudolf iz Tržiča, Ravne 25, Boštanju Berniku iz Selca, Ševlje 37, Branetu Gubancu iz Kranja, Šorlijeva 3, in Vesni Eržen iz Naklega, Okroglo 28. Čestitamo.

## BORZNI GRAFIKONI

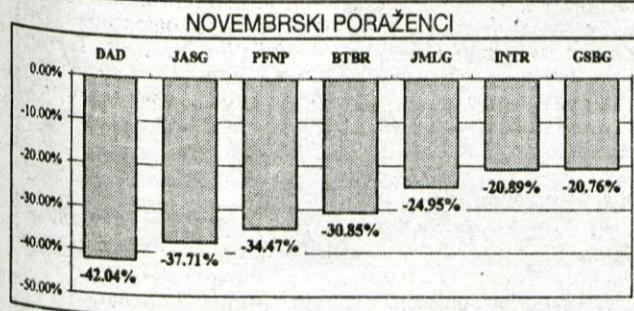
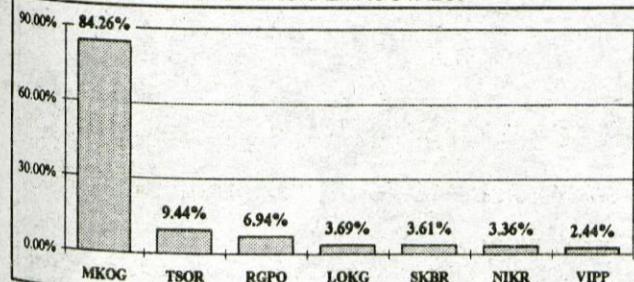
Tudi v novembriki pregled investicij v vrednostne papirje smo vključili vse delnice, ki so uvršene v borzni kotaciji A in B ter delnice, uvrščene na izvenborzni trg C Ljubljanske borze vrednostnih papirjev. Tudi v novembri smo prikazali izračune bruto donose za posamezne vrednostne papirje. Pri izračunavanju donosov nismo upoštevali porasta drobno pro-

prikazih izpustili zmagovalce in poražence na trgu kratkoročnih vrednostnih papirjev.

Slovenski borzni indeks je od ponedeljka, 4. novembra, ko je bila njegova vrednost 1190,06 indeksnih točk, do petka, 29. novembra, padle na 1160,06 indeksnih točk. V tem obdobju je torej izgubil 30 indeksnih točk, kar pomeni, da je padle za 2,52 odstotka.

V novembri so bili padci tečajev, tako delnic kot obveznic, prevladujoč pojav. Pozitivno gibanje tečajev je doseglo le nekaj manj prometnih delnic, seveda z izjemo, delnicami SKB banke. November je bil v znamenju rdečih števil, povode in vzroke za tako stanje pa smo večkrat omenjali tudi v naših Borznih

### NOVEMBRSKI ZMAGOVALCI



## Novembra inflacija 0,4-odstotna

### STATISTIČNE INFORMACIJE

Zavod Republike Slovenije za statistiko Ljubljana, Vozarski pot 12, telefaks: 061/216-932

### INDEKSI CEN NA DROBNO IN CEN ŽIVLJENJSKIH POTREBŠČIN, NOVEMBER 1996

	XI 96	XI 96	XI 96	I-XI 96	XI 96
	X 96	XII 95	XI 95	I-XI 95	Ø 92
Indeksi cen na drobno, skupaj	100,4	108,0	108,6	109,8	200,7
Indeksi cen živiljenjskih potrebščin, skupaj	100,5	108,1	109,2	110,0	204,5

Kranj, 2. dec. - Zavod za statistiko je sporočil, da je bila novembra inflacija 0,4-odstotna, živiljenjski stroški pa so se povečali za 0,5 odstotka.

Novembra so bile cene na drobno v primerjavi z oktobrom više za 0,4 odstotka, v primerjavi z lanskim decembrom pa za 8 odstotkov in dokaj zanesljivo lahko že rečemo, da letošnja inflacija res enomestna, kakor vlada napoveduje že vse leto. Med blagom so se kmetijski predelki podražili za 0,7 odstotka, med storitvami pa se je najbolj podražili varstvo

otrok in mladine in sicer kar za 8,1 odstotka.

Živiljenjski stroški so bili novembra v primerjavi z oktobrom više za 0,5 odstotka, v primerjavi z lanskim decembrom pa za 8,1 odstotka. Novembra so se najbolj podražili izdelki in storitve v skupini izobraževanje in oddih in sicer v povprečju za 1,1 odstotka.

## Gorenjska Banka

Banka s poslubom



Želja je nešteto. Imamo jih vsi, otroci in odrasli. Ne le eno, več. So majhne in velike, so mogoče in nemogoče.

Vsaka želja pa z odlaganjem narašča.

# Uresničite želje

## PREDPRAZNIČNA PONUDBA POSOJIL

- Potrošniška posojila za vse namere, z odplačilno dobo od 6 mesecev do 36 mesecev, za nakup avtomobila pa tudi do 48 mesecev.
- Konkurenčne obrestne mere:

GOŠOVINSKA POSOJILA		NEGOTOVINSKA POSOJILA	
ROK ZAPADLOSTI	OBR. MERA	ROK ZAPADLOSTI	OBR. MERA
• 6 mesecev	9,5%	• 6 mesecev	9%
• nad 6 mesecev do 1 leta	10,0%	• nad 6 mesecev do 1 leta	9,5%
• nad 1 do 2 leti	11,0%	• nad 1 do 2 leti	10,5%
• nad 2 do 3 let	11,5%	• nad 2 do 3 let	11,0%
		• nad 3 do 4 let	11,5%

(Banka posojiljemalcu zaračuna stroške vodenja posojila v obliki obrestne marže 0,1% mesečno, ki se na letnem nivoju prišteje k obrestni meri in stroške odobrite posojila)

- Če z našo banko poslovno ne sodelujete, se obrestna mera poveča za 1,5 odstotne točke.
- Vso potrebno dokumentacijo, ki jo morate predložiti, je možno dobiti na vseh bančnih okencih Gorenjske banke d.d., Kranj. Če pa želite, vam jo pošljemo tudi na dom.
- Za vse podrobnejše informacije pa vas vabimo, da se oglasite osebno ali po telefonu v enem od referatov posojil:

- v Kranju, Bleiweisova cesta 1, ter.: 221-446 (int. 227)
- v Radovljici, Gorenjska cesta 16, tel.: 715-646 (int. 47, 17)\*
- v Škofji Loki, Kapucinski trg 7, tel.: 624-080 (int.: 62, 80)
- na Jesenicah, Cesta maršala Tita, tel.: 82-681 (int.: 62, 80)
- v Tržiču, Titov trg 3/a, tel.: 53-661 (int.: 12, 24)
- in v eksponzuri v Ljubljani, Dalmatinova cesta 4, tel.: 061/312-250
- ter prek BANKOFON -a, tel.: 22-11-22

## Gorenjska Banka

Banka s poslubom

### KRUN

Koroška 35, Kranj  
Tel.: 064/221-164, 360-750

### FOTOKOPIRNI STROJI

### MINOLTA

EP 70 1480 DEM  
EP 2130 1680 DEM  
EP 1050 3150 DEM

### POSEBNA PONUDBA DO KONCA LETA

matrični tiskalnik

NEC P2X

samo 29.999 SIT

laserski tiskalnik

NEC LCR S660

samo 59.999 SIT

IN OSTALA IBM RAČUNALNIŠKA OPREMA.  
MOŽNOST PLAĆILA NA 3 OBROKE.

REPUBLIKA SLOVENIJA  
MINISTRSTVO ZA FINANCIJE  
DAVČNA UPRAVA  
REPUBLIKE SLOVENIJE  
DAVČNI URAD KRANJ

## OBVESTILA

1. Davčni urad Kranj je kot del Davčne uprave Republike Slovenije začel z delom 1. julija 1996, ko se je začel uporabljati zakon o davčni službi (Uradni list RS, štev. 18/96 in 36/96). Z uredbo Vlade RS je bilo določeno, da območje Davčnega urada Kranj obsega območje upravnih enot: Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Tržič. V sedežih nastenih upravnih enot ima Davčni urad Kranj izpostave kot svoje notranje organizacijske enote.

Davčni urad Kranj odloča v davčnih zadevah na prvi stopnji za vse davčne zavezanec na svojem območju razen za tiste, ki sodijo v pristojnost Posebnega davčnega urada, kot so banke, zavarovalnice, igralnice, berze, investicijske družbe, družbe za upravljanje, kliriško depotne družbe in velike gospodarske družbe, ki proizvajajo, uvažajo ali prodajajo na debelo naftne derivate, tobačne izdelke in alkoholne pičaje.

Sedež Davčnega urada Kranj je v Kranju, Slovenski trg 2. Direktor je g. Danijel Marko Bezjak, pomočnici direktorja sta ga: Hermina Borak in ga. Čilka Habjan Zivljanovič. Na sedežu urada delujejo oddelek, ki so skupni za celotno območje Davčnega urada Kranj: oddelek za davčno inšpiriranje, ki ga vodi g. Erna Roblek, oddelek za pravne zadeve, ki ga vodi g. Savica Bratina ter oddelek za pobiranje davkov in drugih dajatev, ki ga vodi g. Lojz Potocnik.

Davčni zavezanci, tako pravne kot fizične osebe, izpoljujejo svoje davčne obveznosti tudi po 1. juliju 1996 na enak način in na istih mestih kot prej. Torej opravljajo občani - fizične osebe svoje davčne zadeve v zanke pristojnih delih izpostav (izpostave bivše Republike uprava za javne prihodke): Jesenice, C. m. Tita 78; Kranj, Slovenski trg 1; Radovljica, Gorenjska c. 19; Škofja Loka, Kapucinski trg 8 in Tržič, Predilniška 14. Pravne osebe svoje davčne zadeve opravljajo v zanke pristojnih delih izpostav (v prostorju Podružnice Agencije RS za placični promet Kranj in njenih ekspozitorjev): Jesenice, C. m. Tita 20; Kranj, Slovenski trg 2; Radovljica, Prešernova ul. 11; Škofja Loka, Mestni trg 38 in Tržič, Kranjska c. 1.

Izpostave Davčnega urada Kranj vodijo: na Jesenicah ga. Dušica Berč, v Kranju g. Niko Čenčič, v Radovljici g. Jože Zagari, v Škofji Loki g. Janez Simenc in v Tržiču g. Pavel Gros. Vodje izpostav je direktor Davčnega urada pooblaščil, da odločajo v davčnih zadevah na prvi stopnji.

Pooblaščeni uradne osebe davčnega urada za inšpekcijske preglede so davčni inšpektorji, za prisilno izterjavo davkov pa izterjevalci, ki se bodo davčnim zavezancem predstavili z izkaznicami. Te pooblaščene uradne osebe delujejo na celotnem območju in pri vseh davčnih zavezancih Davčnega urada Kranj.

2. Davčna uprava Republike Slovenije bo na podlagi določb 64. in 65. člena zakona o davčni službi (Uradni list RS, štev. 18/96 in 36/96) dodelila vsem obstoječim davčnim zavezancem davčno številko do 31. decembra 1996. Davčna številka bo osmestna, s tem pa je zadnjina številke kontrolna številka po modulu 11. Dodeljena bo naključno, ne glede na vrsto davčnega zavezanca.

Davčni zavezanci bodo morali uporabljati davčno številko v vseh stikih z davčnimi organi od 1. januarja 1997. Davčni zavezanci, ki jim davčna številka še ne bo dodeljena, bodo v vmesnem času uporabljali matrično številko (pravne osebe) in enotno matrično številko občana (EMS - fizične osebe). Uporabo davčne številke določa zakon o davčnem postopku (Uradni list RS, štev. 18/96) v 23. 24. in 25. členu. Med poslovnimi partnerji krijoči preurejanje zahteve po izmenjavi davčnih številk ozira matričnih številk na podlagi določb 24. člena zakona o davčnem postopku. Obveznost navezbe davčne številke prodajalca in kupca na računih bonastala šele z uveljavljivo zakono o davku na dodano vrednost in ne z začetkom uporabe zakona o davčnem postopku.

Marko Bezjak, direktor

Novost v kmetijskem šolstvu

## Izobraževanje za svetovanje

**Ljubljana** - Biotehniška fakulteta je skupaj s Filozofsko fakulteto uvedla novost v kmetijskem izobraževanju, to je podiplomski študij za kmetijsko svetovanje. Program obsega teoretične osnove svetovanja, pravo v kmetijstvu, poklicno etiko z osnovami filozofije morale, pedagoško psihologijo, andragogiko, prenos inovacij ter agrarno ekonomiko z agrarno politiko. Po prvotni zamisli naj bi se za ta študij odločali diplomanti različnih fakultet in oddelkov, ki delajo v javnih službah na področju kmetijstva, zaenkrat pa se vpisujejo samo svetovalci z diplomo iz kmetijstva. V prvi skupini, ki končuje študij, je bilo vpisanih 22 slušateljev. Ceprov je za delo v kmetijski svetovalni službi potrebna licence (doslej sta jo pridobila 402 kandidata), pa slušatelji ugotavljajo, da jim ne študij in ne tečaj za pridobitev licence nista dala dovolj znanja za delo z ljudmi ter za načrtovanje in vodenje gospodarjenja na kmetijah. • C.Z.

Zveza kmetic Slovenije

## Ker ni zakona, so problemi

**Ljubljana** - Ker pri nas še vedno nimamo zakona o dopolnilnih dejavnostih, to povzroča probleme kmetom, ki se že ukvarjajo s tovrstnimi dejavnostmi ali bi se to žeeli v prihodnje, opozarja upravni odbor Zveze kmetic Slovenije (vodi ga Mihaela Logar) in poudarja, da je takšen zakon pomemben za ohrjanje posebnosti podeželja in za samozaposlovanje prebivalstva, še zlasti mladih, ki bi kot kmetje bolje izkoristili znanje, spremnosti ter prostorske možnosti kmetij. Zveza opozarja tudi na probleme pri štipendiranju kmečkih otrok. Kot je zapisala v izjavo za javnost, gre pri tem za nepravilen izračun dejanskega dohodka na kmetiji, zato marsikateri kmečki otrok ostaja brez štipendije in brez možnosti za izobraževanje. Kmetice bodo o takšnih in podobnih težavah tudi spregovorile na regijskih srečanjih. Srečanje kmetic Gorenjske je bilo v petek v Šenčurju, srečanje kmetic ljubljanske regije pa bo danes v motelu Grosuplje. • C.Z.

## Simpozij o novih izzivih v poljedelstvu

**Ljubljana** - Oddelek za agronomijo Biotehniške fakultete v Ljubljani bo ob 50-letnici študija agronomije na univerzi pripravljal v ponedeljek in torek v Radencih drugi simpozij z naslovom Novi izzivi v poljedelstvu. Velike politične in gospodarske spremembe v Evropi, še zlasti v državah tranzicije, namreč odločilno vplivajo tudi na slovensko kmetijstvo. Poseben problem pri tem so nizke svetovne cene, kakovost uvožene hrane oz. krme in večja konkurenčnost pridelovalcev v državah z najugodnejšimi pridelovalnimi razmerami. Spremembe spodbujajo iskanje novih rešitev v uvajanje novosti v poljedelstvu, pridelovanju poljščin, v vrtnarstvu, travništvu in pašništvu. • C.Z.

Srečanje gorenjskih kmečkih žena

## Kjer skupaj držijo, veliko naredijo

Če se v družini dobro razumejo, marsikaj naredijo in zmorejo. Podobno je tudi v društvenih kmečkih žena, "je dejala predsednica kranjskega društva Štefka Pavlin in zatrdila, da je njihovo društvo kot velika družina.

**Šenčur** - Gorenjske kmečke žene in dekleta se tudi letos niso izneverile tradiciji in so se v petek zbrale v kulturnem domu v Šenčurju na vsakoletnem (prednovoletnem) srečanju. Da jim je bilo vse dopoldne in popoldne lepo, so se potrudile tokratne gostiteljice, članice Društva kmečkih žena Kranj, ki so s pomočjo kmetijske svetovalne službe pripravile zanimiv spored, a se tudi spraševalo, kje so ostali povabljeni župani (le eden je prisel), direktorji zadrg...

Ko se je uradni del prireditve že začel, so misli marsikatu (priznam, tudi piscu teh vrstic) uhajale k dobrotam, ki so jih spekle in pripravile kmečke žene, pa k okusnemu, sladkemu jabolčnemu mostu,



Štefka Paulin

ki na marsikateri gorenjski kmetiji spet izpodriva kupljene sokove, pivo ali vino. No, ja! Kljub dobrotam pred vratim smo obsedeli v dvoran in poslušali. Predsednica društva Štefka Pavlin je med kmečke žene sejala svoj značilni optimizem, češ - držimo skupaj, le v takšnih okolišinah lahko kaj naredi družina, tudi društvo, nato pa je predstavila delovanje kranjskega društva, ki nadaljuje že pred dvajsetimi leti začeto delo. Društvo ima tri odbore (Sloga Kranj, Naklo in Cerkle), šteje okoli šeststo kmečkih žena in deklet iz kranjske, nakelske, cerkljanske, preddvorske in Šenčurske občine in se ob strokovni podpori kmetijske svetovalne službe ukvarja predvsem z izobraževanjem. V jesensko zimskem času, ko je na kmetijah le nekaj več časa kot v ostalih mesecih, prirejajo razne tečaje, predavanja, semi-

narje. Vsako leto obiščejo več kulturnih prireditv, se podajo v gore, gredo na strokovni izlet, se udeležijo razstave Dobrote slovenskih kmetij, sejmov in drugih prireditv. Tudi na telovadbo hodijo in tam, kot je povedala predsednica, ne razmigajo le kosti, ampak tudi jezike. Šenčurski župan Franc Kern je podprt pripravljanjem kmečkih žena in deklet, da si ob delu na kmetiji najdejo tudi čas za izobraževanje in razvedrilo, vodja gorenjske kmetijske svetovalne službe mag. Jurij Kumer pa je dejal, da tudi programi gorenjskih društev in aktivov za novo sezono vsebujejo vse, kar je pomembno za družinsko življenje in za družinsko gospodarstvo. Marija Zajc, članica upravnega odbora Zveze kmetic Slovenije, je kmečke žene pozvala, naj se začnejo ukvarjati tudi s politiko, saj bodo le tako lahko kaj dose-

gle. Majda Lončar, svetalka za kmečko družino in dopolnilne dejavnosti na območju nekdanje radovljiske in jeseniške občine, pa je dejala, da nekateri, žal, cenijo društva le po njihovih odličnih pogostitvah, ki so jih kmečke žene sposobne pripraviti.

Če je igralska skupina KUD Preddvor, za katero je poleg Tine Rozman, Staneta Niča in Janeza Gregorca nastopila tudi članica kranjskega društva Francka Rozman s Spodnjem Bele, prikazala šaljivo zgodbo o snubaču, ki ga je bolj mikala hči kot njena mama, je predavanje dr. Metke Klevišarjeve naplnilo dvorano z resnobo, ki je tudi ustrezala vsebinu razmišljaj o tem, da je tudi v težkih dneh treba upati. Za konec je kmetijska svetalka Milka Mele Petrič povedala še, kakšna je vloga kmečke žene na Irskem. • C. Zaplotnik



KMETIJSKO GOZDARSKA ZADRUGA z.o.o. Kranj, Šuceva 27

## KMETOVALCI POZOR!

Vabimo vas na

## hišni sejem,

ki bo v dneh 5., 6. in 7. 12. 1996  
v naših prostorih na Šucevi 27, od 7. do 17. ure.

V tem času vam bomo ponudili:

- kmetijsko mehanizacijo različnih proizvajalcev (posebni popusti bodo veljali za program strojev SIP, traktorjev ZETOR, cistern za gnojevko CREINA, hladilni bazeni za mleko NIRO, traktorske gume BARUM...)
- rezervne dele in opremo za kmetijstvo
- repromaterial (gnojila, krmila, žita, zaščitna sredstva, semena, drobno orodje..)
- gnojila NPK po decembrskih cenah.

Pridite in prepričajte se o naši ponudbi!

Veseli bomo vašega obiska!

Telefoni: Prodajalna 064/268-521  
Komerciala 064/268-504  
Centrala 064/268-500

Občanom občine Kranj čestitamo za praznik!

Kmetijski minister dr. Jože Osterc:

## "Samo cene nas ne bodo rešile"

Večina cen kmetijskih pridelkov je že zdaj na ravni Evropske zveze oz. sosednje Avstrije.

"V zadnjih šestih letih, ko sem s krajo prekinil vodil ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, sem največkrat slišal ocene, da bi bilo v našem kmetijstvu vse v redu, če bi imeli dobre cene," je na nedavnem posvetu kmetijske svetovalne službe na Bledu dejal minister dr. Jože Osterc in potlej kmetom nabil čistega vina. Večina cen kmetijskih pridelkov je že zdaj na ravni držav Evropske zveze ali sosednje Avstrije. Za pšenico in rž so višje, za koruzo nižje, za mlado pitano govedo višje, za mleko enake, za prašiče višje...

Ker Slovenija ni in ne more biti osamljeni otok sredi Evrope, ampak je članica Cefte ter podpisnica sporazuma Gatt, pridružitvenega

članstva z Evropsko zvezo in drugih sporazumov, je realno pričakovanje, da bodo cene v prihodnosti prej padle, kot se zvišale. To kaže na to, da v prihodnje dohodkovnega položaja v kmetijstvu ne bo možno izboljševati (sam) s cenami, ampak predvsem z večjo produktivnostjo in z zniževanjem pridelovalnih stroškov.

Kot je dejal minister dr. Jože Osterc na nedavnem posvetu kmetijske svetovalne službe na Bledu, so v Sloveniji velike rezerve pri izboljšanju kakovosti in produktivnosti. Kaj je mogoče narediti v manj kot petih letih, je le primer prieja mleka. Ker so se merila za oddajanje mleka zaostriila, se je število krav, od katerih so mlekarne odkupovale mleko, zmanjšalo od 158 na 123 tisoč, količina oddanega mleka na kravo pa se je v treh letih povečala od 2.161 na 2.739 litrov na kravo in bo bržkone letos že približala količini tri tisoč litrov. Če je na začetku zaostrovanja meril le petina vsega v Sloveniji odkupljenega mleka vsebovala manj kot 100.000 mikroorganizmov in manj kot 400.000 somatskih celic v mililitru, je zdaj takega mleka že 70 odstotkov. Pri govedu so cenovne razlike glede kakovosti še premajhne, je dejal minister in napovedal, da bo z novim letom kljub vsem odpornom treba začeti ocenjevati prašiče po novem pravilniku.

Kar zadeva zniževanje stroškov, je minister dr. Osterc opozoril na dva primera, ki kažejo, da so na tem področju še velike rezerve. Prvi primer so pogosto neracionalne, predrage gradnje hlevov, ki ne bodo nikoli povrnile vloženega, drugo je ravnanje mlekarjev, ki se ne morejo dogovoriti, da bi skupaj oskrbovali trgovine, ampak si vsak sam dela prevozne stroške. • C.Z.

## Večji dohodek in boljša socialna varnost

Slovenija naj bi po mnenju ministra dr. Jožeta Osterca v prihodnje vodila takšno kmetijsko politiko, ki bo, v povezavi z dogajanjem v Evropski zvezzi in v nekaterih drugih državah, zasledovala predvsem tri cilje: povečanje dohodka kmetij, izboljšanje socialne varnosti kmetov in usposobljitev kmetijstva za vstop v Evropsko zvezo. Večji dohodek naj bi dosegli z višjimi cenami (pri pridelkih, kjer cene še niso evropske), z boljšo kakovostjo, višjo produktivnostjo, zniževanjem stroškov, boljšim trženjem in z večjimi proračunske podporami. Da bi te cilje dosegli, je potrebno znanje, kadri, evropska zakonodaja, dobri programi...

**KOLESA  
DRSALKE**

**Velika izbira koles SCOTT, MARIN,  
SCHWINN**  
- popravilo koles, rezervni deli in oprema  
**Drsalke, brušenje in oprema za hokej**  
Del. čas: 10. - 12. ure, 15. - 18. ure,  
sobota 9. - 12. ure  
**VALY-ZAGAR, Cesta na Brdo 52, Kranj,**  
Kokrica, tel. 245-007

# GLASOVNA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

AIR SYSTEMS d.o.o. Kranj  
proizvodnja jadralnih padal  
in šola leteanja

Letence 16, 4204 Golnik  
tel.: 064/461-211  
fax: 064/461-997

**SYSTEMS** d.o.o.

Sebastijan Novak dobil drugi profesionalni dvobojo

## FRANCOZA JE POKOPALA POČENA ARKADA

Francoski šampion in eden najboljših evropskih boksarjev v bantam kategoriji Fabien Guillerm je dal Novaku nekaj nevarnih udarcev.

Kranj, 3. decembra - Boks je ponovno osvojil Kranj. Nad 1000 gledalcev se je v nedeljo zbral v dvorani na Planini v Kranju na drugem profesionalnem dvoboju Kranjsčana Sebastijana Novaka s francoskim šampionom in enim najboljših evropskih boksarjev v bantam kategoriji Fabienom Guillermom. Francoz v profesionalnem boksu ni novinec. Profesionalec je že štiri leta, za seboj pa ima 17 dvobojev, od katerih jih je gibčni in nevarni Francoz večino dobil. Novak je bil v primerjavi z njim čisti novinec in bojanec, da je Novak prekmalu naletel na tako močnega nasprotnika, se je pokazala kot upravičena. Tekmeca, oba sta imela v nedeljo 54 kilogramov, sta začela taktično in hitro, Novak pa je bil na trenutke premalo pokrit, zato je prejel nekaj udarcev. Francozu jih je nato vrnil, vendar je bil Francoz agresivnejši, posebno v 3. in 4. rundi. Sredi zadnje šeste runde je bilo odločeno, v prid Novaka. Sodnik v ringu Stanislav Gale je na signal zdravnika prekinil dvoboj in ugotovil, da ima Francoz prebito arkado pod obrvijo, kar je zelo nevarno, in zato prisodil zmago Novaku. Sodnik Gale je povedal, da je ravnal točno po pravilih, saj je poškodbu arkade pod obrvjo zelo nevarna in bi bila ob naslednjem udarcu lahko uničena veka. Pohvalil je čisto boksanje Novaka, Francoz pa pri tem ni posebej prednjačil.

Dvorana je slavila zmago kranjskega boksarja, ki pa je bila veliko teže izboje-



Sebastijan Novak na ramenih trenerja Duška Čaviča

vana kot prva proti Hrvatu Solniju. Novakov trener Dušan Čavič je povedal, da ni bil navdušen nad tako močnim nasprotnikom že v drugem dvoboju. Vendar so izizz sprejeli in Sebastijan je odlično opravil nalogo v dvoboru, v katerem je knockout visel na nitki. Novak je po njegovem dobil več točk in bi tudi brez poškodbe zmagal, kljub nevarnim udarcem Francoza. Sebastijana Novaka je tekma izčrpala. To je bokser evropskega vrha, je povedal po dvoboru. Prepričan je bil v zmago, saj je v Kranju čudovita publika. V tretji in četrti rundi je bila manjša kriza, ki jo je premagal in nato zmagal. Povedal je, da bo šel na slavje k stari mami, v pondeljek pa v službo v Slovenski vojski, kjer mu pomagajo pri njegovem športnem udejstvovanju.

Na reviji boksa je bilo nekaj amaterskih dvobojev. V muhi je Kranjančan Tunukovič premagal Maksimoviča, v lahi talentirani Kranjančan Mario Živkovič Ljubljana Uroša Gulgarja, v veler kategoriji je Jure Bencina (Odred) premagal Avstrija Michaela Ropaticza, Žiga Gombač (Odred) pa Avstrija Miličeviča. V težki kategoriji je najprej Ljubljana Nagode s klasičnim knockautom položil Korošca Wolfganga Ropaticza, nato pa še Kranjančan Mamut Batešiča. Nekdanjemu odličnemu slovenskemu bokserju Sreču Wienerju so podelili častno plaketo Bokšarskega kluba Kranj. • J.Košnjek, foto G. Sinik

V Alpki ligi in v državnem hokejskem prvenstvu vse bolj zanimivo

## JESENIČANI SO SLABI STRELCI

V petek so hokejisti Acronija prvici v letosnji izgubili z Olimpijo Hertz, v nedeljo pa so remizirali s KAC-jem - Zmaga in poraz Sportine

Kranj, Bled, Ljubljana, 3. decembra - Hokejisti v Alpki ligi so v petek odigrali 25. krog. V Sloveniji je bilo najbolj zanimivo v Ljubljani, na Bledu pa je Sportina gostila EC Graz.

Večni zeleno - rdeči derbi v Tivoliju je bil do sredine tekme izenačen, v zadnjem delu srečanja pa so Ljubljanci z učinkovito igro strli odpordostov z Jesenic in zasuli gol jeseničkega vratarja. Končni rezultat je bil 6:2 (2:1, 1:3, 0). Jeseničani so nato v nedeljo gostili KAC in po nezanimivih točkah z nogometnim izidom 1:1 (0:0, 0:1, 1:1).

Na lestvici Alpske lige še vedno vodi Feldkirch, Olimpi-

Ekipa Sportine je v petek gostila EC Graz in zmagala z rezultatom 4:3 (2:1, 1:1, 1:1). Slabše pa je Blejcem šlo v nedeljo, ko so na gostovanju v Beljaku doživelji hud poraz. Z VSV so igrali 8:1 (2:1, 3:0, 3:0).

Olimpija Hertz je v nedeljo gostovala pri Kapfenbergu in igrala izenačeno 2:2 (0:1, 0:0, 2:1). Na lestvici Alpske lige še vedno vodi Triglav, Olimpi-

Hokejski klub Triglav iz Kranja bo pod generalnim pokroviteljstvom Poslovno prireditvenega centra Gorenjski sejem pripravljal mednarodni hokejski turnir za ekipne dečkov. Turnir bo v dvorani PPC v Kranju to soboto, 7. decembra, z začetkom ob 8.30 uri. Na turnirju bodo poleg domaćih hokejistov Triglava sodelovale še ekipa: AC Rossenheim iz Nemčije, HK Zagreb iz Hrvaške in HK Sportina z Bleda.

ki pa danes v domaći dvorani na Gorenjskem sejmu ob 18. uri gosti Acroni Jesenice. V četrtek bo v Kranju (ob 18. uri) še tekma med Triglavom in Mariborom, ekipa HIT Kr. Gora pa gostuje v Celju. • V.S.

### PLAVANJE

## RADOVLJIČANKE SPET REKORDNO

Konec tedna je bilo v Ljubljani šprintersko slovensko prvenstvo v plavanju na katerem je nastopilo 450 plavalk in plavalcev iz 14 klubov.

Najbolj uspešni so bili ponovno člani PK Radovljica Park hotel Bled, ki so ob najboljših mestih postavili tudi nove rekordne izide. Tako je Nataša Kejžar plavala rekordno na 50 metrov, Alenka Kejžar je bila rekordna na 100 metrov mešano, dva rekorda pa je plavala tudi štafeta na 4X50 m prosti in 4X50 m mešano v postavi A. Kejžar in N. Kejžar, T. Blatinik in Š. Potočnik. Radovljičanka Urška Ankrst pa je na 50 metrov dosegla tudi rekord za mlajše deklice.

Člana PK Radovljica Marko Milenkovič in Andrej Pirc sta nastopila v Branu na Češkem, kjer je Marko zmagal na 400 metrov mešano, Andrej pa je bil deveti na 200 m delfin.

Včeraj so izobilikovali tudi dokončen spisek kandidatov za evropsko prvenstvo za krajše bazene, ki bo od 13. do 15. decembra v Rostocku v Nemčiji. Med kandidati za nastop so tudi Nataša Kejžar, Alenka Kejžar in Marko Milenkovič. • V.S.

### KEGLJANJE NA LEDU

## VODI EKIPA GRADBINEC JESENICE

Jesenice, 2. decembra - Na ledeni ploskvi v dvorani Podmežakli se je začelo letosnje državno ekipo prvenstvo v kegljanju na ledu. Nastopilo je 13 ekip iz Maribora, Mislinje, Bleda, Rateč in Jesenice. Po prvem kolu vodi jeseniška ekipa Gradbinec v postavi: Franci Kralj, Borut Berčič, Stane Mlekuž in Milan Branilovič. Na sporednu bosta še dva kroga državnega ekipnega prvenstva in sicer 15. decembra na Bledu in 21. decembra v Mariboru.

REZULTATI 1. KROG: 1. Gradbinec Jesenice 24 točk, 2. Kompa Bled 22, 3. Pizzeria Venezia 18, 4. Otok Bled 22, 5. Kruhek Rateče 12. • J. Rabič



### V ŽIREH "VEČER S PRVAKI"

Minulo nedeljo so v Žireh pripravili dobrodelno športno-glasbeno prireditev, ki so jo poimenovali "Večer s prvaki". V telovadnicu Osnovne šole so povabili športne šampione iz domače občine, pa tudi prvake iz vse Gorenjske (Izrok Čop) in Slovenije (Andraž Vehovar). Tako so veliko aplavza poželi zlasti domačina Marko Čar, Uroš Vehar in Lojze Oblak iz Gorenje vasi, pa tudi domača teniška igralka Petra Rampre (na sliki), ki je povedala, da v tenisu nikakor še ni rekla zadnje besede in ima še veliko načrtov. Športniki so se pomerili tudi v metanju trojk, vse pa so z glasbo razveseljevali Adi Smolar, Lintvern, C'est la Vie iz Žirov in drugi. • Foto: T. Dokl

### SMUČARSKI SKOKI

#### PRIMOŽ NI POZABIL SKAKATI

Kranj, 3. decembra - Nestrenost in dvomi ljubiteljev smučarskih skokov pri nas so se konec tedna vendarle pomirili. Naš najboljši lanski skakalec, mladi Moravčan Primož Peterka, ni "plesal le eno zimo", ampak bo - kot je sklepali po uvedu - tudi to zimo povsem v ospredju svetovne skakalne elite.

Primož je bil med našimi najboljšimi že na treningu, kjer pa je bilo rezultate težko primerjati z ostalimi. Da je neustrašen in na dolgo sezono res dobro pripravljen, pa je dokazal tako na kvalifikacijah kot nato na sobotni tekmi v Lillehamru, ko je nastopil v šampionskem slogu in se na koncu veselil četrtega mesta. Zaostal je le za Nemcem Thoma, Norvežanom Brendnom in Japoncem Saito, prehitel pa je ase, kot so Soinen, Goldberger, Okabe, Nikola... Vsa šesterica najboljših pa je skakala na Elanovih smučeh.

Zal ostali naši na sobotni tekmi niso razveselili, saj je eno točko s tridesetim mestom uspelo osvojiti le Roberta Megliču, ostali pa se niso uvrstili niti v finalni nastop.

Tudi v nedeljo smo imeli na tekmi le dva skakala - poleg Peterke še Sama Gostišo, ki se je edini od naših uspel "prebiti" skozi kvalifikacije. Medtem ko Gostiši ni šlo najbolje in je zaradi spreminjača vetrov imel pri prvem skoku težave tudi Primož Peterka (skočil je na 17. mesto), pa je v drugo Primož svoje delo opravil izvrstno in se na koncu skupaj s številnimi navijači v Sloveniji veselil 10. mesta, Samo Gostiša pa je bil 27. Z dvema odličnima rezultatoma je Primož Peterka po dveh tekmacih skupno na 6. mestu s 76 točkami, vodi pa Norvežan Brenden, ki je zmagal na nedeljski tekmi in ima 180 točk.

Skakalci so včeraj že odpotovali proti Finski, kjer bosta konec tedna dve tekmi v Kuusamu. • V.S.

### BIATLON

#### BRANKOVIČEV PRVE TOČKE

Kranj, 2. decembra - V Lillehamru na Norveškem so konec tedna prvič v novi sezoni na tekmi svetovnega pokala nastopili tudi najboljši biatlonci in biatlonke.

Med našimi je ob odsotnosti poškodovane Andreje Grašič najbolj razveselila 17-letna Tadeja Brankovič (TSK Merkur Kranj), ki je kljub dvema zgrešenima streloma na sobotni šprinterski tekmi (7,5 km) zasedla odlično 16 mesto. S točkami svetovnega pokala pa si je priborila tudi normo za nastop na olimpijskih igrah. Matejka Mohorič je bila 70., Lucija Larisi pa 72. Sicer pa je zmagovalka prve letosnje tekme postala Nemka Petra Behle.

V nedeljo na zasledovalni tekmi na 10 kilometrov je zmagala Nemka Greiner - Memmo, Tadeja Brankovič pa je bila 28.

V moški konkurenči je na 10-kilometrski progi zmagal Nemec Sven Fischer, med našimi pa sta bila najboljša Tržičan Tomaž Globočnik (TSK Merkur Kranj), ki je zasedel 24. mesto in Jože Poklukar (SK Gorje), ki je bil 26. Janez Ožbolt je bil na premieri 46., Tomaž Žemva pa 49.

Na nedeljski 12,5-kilometrski zasledovalni preizkušnji je ponovno slavil Fischer, naš najboljši pa je bil spet Tomaž Globočnik, ki je bil 27. Drugi od naših je bil tudi na daljši progi ponovno Jože Poklukar in sicer 33. Tomaž Žemva je zasedel 35., Janez Ožbolt pa 41. mesto.

Ta konec tedna bodo biatlonke in biatlonci nastopili na tekmacih svetovnega pokala v švedskem Östersundu.

• V. Stanovnik

### SNOWBOARD

#### VREME NAGAJALO DESKARJEM

Kranj, 2. decembra - Minuli konec tedna so z letosnimi nastopi svetovne serije začeli tudi deskarji. Tekmovanje v Laaxu pa je bilo izvedeno le v petek, ko je bil na sporedu duel, prenovljeni paralelni slalom, na katerem je zmagala Poljakinja Jagna Marcuzaljta, naša Polona Zupan pa se ni uvrstila v finale.

V soboto in nedeljo je bilo vreme tako slabovo (snež in veter), da so najprej odpovedali veleslalom, nato pa še halfpipe.

Naslednja tekmovanja deskarje čakajo od 11. do 15. decembra v Ischglu v Avstriji. • V.S.

### ALPSKO SMUČANJE

#### KOŠIR VSE BLIŽE VRHU

Najboljši smučarji in smučarke so konec tedna nadaljevali z nastopi prek luže. Dekleta so nastopala v hitrih disciplinah, fantje pa v veleslalomu in slalomu v Breckenridge.

Sobotni veleslalom je dobil Šved Frederik Nyberg, naš najboljši je bil Jure Košir na desetem mestu, točke pa je prismučal še Mitja Kunc, ki je bil sedemnajsti. Da prihaja v formo, je Jure Košir dokazal na nedeljskem slalomu v Breckenridge, ko je bil po prvi vožnji četrti, v drugo pa je peljal nekoliko slabše in bil na koncu šesti. Točke si je prismučal tudi Andrej Miklavčič z 11. mestom. Prvič v karieri je zmagal Norvežan Tom Stiansen.

Dekleta so nastopila v smuku v Lake Louisu, kjer je slavila Seizingerjeva, Suhadolčeva je bila 26., Bračunova pa 36. Več smo pričakovali na nedeljskem superveleslalomu, kjer je zmagala Pernila Wiberg, od naših pa je bila najboljša Škofjeločanka Špela Bračun, ki je z 19. mestom dosegla tudi svojo najboljšo uvrstitev v svetovnem pokalu.

Smučarke so se danes preselile v Vail, smučarji pa v Whister. Oboji bodo konec tedna nastopili v smuku in superveleslalomu. • V.S.

## NOGOMET

## VENDARLE OPTIMIZEM PRED JUBILEJEM NOGOMETNEGA KLUBA JESENICE

Jesenice, 2. decembra - Se najstarejšemu nogometnemu klubu v Sloveniji pred 85-letnim jubilejem vendarle obetajo boljši časi? To je moč sklepati po novem programu dela, ki ga pri Nogometnem klubu Jesenice pripravljajo za jubilejno leto 1997.

Z letosnjimi tekmovalnimi dosežki so povprečno zadovoljni, bolj uspešne so bile mlade selekcije, ki so dosegale vrsto uspehov v gorenjskih ligah in na mednarodnih turnirjih. Poleg boljših tekmovalnih dosežkov za vse selekcije v letu 1997 pa pri Nogometnem klubu Jesenice načrtujejo pridobitev novih kadrov za delo, s pomočjo Športnega društva Jesenice pa tudi gradnjo prepotrebnih garderob.

V okviru praznovanja 85-letnice kluba bodo organizirali mednarodni turnir dečkov od 12 do 14 let, turnirja veteranov in najmlajših članov kluba ter tekmo članskega moštva z eno atraktivno ekipo slovenskega nogometa.

Predračun za novo sezono znaša 3,4 milijona tolarjev in tudi ob tem pri Nogometnem klubu Jesenice pričakujejo širšo pomoč. • J. Rabič

## MALI NOGOMET

## NEPRIČAKOVANA PORAZA GORENJCEV

V 8. kolu 1. SLMN sta tokrat obo predstavnika iz Gorenjske mala priznati premoč svojima tekmcem in to mariborskima kluboma.

Domel je v domači dvorani v soboto zvečer izgubil z zadnjevrščenim Luvinom z 3:6. Gostje, ki so najmlajše ekipa v 1. SLMN so tokrat pokazali zobe favoriziranim domačinom in jim v njihovo mrežo do 40. minute srečanja nasuli šest zadetkov, potem pa rutinirano izpeljali tekmo do konca. To mlado moštvo je pred kratkim v svoje roke prevzel trener državne reprezentance Darko Križman in sadovi njegovega dela so že vidni.

Domačim kot kaže sobotni termin ne ustreza, manjkal pa je tudi poškodovani Čenčič. Drugi zaporedni poraz je za igralce iz Železnikov in tudi poznavalce tega športa nepričakovan, še vedno pa so Domeloveci na odličnem petem mestu prvenstvene lestvice pred zadnjim jesenskim kolom, ki bo prihodnji vikend. Strelci za Domel na tekmi z Luvinom pa so bili Jenstrle, Bratun in Stele.

Igralci Marmorja pa so že dopoldne gostovali v Mariboru in tudi nepričakovano izgubili z 3:9. Edini, ki je uspešno plesla po taktu Čarjoc je bil Bogovič, ki je dosegel vse tri zadetke za Marmor. Škojeločani so trenutno na osmem mestu prvenstvene lestvice s sedmimi točkami.

V zadnjem devetem kolu bo v Škofo Loko k Marmorju v petek, 6. decembra, ob 20.30 prišel gostovat ljubljanski Vuko Elektro Rogič, Domel pa gre na gostovanje v Ljutomer in v direktni dvoboju za četrto mesto po jesenskem delu, ki jim ga prinaša zmaga nad Prlekami. • P. Škrjanec

## VATERPOLO

## MARIBORČANI SOLIDNI V KRANJU

Kranj, 1. decembra - V Kranju se je končalo tekmovanje ene od štirih skupin, kjer so vaterpolisti tekmovali za evropski pokal pokalnih zmagovalcev. Poleg Kranja, kjer so bili organizatorji vaterpolisti Probanke Leasing iz Maribora, so turnirji potekali še v Rimu, Herceg Novem in Carigradu. V vseh štirih skupinah je nasotilo dvajset klubov in uspeh, ki so ga zabeležili vaterpolisti z Maribora jih uvršča na 16. mesto v Evropi v tem tekmovanju.

Mariborčani, ki so z vaterpolom začeli pred štirimi leti, so že v tekma državnega prvenstva pokazali velik napredok. V tej skupini, v Kranju pravih možnosti proti prvaku Grčije, Madžarske in Ukrajine niso imeli, zmagali pa so proti prvaku Belgije in svoj prvi krst v Evropi, z osvojitvijo četrtega mesta, dobro prestali. Tudi peto mesto med strelci, ki ga je zasedel njihov kapetan Jernej Seljak z osmimi zadetki govori, da bo vaterpolo v Mariboru zaživel.

Vodstvo kluba upa, da bodo uspehe, ki so jih dosegali do sedja v novi sezoni 1996-97 še ponovili in si v državnem tekmovanju osvojili mesto za nastop v Evropi. • Jože Marinček

## GORSKO KOLESARSTVO



## JAUK IN KUŠAR NAJBOLJŠA GORSKA KOLESARJA 1996

Naklo - V prostorih poslovne stavbe Merkurja v Naklem so minuli četrtek razglasili zmagovalce slovenskega pokala v gorskem kolesarstvu za leto 1996. V disciplini cross country je bil v kategoriji Elite najboljši Marjan Jauk (PRŠ Scott), v kategoriji pod 23 let Matej Pistor (Rider Schwinn), med mladinci je bil najboljši Dejan Bratina (MKB Črni Vrh), najboljša gorska kolesarska v tem letu je bila Špela Perc (Stop team), najboljši rekreativec pa Tine Župan (Proloco Scott).

Zmagovalec slovenskega pokala v spustu je Boštjan Kušar (KD Uni Lj), ki je s tem najverjetnejne tudi končal s tekmovanjem. Najboljši spustaš med mladinci pa je bil letos Matevž Bizjak. V posebnem točkovjanju za nagrado Red Bull je zmagal Primož Strancar (MBK Črni Vrh - Uniwega team), ki je za nagrado prejel ček v višini 180 tisoč tolarjev. • S. Š., slika: T. D.

## ODBOJKA

## POMEMBNA ZMAGA MINOLTE BLED

Bled, 2. decembra - Odbojkariji Minolta Bled so si prigrali pomemben par točk na gostovanju v Izoli. Z novima dvema točkama so se izenačili s Krko iz Novega mesta in imamo glede na nadaljnji razpored tekom kar velike možnosti, da si zagotovijo obstanek v ligi najboljših. Hotel Simonov zaliv : Minolta Bled 1:3 (-14, 13, 10, -4). V vodstvu je še naprej Salont, ki je do sedaj oddal le dva niza, za obstanek pa se še borijo Fužinar in Maribor 10 ter Krka Novo mesto in Minolta Bled z osmimi točkami.

Po dolgem času so zmagale tudi odbojkarice Špecerija Bled. Na gostovanju v Ljutomeru so pa bile boljše od novink v 1A. DOL in si z zmago tudi teoretično priprale место, ki jih v nadaljevanju vodi v boj za naslov prvaka. Zav. Maribor - Ljutomer : Špecerija Bled 1:3 (10, -13, -10, -13). V vodstvu je Infond Branik 16 točk, Špecerija Bled pa je z osmimi točkami na 5. mestu.

Odbojkariji Termo Lubnika so na hitro odpravili vse dvome, katera je druga ekipa na Gorenjskem. Odbojkarem Žirovnice je namreč v Škofti Liki uspelo osvojiti samo enajst točk, Škojeločani pa so zadržali visoko uvrstitev v 1B DOL. Termo Lubnik : Žirovnica 3:0 (5, 6, 0). Vodi Šoštanj Topolšica 22, pred Kamnikom 20 in Termo Lubnikom 12 točk. Žirovnica je s 4 točkami na 7. mestu.

V 2. DOL je Asteč Triglav uspel presenetiti mlado ekipo Salonta in se iz Kanala vrnil s pomembnima točkama v boju za obstanek. Salont Anhovo II : Asteč Triglav 2:3. Ostale gorenjske ekipe so tudi tokrat ostale praznih rok - SIP Šempetrom : Bled 1:30; Ruše : Šenčur 3:1, Beli Rogoz : Bled 1:5.0. V moški konkurenči vodi Kan Kovinarju 14 tl, Asteč Triglav je 8. mestu s 6 točkami, Bled II pa 11. s štirimi. Pri ženskah vodi Metal Branik, Šenčur je z dvema točkama na 11. mestu, Bled II pa brez zmage na 12. mestu.

V 3. DOL - moški je Termo Lubnik II že med tednom zmagal v gosteh v Novem mestu (0:3), z zmago proti Kan Kovinarju II (3:1), v soboto pa so se prebili na drugo mesto. Plamen je po pričakovanju izgubil v Bovcu (3:0). V ženski konkurenči so v gorenjskem derbiju odbojkarice Mehанизma Kropa, klub "mali bolničnici" v ekipi po dveh urah ugnale Bohinj (2:3) in so tako še naprej brez poraza v vodstvu prvenstvene razpredelnice. • B. Maček

## KOŠARKA

## LE TRIGLAVU NI USPELO

Kranj, 2. decembra - Košarkarji v A2 ligi so konec tedna odigrali 8. krog, košarkarice v prvi ligi pa 12. krog. Od gorenjskih ligašev so zmagali vsi, razen kranjskega Triglava.

Tako je ekipa Loka kave v dvorani na Podnu gostila Kempolast in po odlični igri slavila 99:82 (58:44). Razlika bi bila lahko še višja, vendar je trener Igor Dolenc dal na koncu priložnost vsem igralcem. Ločani so z novo zmago zadržali vodstvo na lestvici A2 lige.

Z zmago na nedeljskem gostovanju v Mariboru so se vrnili tudi košarkarji Gradbinca Radovljice. Ekipo Slivnice so premagali z rezultatom 72:82 (34:41) in se z 10-točkami pomaknili na lestvici na 10. mesto.

Slabše pa so se tokrat izkazali košarkarji Triglava, ki so doma gostili Ilirijo. Rezultat po rednem delu igre je bil (ponovno) izenačen 62:62, po podaljški pa so slavili gostje z rezultatom 68:75. Triglani so na osmem mestu.

V 12. krogu pa je uspelo zmagati tudi košarkaricam Odeje - Marmorja. V gosteh pri Cometu so slavile 58:77 (24:40). Ločanke so trenutno pete. • D.R., V.S.,

## NAMIZNI TENIS

## KRIŽANI NA TREH TEKMOVALIŠČIH

Križ, 2. decembra - V soboto, 30. novembra, je bilo odigrano zadnje deveto kolo I. SNTL za moške. Kriški igralci so gostovali v Ljubljani v popoldanskem času v dvorani Krim Galjevica, in sicer so igrali z NTK Maximarket Olimpija. Dvoboj je dobila ekipa NTK Maximarket Olimpija z rezultatom 7:0. Za ekipo Križ so igrali Klemen Snedic, Darko Arapovič in Matej Polanšek.

V nedeljo, 1. decembra, pa so se igrale kvalifikacije za nastop v finalu ekipnega državnega prvenstva za mladince in mladinke.

Mladinci Križ, ki so igrali v postavi Anže Žepič, Žiga Jazbec, Luka Peterlin in Gašper Srečnik so v Zalogu dosegli tretje mesto. Zmagala je domača ekipa NTK Gralan Zalog, drugi je bil NTK Velenje, četrta je bila ekipa Murske Sobote II in peta ekipa je bila ekipa NTK Škofta Loka. V finale ekipnega državnega prvenstva za mladince se uvrstila prvi dve ekipi, to sta NTK Gralan Zalog in NTK Velenje.

Kriške mladinke pa so igrale v Rakenu. Tudi tu je zmagala domača ekipa Ping Pong klub Rakek, druga ekipa je bila ekipa NTK Križ, za katro so nastopale Maja Rozman, Anja Grum, Mateja Muzik in Maja Teran, trete mesto pa je zasedla ekipa NTK Semedela. Tako sta se v finale ekipnega državnega prvenstva uvrstili ekipa Ping Pong klub Rakek in ekipa NTK Križ.

M. Snedic

## JUDO

## PONOVNI RAZCVET JUDA V KRANJU

V soboto, 16. novembra, je potekalo v Slovenj Gradcu državno prvenstvo v judu za srednje šole, ki so se ga udeležili dijaki iz vse Slovenije.

Med tekmovalci so bili prisotni tudi dijaki iz Kranja, in sicer: Kavčič Nina, kavčič Urša, Kokaš Aleksander, Lubej Primož, Peternej Miha, Prača Milenko ter Šmid Anže, vsi člani PJK Triglav. Ob močni konkurenči so na zgledno organiziranem tekmovanju kranjski dijaki dosegli lepe rezultate. Tako je Kavčič Nina osvojila drugo mesto v kategoriji do 61 kg, Kavčič Urša peto mesto v kategoriji do 56 kg, Kokaš Aleksander je bil s tremi zmagami, v kategoriji do 78 kg, na koncu deveti, ostali tekmovalci pa so se v svojih kategorijah razvrstili med desetim in tridesetim mestom.

Navedeni rezultati kažejo na uspešno delo kluba in trenerjev, hkrati pa so velika spodbuda mladim članom, za nadaljnje treninge in tekmovanja. S tem pa judo v Kranju doživlja ponoven razcvet in se približuje položaju, ki ga je nekoč med kranjskimi sportni že imel. • D.U.

## ROKOMET

## PORAZ PREDDVORA DOMA

Zaradi nastopa reprezentance so imeli prvo in prvo B ligaši prosto, zato so tokrat igrali le v drugi liga.

Vodilni Preddvorčani so presenetljivo izgubili doma, vendar so še naprej na prvem mestu. Sava je gostovala v Ribnici in tudi izgubila. Vzrok za poraz je zanesljivo pet ur prezgoden prihod na tekmo. Krivci za to so gostitelji, ki so telegram o novem terminu igranja poslali sodnikom delegatu, pozabili pa obvestiti gumarje. Kakorkoli že, prvič to jesi sta gorenjska ligaša ostala brez točke. Rezultati devetega kroga v 2. B ligi: Prizma Ponikve - Sava 19:10, Preddvor - Kočevje 20:31, Krim Črnomelj 21:31, Sviš-Kopr 24:21, Nova Gorica - Prule 23:22, Mokerc - Mitol Sežana 29:20. Zelo zanimivo bo to soboto v prvi B liga. Igral se bo predzadnji krog, ki bo verjetno že dal jesenskega prvaka. Med seboj se bodo pomerili prvi štirje na lestvici. Četrta CHIO Besnica bo gostila drugi Inles, Šešir pa potuje v Ljubljano k vodilni Škoftljici. Za osvežitev pogled na lestvico. Vodi Škoftljica, ima 14 točk, drugi Inles, tretji Šešir in četrta CHIO Besnica pa jih imajo po 13. Kako se bo razpletlo pa prihodnji torek. • Martin Dolanc

## ISKRA KRAINJ

## NAJBOLJŠI SREDNJEŠOLCI

Škofja Loka, decembra - Srednja kovinarska in cestoprometna šola Škofja Loka je bila sredi novembra organizator področnega prvenstva za dijake v rokometu. Nastopilo je deset ekip, kar je največ doslej in spodbuda za razvoj rokometa na Gorenjskem.

Tekme so bile izenačene in zanimive, na koncu pa je v tekmi za prvo mesto ekipa Iskre Kranj po neodločeni igri po strelenju na kazenskih strelov premagala SKCP Škofja Loka s 6:5. Tretja je bila ekipa SETŠ Radovljica. Ekipa Iskre Kranj se je uvrstila na republiško tekmovanje. • V.S.

## KEGLJANJE

## ISKRAEMECO JESENSKI PRVAK

ISKRAEMECO : DADAS - RUDAR 8:0 (5585:5254)

Kranj, 3. decembra - Srednja kovinarska in cestoprometna šola Škofja Loka je bila sredi novembra organizator področnega prvenstva za dijake v rokometu. Nastopilo je deset ekip, kar je največ doslej in spodbuda za razvoj rokometa na Gorenjskem.

Tekme so bile izenačene in zanimive, na koncu pa je v tekmi za prvo mesto ekipa Iskre Kranj po neodločeni igri po strelenju na kazenskih strelov premagala SKCP Škofja Loka s 6:5. Tretja je bila ekipa SETŠ Radovljica. Ekipa Iskre Kranj se je uvrstila na republiško tekmovanje. • V.S.

## TRIGLAVANKE NAVDUŠILE

TRIGLAV - RUDAR 6:2

Kranj, 2. decembra - V zadnjem jesenskem krogu so kegljavekrižanske Triglava na domačem kegljišču proti Rudarju iz Trbovelj zaigrale odlično in navdušile vodstvo kluba in zveste navijače. Tokrat so na začetku povedle gostje, toda to ni zmedeo ostalih igralk. Zbrale so se in vzele vajeti v svoje roke in na koncu zasluženo slavile. Seveda trener Kranjčank Vinko Šimnovec pričakuje v drugem delu še boljše rezultate, saj se bo v ekipo vrnata državna reprezentantka Andreja Ribič.

Proti Rudarju so blesteli: Ivka Nardoni, Silva Fleischman in Silvana Belcijan.

Triglav: Nardoni 429, Jerala 417, Fleischman 423, Cof 398, Mravljak 184 in Glivar 191, Belcijan 455. • Nenad Antonič

V Škofji Loki bodo slovesno praznovali 90-letnico športa in telovadbe

## V SOBOTO SVEČANA AKADEMIJA

V Škofji Loki ima šport že dolgo tradicijo, športniki pa so dosegali in dosegajo tudi odmevne mednarodne rezultate

**Škofja Loka, 3. decembra - Z** današnjo novinarsko konferenco bodo v občini Škofja Loka začeli s programom ob praznovanju devetdesete obležnice telovadbe in športa v občini. S pripravami na to praznovanje je organizacijski odbor začel že pomlad, vrhunec prireditve pa bosta petkovna predstavitev jubilejnega zbornika in otvoritev razstave ter sobotna svečana akademija.

Prvi športniki so se v Škofji Loki organizirali v Sokolskem društvu leta 1906, takoj za njimi pa so svojo športno vrsto organizirali tudi pri Orlovskem društvu. Pred 2. svetovno vojno je bila v Škofji Loki popularna zlasti orodna telovadba, prirejali pa so tudi prva smučarska tekmovanja in igrali nogomet.

Med vojno je športno življenje v mestu precej zamrlo, septembra leta 1945 pa so se mladi združili v enotnem telovadnem društvu, ki se je kasneje poimenoval Partizan. Prvi povojni predsednik je bil Franc Kalan, podpredsednik Pavle Hafner, tajnici Cirila Gašperšič (Jammik) in Minka Bevk, blagajnik pa Franc Znidarsič. Zlasti aktivni so bili nogometni,

### SMUČARSKI TEKI

## MARIČ V NAJBOLJŠI FORMI

**Rudno polje, 1. decembra - V** soboto in nedeljo ta bila na Rudnem polju na Pokljuki dve pregledni tekmi naših smučarskih tekačev, ki sta veljala tudi kot izbirni za nastop na tekma svetovnega in interkontinentalnega pokala. V soboto so tekli v klasični tehniki, člani in mladinci na 10 km, dekleta 5 km, v nedeljo pa v drsalni tehniki - 15 in 10 km. Na obeh preizkušnjah je bil med člani najhitrejši Ivan Marič z Bleda, ki je trenutno v najboljši formi med našimi tekači. V soboto sta se za njim uvrstila dva tekača SD Planice Matej Soklič in Jože Kavalar, Peter Torkar (TSK Bled) pa je osvojil šesto mesto. V nedeljo je bila na vrhu ponovno gorenjska trojka - tokrat Marič, Kavalar in Torkar. Soklič je bil sedmi. Na tekmi svetovnega pokala v Švicarskem Davosu bosta tako med posamezniki štartala Marič in Soklič, v štafeti pa še Kavalar ter kot četrti Ljubljancen Marko Dolenc. V italijanske Brussonu pa Marič in Kavalar posamezno, v štafeti jima bo pomagal Torkar, četrtega člana pa bodo v vodstvu reprezentance določili kasneje.

Med dekleti je bila oba dneva najhitrejša Korošica iz Črne Nataša Lačen, Kamničanka Andreja Mali, ki tekmuje za Jub DOL, pa obakrat druga. Obe pa bosta nastopili na tekma svetovnega pokala. • M. Močnik

atleti, orodni telovadci, strelec in smučarji.

Se danes pa v Škofji Loki za zlato dobo Partizana (in z njim tudi športa) stejejo šestdeseta leta, ko sta smučarska in nogometna sekacija postali samostojni, ko je vrhunec doživelja orodna telovadba, saj so moški, zlasti pa še ženske, dosegali odlične rezultate državnega merila, ko je Škofja Loka dobila močan vodniški kader in ko je pod vodstvom močnega upravnega in gospodarskega odbora športno in z njim družabno življenje v mestu živilo na vsakem koraku.

Po letu 1945 je dejavnost Partizana začela upadati, športi, ki so prej potekali v okviru Partizana so postajali samostojni klubi, začela so se ustanavljati šolska športna društva, ki so prevzemala nekatere funkcije Partizana. Kasneje je dom Partizana v središču mesta prevezela Gimnazija in Partizan je imel pri športu v občini manjšo vlogo. Z novimi športi in zanimanjem občanov za rekreacijo pa zadnja leta Partizan spet pridobiva nove in nove člane, ustanavljajo se nove sekcije in ob številnih klubih in društvenih je z okoli tisoč člani še vedno najmnogočnejše športno društvo

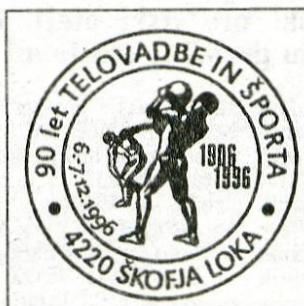
### GO ZAKOTNIKU SREBRO

Letošnje ekipno evropsko prvenstvo v goju je bilo v češkem Zlinu. Na prvenstvu je nastopilo 12 reprezentanc, ki jih je evropska Go zveza razdelila po ratingu v dve skupini.

Tekmovanje je potekalo po švicarskem sistemu. Vsako reprezentanco je tako čakalo pet dvobojev. Naši so zabeležili tri zmage en remi in en poraz. Najprej so igrali z Italijo (rating 12), nato Avstrijo (3), Rusijo (1), Madžarsko (8) in Češko (2). Italijane, Avstrije in Čehe so premagali, izgubili z Rusi, brez zmagovalca pa se je končalo srečanje z Madžari. Za reprezentanco so tokrat nastopali: državni prvak Milan Zatkotnik (KR), Leon Matoh in Tamar Čefarin (oba NM) in Peter Gaspari (LJ). Kot priprava za nastop na EP so bili turnirji v Mariboru in na Bledu, kot tudi minulog DP. Očitno so se dobro pripravili, saj je to prva medalja za slovenski go. Novomeščan Čefarin je bil tudi najboljši igralec na tretji deski. Rezultati naših: Slovenija - Italija 4-0, Avstrija 3-1, Rusija 1-3, Madžarska 2-2, Češka 3-1. Medalje so si tako razdelili: zlato je pripadlo Rusiji, srebro našim in bron Češki.

V. Stanovnik

M. Dolanc



v občini. Letošnja devetdeseta obležnica telovadbe in športa je pravi trenutek, ko naj bi se v Škofji Loki spomnili začetkov in razvoja, pa tudi odličnih rezultatov nekaterih domačih športnikov in ekip. Zato so pripravili jubiljeni zbornik, razstavo, ki jo bo spremljala učna ura o razvoju telovadbe in športa v občini in svečano akademijo. Poleg tega bodo to soboto in nedeljo v hali Poden rokometni, košarkarski, odbojkarski in turnir v malem nogometu. Izdali so tudi poštni žig, v letošnjem šolskem letu pa bodo tudi vrtci in šole posvetili večjo pozornost športu.

V. Stanovnik

### ŠAH

## KRANJČANI PRVI

**Celovec, 25. novembra - Na** letošnjem mladinskem šahovskem festivalu skupnosti Alpe Jadran, ki je bil v Celovcu od 19. do 21. novembra se je odlično odrezala ekipa Šahovske sekcije Tomo Zupan iz Kranja. V postavi Uroš Kavčič, Matej Šebenik, Žiga Žvan in Aleš Zaletelj so zasedli 1. mesto v konkurenči 45 ekip iz 12 regij. Slovenski uspehi sta dopolnili še ostali slovenski ekipi, Lucijan Seljak Kranj na šestem in ekipa notranjske srednje šahovske šole z Vrhniko na sedmem mestu. V konkurenči do 20 let je igralo 17 ekip. ŠD Vrhnik je zasedla četrto, Tomo Zupan Kranj pa 5. mesto. Na hitropotezni turnirju je odlično igral Primož Solin, ki je zasedel 3. mesto s 6. točkami za Tamasem Sponyajem (7) in Attilo Csonkom (6). • A. Drinovec

## PANIČ OBRANIL NASLOV

**Lesce, 1. decembra - V** Lescah je bilo ta konec tedna v organizaciji Šahovskega društva Murka Lesce odprto mladinsko prvenstvo Gorenjske. Nastopilo je 15 igralcev in igralk, največ pa je pokazal lanskosteni zmagovalec Branko Panič iz Kranja, sicer član Murka Lesce. Za njim sta se zvrstila člana ŠŠ Tomo Zupan Kranj: Aleš Zaletelj in Žiga Žvan. Med dekleti je bila najboljša Veronika Hari s 5.5 točkami na 6. mestu. Aleš Drinovec

Na sejmu športa in rekreacije še vedno prvi smučarji DANES O POKALU VITRANC

Ljubljana, 3. decembra - Da Slovenci kljub muhastim zimam še vedno ostajamo smučarski narod, dokazujemo tudi te dni, ko je na sejmu Športa in rekreacije v Ljubljani takšna gneča, da bodo organizatorji morali resno razmisli, da bi ga v bodo "raztegnili" vsaj na deset dni.

Poleg osnovnega namena sejma - prodaje in nakupa rabljene in nove smučarske in ostale športne opreme - je sejem vsako leto bolj "okrepljen" tudi po strokovni plati, hkrati pa je tudi priložnost za predstavitev različnih zimskih športov, za tiskovne konference, podpise sponzorskih pogodb, svetovanja in modne revije...

Tako je minuli petek Elanova ekipa na čelu z Boštjanom Gašperšičem na sejmu predstavili "carving" smučanje s smučmi SCX, Davo Karničar je predstavil projekt "Everest '97", za predstavitev svojega bogatega programa in demonstratorjev pa so v soboto poskrbeli tudi pri ZVUTS-u. V nedeljo so na sejmu predstavili telemark smučanje in rally Granada - Dakar in Dubai, osrednji včerajšnji sejemske dogodek pa je bila tiskovna konferenca Organizacijskega komiteja Zlate lisice. V Mariboru bosta namreč 3. in 4. januarja prihodnje leto ponovno slalomski in veleslavolski tekma deklet za svetovni pokal.

Včeraj so tiskovno konferenco pripravili tudi slovenski žičničarji (nekateri so konec tedna že zavrteli naprave), danes pa bo osrednji dogodek na Gospodarskem razstavišču tiskovna konferenca Organizacijskega komiteja tekmovanj za Svetovni pokal v alpskem smučanju za moške - XXXVI. Pokal Vitranc. Tekmovanje v veleslavolu in slalomu v naši Kranjski Gori, na snežnem stadiionu v Podkorenju, bosta v nedeljo, 5. januarja, in v ponedeljek, 6. januarja - več o pripravah organizatorjev na tekmo pa bomo še pisali.

Jutri, zadnji dan letošnjega sejma Športa in rekreacije v Ljubljani, bo še tiskovna konferenca državne alpske smučarske reprezentance, na kateri bodo podpisali tudi sponzorsko pogodbo z novim generalnim pokroviteljem alpskih smučarskih reprezentanc, časopisno založniškim podjetjem Večer iz Maribora. • V.S.

### e-SPORT

#### IZŠLA JE DECEMBRSKA ŠTEVILKA REVIE E-SPORT, MODA, AVTO

Na 120 barvnih straneh vabi več kot 40 člankov in 250 fotografij. Tokrat so v središču pozornosti: - Špela Pretnar od A do Ž - jeseniški hokejisti - umetnostna darsalka Mojca Kopač - sodobna moška moda - usnje kot modni trend - Elanova modna oblikovalka Ksenija Zrim Ahac Pohitite k svojemu prodajalcu časopisov, kjer vas že čaka nova številka revje E-SPORT, MODA, AVTO!

## FITNESS CENTER POPAJ

### AEROBIKA - CARDIO FITNESS BODYBUILDING - STEP AEROBIKA ŠPORTNA PREHRANA - OBLAČILA



FITNESS CENTER POPAJ  
SMLEDNIŠKA 136, ČIRČE

TEL: 328 134

## 90 LET ŠPORTA IN TELOVADBE V ŠKOFJI LOKI

PIŠE: VILMA STANOVNICK

takrat po rezultatih še zdaleč nisem sodila med tiste, ki so imeli pravico do te opreme."

Klub težavnemu začetku pa so kmalu prišli tudi boljši rezultati?

"Zelo rada sem hodila na treninge, predvsem na smučarske, manj pa na kondicijske. Ko sem bila še cicibanka, sem dosegala zelo povprečne rezultate, "odprlo" pa se mi je kasneje med mlajšimi pionirkami, to je bilo leta 1973, ko sem bila izbrana v reprezentanco in tudi nastopila na Pokalu Loka in drugih mednarodnih tekmovanjih. Že naslednje leto sem med mlajšimi pionirkami postala državna prvakinja, rezultati so bili vse boljši in bila sem med boljšimi v svoji generaciji. Tukrat enostavno nisem več mogla prenehati, čeprav je bil doma večen problem denarja, saj je bila smučarija že takrat zelo draga. Vendar pa sem s svojo trmo vedno uspela prepričati mamo, da je sodelovala pri moji smučariji. Tako sem bila že pri štirinajstih letih članica državne mladinske reprezentance in nato pri petnajstih letih že na robu A članske reprezentance. Naslednjo sezono sem bila nato že v reprezentanci, vendar pa sem zaradi številnih poškodb, predvsem kolena in glave, morala končati s tekmovanji."

Kako pa so številne poškodbe vplivale na vas kot športnico, ki si je želela dobrih rezultatov?

"Tukrat mi je bilo zelo hudo. Prvič sem imela za gradom smučarske tečaje in po zaključku enega teh tečajev so naredili vaditelji tekmo, ter me na podlagi rezultatov določili, da sem primerna za vpis v alpsko šolo, ki je bila pri Smučarskem klubu Bled. V prvi sezoni sem že drugi dan treninga na Starem vrhu pada na vlečnici in "prebil" glavo in tako končala prvo sezono. Smo sem imela tudi naslednje leto, saj sem že na začetku polomila smuči. Spomnim se, da sem doma jokala in prosila mamo za nove smuči. Mama ni imela denarja in v klubu so sklenili, da mi izjemoma kupijo par novih smuč, čeprav

treninga, morala držati. Mislim, da je zelo prav, da trenerji pazijo na zdravniška mnenja, če je pač prepoved treiranja, da ne prehitevajo časa, saj so v tem primeru hitre obnovitve poškodb in se stanje kvečjemu poslabša. Je pa res, da je danes medicina veliko bolj agresivna, da gre hitreje v operativo in ne zdravljenje, kot je bilo pred dvajsetimi leti, ko sem bila aktivna smučarka. Danes je pač do tega drugačen pristop."

Kakšen pa je vzrok, da ste se kljub začetnem sprostvu do zdravnikov vendarle odločili za zdravniški poklic?

"Večkrat se tudi sama sprašujem, kaj je takrat, ko sem se po končani športni poti odločila za medicino, vplivalo name. Morda je bilo pomembno dejstvo, ker sem se pri sedemnajstih letih kot pomočnica trenerja vključila v cikibanske vrste in smo imeli z mladimi zdravniške preglede, veliko smo sodelovali z dr. Koširjem in me je ta tudi določil kot pomočnico na preventivnih pregledih. Tukrat sem videla, kaj zdravnik pomeni pri otrocih, v športu, in takrat sem pomisnila, da bi morda tudi jaz kdaj lahko postal zdravnik in sodelovala s športniki."

Koliko imate danes kot splošna zdravnička s športniki, kakšne nasvete dajete pacientom glede športa?

"Splošni zdravnik se danes šteje, da naj ne bi bil zadostni usposobljen za svetovanje pri športnikih in je to delo prevzel dispanzer za medicino dela, prometa in športa. Kot bivša smučarka in športnica sodelujem kot zdravnička na različnih športnih prireditvah, zadnja leta tudi na Pokalu Loka. Nekaj več pomagam pri Smučarskem klubu Bled, saj sedaj živim v Zgornji Dobravi pri Kropi, moja desetletna hčerka pa že smuča pri SK Bled. Prav tako je navdušena smučarka tudi mlajša šestletna hčerka. Vsi v družini imamo radi šport in se z njim tudi veliko ukvarjam. Kot zdravnička pa veliko gibanja in rekreacije priporočam mladim



Romana Pinter

pa tudi starejšim pacientom in pacientkam, ki prevladujejo v moji ordinaciji. Pri zdravju se ogromno pozna ali se človek ukvarja z rekreacijo ali ne in zato pacientom vedno priporočam rekreacijo, saj se posebno v "kritičnih" letih, pri štiridesetih in kasneje letih pojavi psihosomatske težave, bolečine v hrbtnici v rokah, nogah... Skušam jih prepričati, da tudi pri teh letih še ni prepozno za rekreacijo. Ponavadi je odgovor, da nimajo časa, da morajo skrbeti za družino in da dovolj delajo že v službi, da se tam sklanjajo in hodijo. Ko pa jim razložim, da gospodinski in delo v službi pa ni rekreacija in da bodo tudi to delo lažje opravljale, če bodo imeli boljšo telesno kondicijo, nekatere uspem prepričati. Mislim, da se odnos do bolezni in težav s tem precej spremeni."

## NESREČE

## Tri prijeli, četrtega iščejo

**Škofja Loka - Dvojnega poskusa umora 23. novembra ob 11.10 pred nočnim lokalom Kleopatra so osumljeni štirje storilci albanske narodnosti.**

Tri so policisti že prijeli: 21-letnega K. B., leto starejšega A. B. in 18-letnega Š. B., vse iz Ljubljane, medtem ko četrtega še iščejo. Žrtve napadalcev so bili begunci, nastanjeni v Škofji Loki, in nekateri domačini. Dva od osumljencev so policisti pridržali za 48 ur, potem pa jih izpustili. Kazensko ovadbo bodo posredovali po redni poti.

## Ukradena astra

**Kranj - V nedeljo med 17. in 21. uro je bil izpred športne dvorane na Planini ukraden osebni avto opel astra karavan, svetlo rdeče barve, letnik 1994, z reg. tablicami LJ 23 17 C. Kdor bi o avtu kaj vedel, naj sporoči na tel. št. 92.**

## Ženski iztrgal torbico

**Škofja Loka - Zgodilo se je v noči z 29. na 30. november na asfaltirani pešpoti v bližini stanovanjske hiše na Kapucinskem trgu v Škofji Loki.**

Neznanec je sledil ženski, stari 71 let, ji nenadoma skočil za hrbel, zgrabil torbico in ji jo skušal iztrgati. Ženska je izgubila ravnotežje in padla na hrbel, torbice pa ni izpustila. Po ruvanju jo je neznanec vendarle izpulil in pobegnil prek mostu. V torbici je bila denarnica z 10.500 tolarji, hranilna knjižica, osebna izkaznica in pokojninska članska izkaznica. Policisti o neznancu še zbirajo obvestila.

## "Hvaležna" štoparja

**Kranj - Preden podležete dvignjenemu palcu, razmislite, če je to pametno, kajti lahko se vam primeri kaj podobnega, kot se je v petek zvečer 45-letnemu Jožetu Č.**

Jože Č. je vozil osebni avto od Trstenika proti Kranju. Zunaj Trstenika je "pobral" dva mlajša štoparja, nasproti picerje Dare pod Jelenovim klancem v Kranju pa ju je odložil. Ko je nadaljeval prek mostu, se je spomnil na torbico, ki jo je imel na zadnjem sedežu. Torbica je tam še bila, denarnica z 22 tisočaki pa je iz nje izginila. Glede na to, da imajo policisti opisa štoparjev, zagotavljajo, da ju bodo izsledili.

## Nasilno se je vselil

**Jesenice - 21-letni P. S. z Jesenic si je nabral že kar nekaj kaznih dejanj.**

Tako ga utemeljeno sumijo, da je 25. novembra okrog enajstih razbil steklo na vhodnih vrati samopostrežne trgovine Delikatesa na Tomšičevi ulici na Jesenic. Iz trgovine naj bi vzel 400 škatlic cigaret marlboro in boss ter nekaj prehrambenih izdelkov. Vlomil naj bi tudi v registrsko blagajno in iz nje vzel 4000 tolarjev.

Razen tega naj bi P. S. nasilno vstopil v gostinski lokal Pri pisanem fazanu ter odnesel več plinskih vžigalnikov. Policisti so ga pridržali za 48 ur ter ga 26. novembra pospremili na zaslisanje k preiskovalnemu sodniku, ki pa se ni odločil za pripom.

Jesenški policisti P. S. sumijo še storitve kaznivega dejanja nezakonite vselitve. Aprila letos naj bi se nasilno vselil v stanovanje, last Marjeti M., ki ji je vzeta opravilna sposobnost in je začasno v psihiatricki bolnišnici Begunje. Njen zakoniti zastopnik, Center za socialno delo, je proti P. S. podal predlog za pregon, policisti pa so napisali kazensko ovadbo.

## Goljufivi Tržičan

**Kranj - V uradu kriminalistične službe UJV Kranj so zaradi suma storitve treh kaznih dejanj goljufije ovadili 44-letnega S. D. iz Tržiča.**

S. D. se je 15. oktobra javil na časopisni oglas firme, ki je iskala akviziterja za terensko prodajo knjig. Direktorja naj bi spravil v zmoto tako, da mu je pred podpisom pogodbe o delu in prodaji na terenu izročil blok z desetimi naročilnicami oziroma računi z glavo podjetja. S. D. je zaupanje izkoristil zase. "Prodal" je dve knjigi Slovensko narodno izročilo, dve knjigi 5000 let Evrope in dve knjigi Igriva črkarija in igrištev. Zanje je od kupcev dobil 54.000 tolarjev, kar predstavlja protipravno pridobljeno premoženjsko korist.

S. D. pa so ujeli tudi škofjeloški policisti. Osumili so ga še ene goljufije; 14. oktobra naj bi v Stari Oselici prišel kupit osebni avto Z 128, za kar sta se z lastnikom dogovorila že prej po telefonu. S. D. je za avto plačal 300 mark avansa, preostalih tisoč mark pa naj bi prinesel do 3. novembra. Z avtom se je odpeljal, do roka pa lastnik ni dobil ne denarje ne avta. Policisti so avto zasegli in napisali ovadbo. S. D. je specialni povratnik.

## OSMRTNICA

Zavest, da si imel srečno in polno življenje ter toliko ljudi, ki so te imeli radi, naš dobri, plemeniti mož in oče

## STANE FON

dipl. ing. strojništva

nam daje moč sprejeti resnico, da si odšel. Mašna daritev bo v četrtek, 5. decembra 1996, ob 16. uri v farni cerkvi na Primskovem v Kranju. K zadnjemu počitku ga bomo pospremili v petek, 6. decembra, ob 15. uri na pokopališču Dravlje v Ljubljani.

Tvoji: žena Majda, otroka Matjaž in Mojca z družinama, sestra Justi, brat Jože in ostalo sorodstvo

Včeraj se je začelo sojenje trem obtoženim

# "Radovljiško" orožje na sodišču

Po nekajkratnih prestavivah se je na okrožnem sodišču v Kranju včeraj le začelo sojenje trem obtoženim v t.i. radovljiški orožarski aferi. Državni tožilec jim očita kaznivo dejanje nedovoljenje proizvodnje in prometa orožja ali razstrelivnih snovi.

**Kranj, 3. decembra - Konec junija lani so gorenjski kriminalisti v garaži stanovanjske hiše v Radovljici našli pravcato orožarno. Glavni osumljene, 39-letni Marko Kovačič, se je prijetju izmuznil, italijanski varnostni organi so ga šele v začetku junija letos izročili slovenskim, od 4. junija je v priporu v zaporih Radovljica. Kriminalisti so lansko polete z najdenim orožjem povezali še podjetji Orbis in Snežnik oziroma njuna vodilna moža Ivana Draušbaberja in Matjaža Prinčiča.**

Včeraj so se vsi trije obtoženci po več procesnih zapletih znašli na klopi za obtožence v veliki dvorani okrožnega sodišča v Kranju. Marko Kovačič, ki mu je Republika Hrvaška na to ime izdala potni list 27. oktobra 1992, 7. januarja istega leta pa že na ime Marinko Jozič, naj bi bil v resnici Atif Kalač, trgovec, rojen v Peči v ZRJ 1958. leta. Za njegovo zunajzakonsko partnerico, s katero je živel v Radovljici, je državni tožilec obtožbo umaknil, čeprav je vseskozi veljala za osumljeno prikrivanja.

36-letni Matjaž Prinčič iz Ljubljane in 58-letni Ivan Draušbaber iz Mute se

zagovarjata s prostosti. Atif Kalač alias Marko Kovačič naj bi 7. aprila 1994 v stanovanjski hiši v Radovljici sprejel in v garaži shranil 45 kosov avtomatskega orožja MGIV 176 s pripadajočo opremo, 55 avtomatskih pušk M 70 kalašnikov z opremo ter tisoč nabojev kalibra 22 LR, vrednih skupaj 65.000 mark. Orožje naj bi mu izročila Mlatjaž Prinčič in Ivan Draušbaber kot del plačila za stroške pri posredovanju večje količine orožja, ki sta ga želela kupiti oziroma prodati naprej. Omenjeno orožje je Kalaču pripeljal v Radovljicu Miran G. po navodilu Ivana Draušbaberja.

Matjaž Prinčič je bil v tistem času v.d. direktorja v podružnici podjetja Snežnik p.o. Kočevska Reka v Grosupljem, pod katero je sodilo tudi podjetje Orbis, d.o.o., Velenje z obratom Puškarna Kranj. Ivan Draušbaber je bil svetovalec v.d. direktorja.

Pred tričlanskim senatom okrožnega sodišča v Kranju se je včeraj najprej zagovarjal prvoobtoženi Atif Kalač, ki je vztrajal pri zagovoru, danem preiskovalnemu sodniku, uvodoma pa posebej poudaril, da je bilo orožje v garaži v Radovljici samo shranjeno in nikakor ni

bilo namenjeno preprodaji. V garaži je bilo trinajst do stirinajst mesecev. "Direktorja Orbisa Draušbaberja in sedanjega direktorja Laudiča sem prisilil, naj ga vzamejo nazaj, obljudila sta, vendar ponj niso prišli. Ni res, da sem pred hišno preiskavo pobegnil, šel sem na normalno pot..."

Na vprašanje tožilca Sama Kavška je Atif Kalač dejal, da ima hrvaška potna lista oziroma dve drugi imeni zato, ker brez izvirnih dokumentov, do katerih ni mogel priti, ni mogel dokazati, da je res Atif Kalač. Sicer pa so to njegov najbljžji sodelavci vedeli, verjetno sta vedela tudi Prinčič in Draušbaber. Medtem ko je v veliki sodni dvorani včeraj potekala obravnava proti obtoženim v radovljiški orožarski aferi, pa se je nekaj vrat stran nadaljevalo sojenje štirim obtoženim v zadevi Hranilno kreditna služba SHP Kranj. Včeraj sta bila k zagovoru klicana Marija Brezar in Franci Sajovic, zadnja od štirih soustoviteljev hranilnice.

Sojenje v obeh medijsko odmevnih zadevah se nadaljuje z zaslišanji prič. H. Jelovčan

## Policisti so kaznovali

**Kranj, 3. decembra - Gorenjski prometni policisti so prejšnji teden opravili dve skupni akciji nadzora prometa na gorenjskih cestah.**

V sredo so od 10. do 13. ure preverjali uporabo varnostnih pasov. Zalotili so kar 177 voznikov in sopotnikov, ki niso bili pripeti. 119 jih je denarno kazen 1.500 tolarjev takoj plačalo, 58 jih je dobilo položnice, policisti pa so nekaj voznikov kaznovali tudi zaradi drugih prekrškov, opozorili so jih le pet.

V soboto so prometniki od 13. do 17. ure nadzorovali promet na gorenjski magistralki od Kranjske Gore do Torovega. Napisali so štiri predloge sodnikom za prekrške, od trinajstih voznikov pobrali denarne kazni, desetim pa izročili plačilne naloge. Opozorili so sedem voznikov.

Naj bo tem še spomnimo na zadnjo letošnjo akcijo slovenske police Varna zimska vožnja, ki se je začela v petek in bo trajala do 20. decembra. V tem času bodo policisti posebej pozorni na pnevmatike vozil, zavore, luči in drugo zimsko opremo. Policisti s kranjske postaje so se za danes med 8. in 17. uro dogovorili za skupno akcijo s tehnično bazo AMZS, AMD Kranj, kranjskim svetom za preventivo in vzgojo v cestnem prometu ter z zavarovalnico Adriatic. • H. J.

## Odstavili radovljiškega komandirja

**Kranj, 3. decembra - Načelnik UJV Kranj Ivan Hočevar je včeraj povedal, da so odstavili komandirja radovljiške policijske postaje Marjana Fona in proti njemu sprožili disciplinski postopek.**

O razlogih za tak ukrep načelnik Hočevar ni govoril, saj, kot je dejal, podrobnosti še niso razjasnjene. Postopek proti Fonu je na podlagi pregleda njegovega dela in nekaterih dokumentov narekovala notranja zaščita v UJV Kranj.

Govori se, da naj bi Marjan Fon zagrešil nepravilnosti v zvezi z zaznamki prometnih nesreč, na podlagi katerih so oškodovanci zahtevali neupravičene zavarovalne odškodnine.

Radovljiško policijsko postajo zdaj vodi v.d. komandirja Leopold Pogačar. • H. J.

## Zaloten pri vlotu

**Tržič - Pri vlotu so tržiški policisti zalotili 21-letnega D. H. iz Bohinjske Bistrike.**

24. novembra okrog pol enajstih zvečer se je s svojim avtom pripeljal na Slap, avto parkiral ob tovornjak in stopil do trgovine Sveta Katarina. Z izvijačem je navrl vrata, prišel v vetrovnik, tam pa se z zidarskim kladivom polotil še drugih vrat. Domačina sta vlotila opazila in poklicala policiste. Ti so D. H. zalotili na delu, ko je ravno nameraval vstopiti v trgovino. Glede na to, da mu krasti še ni uspelo, gre za poskus kaznivega dejanja velike tatvine. • H. J.

## Kranj, 3. decembra - Pretekli teden je bilo na gorenjskih cestah osem hujših prometnih nesreč, v katerih je bilo ranjenih deset ljudi, v pondeljek pa je na Bledu umrla pešakinja. V četrtek sta sneg in poledica botrovala štirim trakom, ki pa se so se na srečo izšli le z gnotno škodo.

Iz druge polovice tedna je vredna pozornosti predvsem nedeljska nesreča na regionalni v Poljanski dolini. Ob 14.20 je 55-letna Matilda B. iz Poljan z R 4 pripeljala po dovozni poti od stanovanjske hiše Dobje 10 proti prednostni regionalni cesti. Pred križiščem je ustavila in čakala z vključenim levim smernim kazalcem, potem pa nenašoma speljala in zavijala levo proti Gorjeni vasi. Iz gorenjevaške smeri je takrat s škodo favorit pripeljal 49-letni Silvester K. iz Žirov ter trčil v bok "katrice". V nesreči so bili lažje ranjeni Matilda B. in njen 58-letni sopotnik Ludvik B. iz Poljan ter potnica v škodi, 44-letna Marija K. iz Žirov. Vsi so bili pripeti, zato so jo razmeroma dobro odnesli.

## Trk na parkirišču

**Jesenice - V soboto, 30. novembra, je voznik subarja legacy doživel neprijetno presenečenje, ko je ob 18.20' prišel k avtu, parkiranemu pri hokejski dvorani v Podmežakli. Avto je bil poškodovan po prednjem levem blatniku in po obeh levih vratih. Policisti, ki so si prizorišče ogledali, so našli sledi prvega levega smernika fiata punto. Voznik fiata, ki je po trku v parkiranega subarja odpeljal, ima na avtu verjetno poškodovan tudi odbijač. Policisti prosijo vse, ki bi o vozniku fiata karkoli vedeli, naj pokličejo na št. 92.**

## Novembra 29 hudih nesreč

Po prometnih nesrečah je bil minuli mesec dokaj varen, manj nesreč je bilo samo v prvih treh letošnjih mesecih. Novembra jih je bilo 29, huje ranjenih je bilo trinajst ljudi, lažje devetnajst, umrlo pa jih je pet. Medtem ko so sobote običajno najbolj kritične, sta bili novembra na ta dan le dve hujši nesreči.

Sedemnajst nesreč je bilo na regionalnih cestah, pet na lokalnih, tri na magistrinalnih, dve na avtomobilski cesti, po ena pa na nekategoriziranih in mestnih ulicah. Največ nesreč, kar petnajst, se je zgodilo na območju kranjske policijske postaje. Med povzročitelji je bilo kar 26 voznikov osebnih avtomobilov, med ranjenimi pa samo en otrok kot sopotnik. • H. J.

## Bomba v kanti

**Lesce - Prejšnji torek, okrog dveh zjutraj je pred stanovanjsko hišo 43-letnega podjetnika B. M. eksplozija raznesla kanto za odpadke.**

Kriminalisti so za eksplozijo zvedeli šele ob 8.40, na prizorišče je takoj krenila komisija, ki je kraj zavarovala. Posledice eksplozije si je ogledal tudi bombni specialist, ki je ugotovil, da je v kanti razneslo eksplozivno telo. Možje postave še zbirajo obvestila, preiskava teče, za zdaj neznanega storilca pa čaka ovadba zaradi storitve kaznivega dejanja povzročitve splošne nevarnosti.

V eksploziji ni bil nihče ranjen, nastala pa je premoženska škoda. Uničena je kanta in deloma nadstrešek nad njo, poškodovan pa tudi osebni avto R 4, ki je bil parkiran deset metrov stran.

**Poskusimo  
še mi**

Tri dobre stvari ima Štajerska, zaradi katerih me vedno vleče tja, je včasih rad dejal pokojni prof. Črtomir Zorec: bučno olje, dobro vino in prijazne Štajerke. Pa tudi dobro se je na Štajerskem! Tam gospodinje pri kuhi ne varčujejo z orehi in s smetano in domače mesnine morajo biti vedno pri roki. Tudi izpod stropa zidnice mora kaj viseti. Pa poglejmo, kako se skuha nekaj njihovih dobro.

**Štajerska kislja juha**

1/2 l kisla smetana, 5 dag moke, kumina, sol, 2 1/2 l vode.

Slan krop odišavimo s kuminom in med mešanjem počasi vlivamo vanj smetano, v katero smo vžvrljali moko. Prevremo in ponudimo. Zraven damo kruhove kocke, opečene na malo masla ali olja.

**Zelje po štajersku**

8 dag masti, 1 čebula, 1 1/2 kg presnega ali kislega zelja, sol, 5 dag masti, 35 do 40 dag zmlete govedine ali svinine (pri svini lahko zmanjšamo količine maščobe), 1/4 kg riža, sol, maščoba za pekač, 1 skodelica kisla smetana, 2 do 3 jajca.

Na masti najprej zarumeno seseckljano čebulo, dodamo rezano zelje in dušimo, da se skoraj zmeča. Posebej preprazimo na masti zmleto meso, dodamo riž in dušimo tako dolgo, da je riž napol zmečan. V pekač damo malo maščobe, nato plast zelja, sledi plast mesa z rižem: to ponavljamo. Na vrhu naj bo zelje. Čez vse polijemo smetano, v kateri smo razvrkljali jajca, in jed spečemo.

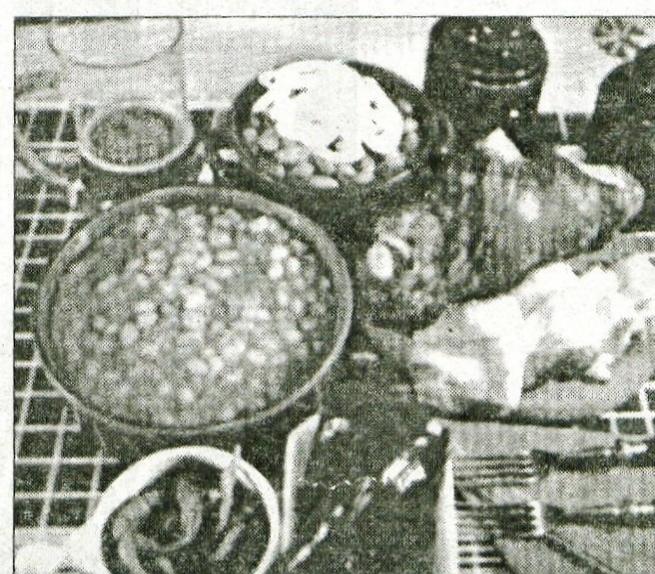
**Sladica za danes****Ajdova potica ali ajdek**

Testo: 1/2 kg ajdove moke, 1/2 kg bele moke, mleko po potrebi, sol, 4 dag kvasa.

Nadev: 1/2 kg orezovih jedrc, 3 žlice medu, mleko

Iz ajdove in pšenične moke, kvasa, soli in mlačnega mleka naredimo testo, ki naj bo tako mehko, da je še tekoče. Vzhajaneva damo v tanki plasti v dobro pomaščen pekač, po vrhu damo nadev, nato spet testo. Zgoraj naj bo testo.

Za nadev polijemo seseckljane ali zmlete orehe z vročim mlekom in primešamo še med.



To jed lahko napravimo tudi s kislim zeljem. Zelja ni treba prej dušiti, riž lahko samo prepražimo, zato vse skupaj nekoliko dlje pečemo. V smetano vžvrljamo tudi nekaj paradižnikove mezge in prilijemo malo vode, ker potrebuje riž več tekočine.

**Štajerski fižolov golaž**

1 1/2 kg fižola, 10 dag masti, 40 dag čebule, 2 dag česna, 30 dag prekajene in 20 dag sveže svinine, 2 dag paprike, 2 lovoročna lista, 1 koren, sol, 5 dag paradižnikove mezge.

Namočen fižol pristavimo v malo slani vodi. Medtem ko se kuha, prepražimo na mesti čebulo, dodamo seseckljani česen, narezano meso, papriko. Lovor in nastrgan koren. Dušimo, nato primešamo mehke mu fižolu, solimo in skupaj prevremo. Nazadnje dodamo paradižnikovo mezgo.

**Štajerski tomerl**

1 l mleka, 40 dag koruzne moke, sol, 2 žlici masti ali ocvirkov.

Mleko zmešamo z moko, solimo, dodamo 2 žlici masti ali ocvirkov. Zlijemo v pomaščen pekač za prst na debelo in spečemo. Ponudimo toplo kot prilogu k solati ali k mesnim omakam.

**Štajerski sirček**

Skuta, kislja smetana, kumina, sol, paprika.

Sočno skuto zdrobimo z vilicami ali pretlačimo, da je rahla. Primešamo ji toliko goste kisla smetana, da je sirček mazav, vendar obdrži obliko. Po okusu dodamo še seseckljane kumine, soli in paprike. Dobro premešamo in ponudimo s črnim kruhom.

Sirček ponudimo kot namaz, lahko pa tudi kot začetno jed.

**Pet minut za lepši videz****Mandljevo olje za lepše prsi**

Zmešamo 100 g mandljevega olja, 45 g 75-odstotnega alkohola in malo limoninega soka. Tekočino uporabimo za masažo, potem pa jo pustimo na prsi nekaj minut, da se ypije v kožo. Čez dan masažo ponovimo, nato pa si prsi oprhamo z mlačno vodo.

Tudi pri suhi koži in povešenih prsih si pomagamo z mandljevim oljem. Zmešamo 100 g mandljevega olja in 100 g hladnega mleka, prepojimo s to tekočino vato in si z jo obložimo prsi. Oblogo pustimo pol ure, potem pa se oprhamo z mlačno vodo.

**Uživajmo v lepih zimskih dneh**

Zima ne prihaja vedno koledarsko. Za nas velja njen začetek, ko sneg pobeli polja in obleži. Sneg ne prinaša le sitnosti na cestah, temveč tudi veselje. Teki na smučeh, sankanje, sprehoji v naravo. Dolg sprehoj po zimski pokrajini in svež zrak vam preženeta vse turobne misli. Že krajši vsakodnevni sprehoj požene naš imunski sistem in noben prehlad se nas ne bo lotil.

Moramo pa biti seveda prav običeni. Toplo, vendar pri hitri hoji ne preveč. Kapa, podložena vetrovka, dolg pulover, pod hlačami dolge bombažne nogavice ali dolge volnene ali bombažne "pajkice".

Poškrbimo za domače udobje: tople copate, volnene nogavice, volnen pulover, morda brezrokavnik iz ovčke. Če le imamo možnost, uživajmo tudi dom zunaj, v zavetru balkona, izkoristimo vsak sončni žarek.

Ko gremo ven, si pred mrazom in vetrom zaščiti-



mo obraz z bolj mastno kremo. Če nimate pri roki druge, si kar nočno kremo namažite čez dnevno. Za višinsko sonce pa moramo uporabiti kremo za obraz z zaščitnim faktorjem.

Sončna očala na snegu niso noben modni luksus, temveč nuja, posebno kje više, v hribih.

V mrazu še posebej trpe ustnice. Vedno imejmo v žepu vezelin ali posebno mazilo za ustnice, še najbolje z UV filtrom in se namažimo večkrat čez dan.

**Kotiček za sladkorne bolnike****Jota**

Za 4 porcijs potrebujemo: 150 g fižola v zrnju, 1,2 l vode, 200 g krompirja, 250 g kislega zelja, 20 g prekajene slanine, 20 g olja, 5 g moke, 5 g paradižnikove mezge, strok česna, 1 g soli, poper, lovoročna lista.

Fižol čez noč namočimo in ga damo kuhat v isti vodi. Ko je napol skuhan, dodamo na kocke narezani krompir. Kuhamo toliko časa, da se zmeča tudi krompir. Dodamo posebej skuhano kislo zelje, strok strtega česna, sol, poper in paradižnikovo mezgo. Moko zmešamo z malo hladno vodo, podmet vmešamo v joto in jo tako zgostimo. Slanino precvremo ni z njo začinimo jed. 1 porcija ima 242 kcal.

**Kolač z otrobi**

110 g ostre bele moke, 110 g polnovredne moke, 130 g otrobov, 1 pecilni prašek, 1/2 žlico tekočega sladiila, 340 ml. delno posnetega mleka (z 1,6 % mlečne maščobe), 1 beljak, 15 g olja.

Belo stepemo. V sneg primešamo mleko, olje in sladiilo. Belo moko, polnovredno moko otrobo in pecilni prašek dobro premešamo, dodamo mlečno mešanico in z vilicami zmešamo testo. Maso damo v naoljen pekač in pečemo 21 minut pri temperaturi 200 stopinj C. Kolač razrežemo na 15 kosov, od teh vsebuje vsak 1 enoto škrubnih živil in 91 kcal.

**In še nasvet:**

Nič novega vas v tem kotičku ne bomo naučili, le spomnili vas bomo na stvari, ki ste jih že slišali od zdravnika, prebrali v literaturi za sladkorne bolnike. Morda bo to malo opozorilo pomagalo, da boste spet malo več misili nase. Ne pozabite: pri hrani ste lahko 24 ur na dan sami svoj zdravnik! Jejte tri do petkrat dnevno. Primeren razmak med glavnimi obroki (zajtrk, kosilo, večerja) je 3 do 4 ure.

**ZELIŠČNA LEKARNA MATIK**

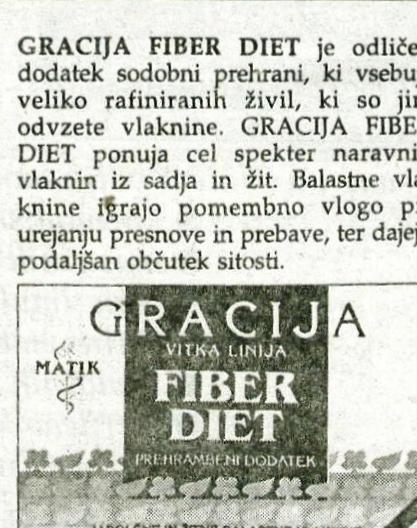
Smrekarjeva 3, Ljubljana - Šiška, ☎ 061/159-32-69

Obiščite nas v prenovljeni zeliščni lekarni MATIK na Smrekarjevi 3 v Šiški. Postregli vam bomo z raznimi zdravilnimi zeliščnimi čaji, kot so Žajbel, Pljučnik, Glog, Preslica, Baldrijan, Šentjanževka in še vrsta drugih.

Lekarna je odprta ob delavnikih od 8. do 20. ure. Obiščite nas ali pokličite - vaše naročilo vam dostavimo tudi na dom.



GRACIJA FAT CONTROL kapsule so odličen dodatek sodobni prehrani za urejanje presnove in prebave. Kapsule pospešujejo izgorevanje maščob in preprečujejo njihovo kopiranje v telesu. GRACIJA FAT CONTROL kapsule vsebujejo sestavine, ki zvišajo termogenezo v organizmu.



GRACIJA SLIM CAPS kapsule so odličen dodatek sodobni prehrani. Kapsule vsebujejo koncentrat ananasa, ki vsebuje encima bromelain in papain. Poleg koncentrata ananasa je vitaminska mešanica z 10 vitaminimi, ki so nujni kot sodobni dodatek prehrani. GRACIJA SLIM CAPS kapsule vam pomagajo uravnavati telesno težo ter urejajo presnovo in prebavo.



# SHOP

**PRVA SPECIALIZIRANA TRGOVINA V SLOVENIJI**

**OTVORITEV BO**

**V TOREK, 3. 12. OB 14. URI**

**V VELEBLAGOVNICI *Kotva GLOBUS* V KRAINU**

**GOSTA: MARKO Milič IN DEJAN KONTREC**

**PRVIH DESET KUPCEV BOGATO NAGRAJENIH!**

KMETIJSKO GOZDARSKA ZADRUGA

**SAVA** z.o.o.

LESCE, ROŽNA DOLINA 50

## **JAVNA LICITACIJA**

*rabiljenih kmetijskih strojev oz. priključkov*

NA FARMI BLED:

- traktorska freza (l. 1962), izklicna cena	26.250,00 SIT
- samovozen kombajn za kor. silažo (l. 1981), izklicna cena	262.500,00 SIT
- 4-brazdni plug (l. 1981), izklicna cena	21.000,00 SIT
- krožna brana (l. 1976), izklicna cena	21.000,00 SIT
- 3-brazdni plug (l. 1976), izklicna cena	12.600,00 SIT
- 2-brazdni plug (l. 1981), izklicna cena	26.260,00 SIT
- 3-brazdni plug (l. 1971), izklicna cena	15.750,00 SIT
- traktorska škropilnica (l. 1981), izklicna cena	10.500,00 SIT
- posoda za mleko s pulzatorjem (l. 1985), izklicna cena	5.250,00 SIT

*Javna licitacija bo v ponedeljek, 9. 12. 1996,  
ob 9. uri na dvorišču farme Bled.*

NA FARMI POLJE:

- silokombajn za koruzo in travo (l. 1976), izklicna cena	58.800,00 SIT
- 3-brazdni plug (l. 1982), izklicna cena	15.750,00 SIT
- 3-brazdni plug (l. 1980), izklicna cena	18.900,00 SIT
- 13-redna sejalnica za žito (l. 1962), izklicna cena	18.900,00 SIT

*Javna licitacija bo v ponedeljek, 9. 12. 1996,  
ob 11. uri na dvorišču farme Polje.*

Ostali pogoji:

- udeležijo se jo lahko pravne in fizične osebe
- pred začetkom morajo interesenti vložiti varščino v višini 10 % od izklicne cene v gotovini
- varščino bomo kupcu vračunali v kupnino, drugim udeležencem pa po licitaciji vrnili
- stroje bomo prodali po sistemu video - kupljeno, kasnejših reklamacij ne bomo upoštevali
- kupec mora kupljene stroje plačati takoj, sicer varščina zapade ter jih čimprej odpeljati
- prometni davek je vključen v izklicno ceno in ga plača kupec.



## **Medi San**

*medicinski in*

*ortopedski pripomočki*

*V pričakovanju  
Miklavževih, božičnih  
in novoletnih praznikov  
obdarite svoje najblžnje  
z lepimi in praktičnimi  
darili.*

*V Medisanu na Zlatem polju vam bodo svetovali in  
pomagali pri izbiri:*

- kozmodiska
- masažnih kadi
- akustimulatorja
- antirevmatičnega perila iz angora volne
- toplotnih izdelkov iz merimo volne
- merilcev krvnega tlaka
- kozmetičnih in drogerijskih izdelkov

**Darilo vam tudi aranžiramo!**





GORENJSKA PRIDILNICA  
ŠKOFJA LOKA, p.o.  
Kidričeva c. 75  
4220 ŠKOFJA LOKA

objavlja po sklepu zborna delavcev

### JAVNO DRAŽBO

za prodajo naslednje nepremičnine:

**SKLADIŠČNI PROSTOR**  
parc. št. 318/8, k.o. Suha, v izmeri 939 m<sup>2</sup> (južno centralno skladišče - vzhodni del - pritličje), namenjeno proizvodni ali poslovni dejavnosti.

IZKLICNA CENA: 94.102.374,10 SIT

JAVNA DRAŽBA BO DNE 19. 12. 1996 OB 9. URI V SEJNI SOBI PODJETJA GORENJSKA PRIDILNICA ŠKOFJA LOKA, KIDRIČEVA C. 75.

Pogoji:

1. Na javni dražbi lahko sodelujejo fizične in pravne osebe. Pooblaščenci pravnih oseb morajo na javni dražbi predložiti pooblastilo.

2. Vsek udeleženec javne dražbe mora do začetka javne dražbe plačati varčino v višini 10 % od izklincne cene nepremičnine na žiro račun Lokateksa štev. 51510-603-32751 pri Agenciji za plačilni promet v Škofji Loki, s pripisom "za javno dražbo". Potrdilo na plačilu varčine je potrebno predložiti pred začetkom javne dražbe.

3. Varčina se uspešemu ponudniku všteje v kupnino, neuspešim pa se vrne brez obresti v petih dneh po dražbi.

4. Uspeli ponudnik mora v treh dneh po javni dražbi skleniti kupoprodajno pogodbo. V primeru, da je ne sklene, varčina pridupa prodajalcu. Celotno kupnino mora kupec plačati v roku 8 dni od dneva veljavnosti pogodbe.

5. Davek na promet nepremičnin in stroške zemljiškoknjiznega prepisa plača kupec.

6. Podrobnejše informacije o nepremičnini lahko dobite na sedežu podjetja Gorenjska pridilnica Škofja Loka, Kidričeva c. 75, ali po telefonu šte. 064 634-444, int. 220, ga. Ana Selak.

VZGOJNOVARSTVENI ZAVOD ŠKOFJA LOKA  
PODLUBNIK 1 D  
4220 ŠKOFJA LOKA  
TELEFON: 622-465, FAKS: 620-139

objavlja prosti delovni mesti

### 1. RAČUNOVODJA(E)

### 2. DELAVCA(KE) V RAČUNOVODSTVU

za nedoločen čas.

Od kandidatov pričakujemo:

- VI. stopnjo strokovne izobrazbe ekonomske smeri za delovno mesto računovodja(e) in V. stopnjo strokovne izobrazbe ekonomske smeri za delovno mesto delavca(ke) v računovodstvu
- najmanj 5 let delovnih izkušenj na enakih ali podobnih delovnih mestih
- znanje računalništva
- kreativnost in sposobnost opravljanja finančno-materialnih opravil, v skladu z zakonom o računovodstvu

Zaželeno je poznvanje posebnosti poslovanja javnih zavodov (oblikovanje cen, obračunavanje plač in oskrbnin).

Poskusno delo traja:

- pod zap. št. 1, 3 meseca

- pod zap. št. 2, 2 meseca

Pisne prijave z dokazili o izobrazbi in kratkim opisom dosedanjih zaposlitev pošljite v 8 dneh po objavi na naslov Vzgojnovarstveni zavod Škofja Loka, Podlubnik 1 D, Škofja Loka.

Kandidate bomo o izbiri obvestili v 30 dneh po končanem zbiranju ponudb.

V primeru ocene, da prijavljeni kandidati ne ustrezajo našim potrebam, bomo razpis ponovili.



Republika Slovenija  
UPRAVNA ENOTA JESENICE  
C. M. Tita 78, 4270 JESENICE  
Tel.: 064/81-040, fax: 064/85-039  
UPRAVNA ENOTA JESENICE

objavlja naslednje prosto delovno mesto

### REFERENT II

v Oddelku za gospodarstvo in negospodarstvo

Poleg splošnih in posebnih pogojev, določenih z zakonom, morajo kandidati izpolnjevati še naslednje pogoje:

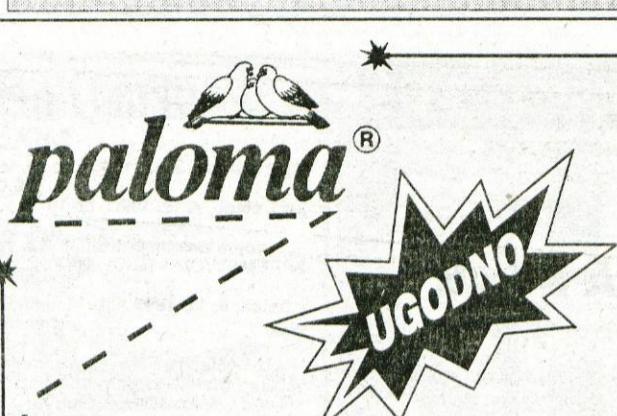
- VI. stopnja strokovne izobrazbe družboslovne usmeritve - upravne ali pravne smeri
- 1 leto delovnih izkušenj
- znanje uporabe računalnika

Izbrani kandidat bo sklenil delovno razmerje za določen čas - 9 mesecev, s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljijo v roku 8 dni na naslov: UPRAVNA ENOTA JESENICE, Kadrovska služba, C. m. Tita 78, 4270 Jesenice.

Nepopolnih vlog ne bomo obravnavali!

O izbiri bodo kandidati obveščeni v 8 dneh po opravljenem postopku.



**paloma®**

**UGODNO**

ponuja svojim kupcem  
od 4.11. do 31.12.1996

- rolice CARLINA NATURA 10/1
- brisače KREP STD. 30 cm 2/1
- SERVIETE tissue 33x33/20 3 sl.  
božično - novoletni tisk
- KROŽNIKI 23 cm  
božično - novoletni tisk

**14% POPUST**

**PRODAJALNE OBUTVE IN TEKSTILA**



**SCORPIO**

JESENICE  
Titova 39  
TEL.: 064/83-372

TTC BLED  
Ljubljanska 4  
TEL.: 064/76-804

MOSTE 88A  
TEL.: 061/841-029

**VAS VABIJO NA UGODNE MIKLAVŽEVE NAKUPE.**



**TRGOVINA**  
Tavčarjeva 29, Kranj  
Tel.: (064) 221-740

**MIKLAVŽ, PRI NAS TE ČAKAO:**

- lahka konfekcija od 0 do 16 let
- kvalitetno metrsko blago

**Del. čas: vsak dan od 8. do 19. ure,  
sobota od 8. do 13. ure**



**SLAŠČIČARSTVO JEŽEK**  
**TORTE OKRAŠENE PO ŽELJI**

- izrednega okusa
- vseh vrst in oblik
- za vse svečanosti  
rojstni dnevi, obletnice, poroke,...

Krmelj Marija s.p., Grajska pot 6,  
Škofja Loka, tel.: 622-285

**OKUSNO IN DOBRO**

### MALI OGLASI

**223-444**

### APARATI STROJI

MOBITEL YANNI d.o.o. - kompletna ponudba, dobava takoj. Ne izgubljajo časa, poklicne zastopnike na 0609/612-256, 064/226-751

PRODAM molzni stroj. ☎ 736-749

Prodam molzni stroj in pralni stroj. ☎ 802-080, po 20. uri

Industrijsko LIKALNO MIZO Veit ugodno prodam. ☎ 802-078

Urusovo vpjetje s cilindrom za nakladač ter za snežni plug, prodam. ☎ 631-420

Nov OVERLOCK 4-niti SIRUBA 747 in IND. HITROŠVALKO Durkop z avt. odrezom nitri nujno prodam za samo 4.200 DEM. ☎ 311-983

Prodam GUMIVOZ 16 col, nosilnost 3 tone, ter plug za traktor Paskovali. ☎ 731-009

Prodarn OVERLOCK BROTHER 5 štirimi nitmi, še nerabiljen. ☎ 246-757

Prodarn kompletno OSOVINO za cirkular. ☎ 620-259

Mlekovod komplet z dvema milkmastromi in molzišča ribja kost 2x2 ter suhe butare, prodam. ☎ 460-223

Ugodno prodarn kppersbusch ŠTEDILNIK bele barve. ☎ 622-030

Prodarn novo PEČ kpperbusch, cena 26000 SIT. ☎ 622-532

Molzni vrč Westfalia, nov, še zapaniran, ugodno prodam. ☎ 061/621-023, zvečer

Ugodno prodarn nov, še zapakiran ležeči 80 I BOJLER in rabljen HLA-DILNIK. ☎ 211-319

Prodarn električno PEČ PANTERM 12 KW za polovično ceno. ☎ 401-314

Prodarn kompletne KOSMETIKE PEDIKURA in SOLARIJ BARBARA WEBER

MESTNI TRG 15, Š.K. LOKA

TEL. SALON: 064/623-230

### KUPIM

Odkupujemo vse vrste STARINSKEGA POHŠTVA, ure, umetnine, nakit, kovance, razglednice... Nudimo tudi kvalitetne RESTAURATORSKE USLUGE, ANTIKA KIRKA, Gregorčičeva 8, Kranj, ☎ 211-248, ali ☎ 47-534

ODKUPUJEMO VSE STARE IN UMETNIŠKE PREDMETE: slike, ure, pohištvo, nakit, kovance in razglednice. VSE TE PREDMETE TUDI RESTAVRIRAMO. ANTIKA, Tavčarjeva 7, Kranj ☎ 221-037 in 211-927

Odkupujemo smrekovo in bukovo hlodovino, bukove deske ter celulozo. Ugodne cene in plačila. ☎ 66-490

Kupim elektromotor 22 KW 950 obr./min. ☎ 622-570, zvečer

ODKUPUJEMO DELNICE SAVE KRAJNJE PETROLA po najvišjih cenah. Tel.: (061) 13-25-102

### KOLESA

Prodarn AVTOMATIK TOMOS, brez mašine, za 5.000 SIT. ☎ 331-316

**KOZMETIKA PEDIKURA in SOLARIJ BARBARA WEBER**

MESTNI TRG 15, Š.K. LOKA

TEL. SALON: 064/623-230

### LOKALI

PRODAMO hišo in lokal v Kranju, lokal v celoti opremljen in v obratovalju. Vsi priključki, skladišče, dočista urejena, poslopje obnovljeno v celoti 1991 leta, cena visoka, vendar vredna greha. Samo resne ponudbe! PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318

KRANJ STRAŽIŠČE poslovno stavbo s parkirišči, KRANJ večjo poslovno stavbo v bližini Aquasave, KRANJ center več trgovskih in gostinskih lokalov v pritličju, MEDVODE okolična samopostrežno trgovina z živilo, restavracijo, parkirišča, PREDDVOR Kokra DOBRO OHRAJEN, LOVSKI DVOREC, 400 m<sup>2</sup> v etaži x3, ali primer za gostinsko, turistično, zdravstveno dejavnost, PREDDVOR gospodinski lokal na izredno lepi lokacijski, JESENICE center poslovni prostor 127 m<sup>2</sup> v pritličju, 2500 DEM/m<sup>2</sup>, KRANJ okolina 5 km: skladišča prostore 2 do 380 m<sup>2</sup>, ŠKOFJA LOKA pizzerijo, bife v trgovino, DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

### GR. MATERIAL

SNEGOLOVILCE iz nerjaveče pločevine dobitje takoj, ugodna cena. ☎ 725-319

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn individualni pouk nemškega jezika, nemške konverzacije in pravilo na maturu. Poleg tega tudi prevajam iz nemščine v slovenščino in obratno. ☎ 431-221

Nudim individualni pouk nemškega jezika, nemške konverzacije in pravilo na maturu. Poleg tega tudi prevajam iz nemščine v slovenščino in obratno. ☎ 431-221

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Prodarn smrekov opaž in kupim smrekovo hlodovino. ☎ 64-207 36937

Za vas bomo vedno našli  
pravi nasvet in pravo glasbilo.

**POP DESIGN**  
*music shop*

Vse, ki ste  
in bi radi postali glasbeniki,  
vas vabimo v novo trgovino z  
glasbili in opremo na Koroški 29 v Kranju.

**064/211-924**

Prodamo v Kranju poslovni prostor 44,80 m<sup>2</sup> na Planini, cena 1580 DEM/m<sup>2</sup>, prodamo poslovni prostor 20 m<sup>2</sup> na Planini, K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 32718

ODDAMO v centru Kranja 110 m<sup>2</sup> poslovnih prostorov na odlični lokaciji v Kranju, CK, telefon, primerno za odvetniško dejavnost, agenciske storitve. K 3 KERN, 221-353, 221-785 3386

Prodamo zelo lepo hišo s trgovsko dejavnostjo in poslovnimi prostori, SK. Loka, trgovina je v obratovanju, vpeljana in znana med ljudmi. Prodaja cena 450.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318

Prodamo v bližini Kranja dobro utečeno pizzerijo. K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 35818

Prodamo KAVA BAR z opremo v' Kranjski gori. K 3 KERN, 221-353, 221-785 35819

## Jubilejni koncert v Besnici

Besnica, 2. decembra - Jubilejni koncert ob 10-letnici delovanja bo imel ansambel Mira Klinca v petek, 6. decembra, ob 19.30 v dvorani gesilskega doma v Besnici. Ansambel Mira Klinca je v desetih letih izdal eno LP ploščo, 3 CD, 9 audio kaset ter 3 LP plošče in audio kaseto v tujini. Sicer pa je ansambel, ki ga sestavljajo Miro Klinč (harmonika, vokal), Milena Klinč (vokal), Tine Marko (bas), Sandi Knež (kitara), Jože Balazič (trombeta) in Matjaž Lorenč (klarineta), naštudiral in posnel v desetih letih okrog 100 skladb, med katerimi jih je kar nekaj uspešnic. Doma in v tujini pa so posneli tudi več video spotov.

Vstopnice za koncert ansambla Mira Klinca v Besnici so v predprodaji v Aligator Music shopu v Cankarjevi ulici 7 v Kranju in v trgovni Živila v Besnici. • A. Z.

KRANJ STROGI CENTER PRODAMO GOSTINSKI LOKAL 332 M<sup>2</sup>, V PRITLIČJU IN 200 M<sup>2</sup>, NEIZDELNEGA PODSTRESJA, PRIMERNO TUDI ZA DRUGE DEJAVNOSTI. CENA PO DOGOVORU. POSING, 224-210, 222-076 35767

Prodamo KMETIJO pri Žreh s starejšo in novo hišo. Ravno tako je v ceni vsa oprema kmetije in hiše (tudi delovni stroji). Zraven dobite še gozd, kmet, zemljišče, skupaj parcel 48000 m<sup>2</sup>. PIA Nepremičnine. Tel.: 623-117, 622-318

Prodamo v Gozdu Martuljku turistični objekt nov fentes center na Bledu. K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 35815

ODDAMO v centru Kranja 100 m<sup>2</sup> v pritličju, primerno za ordinacijo, odvetniško pisarno. K 3 KERN, 221-353, 221-785 35816

ODDAMO v centru KRAJNA oddamo 40 m<sup>2</sup> v l. nads. na Bledu, v bližini cca 400 m<sup>2</sup> proizvodno sklaščnih prostorov v dveh etažah. K 3 KERN, 221-353, tel. fax 221-785 35817

KUPUJEMO, PRODAJAMO, NAJEMAMO, ODDAJAMO vse vrste nepremičnin. Za vas urejam vso potrebno dokumentacijo. Nepremičnine MANDAT 22-44-77 36456

V Šk. Loka prodam BRUNARICO za hitro pripravo in strežbo hrane in piščice. Tel.: 634-298 36928

**ASTROLOGIJA**  
IN VEDEŽEVANJE po telefonu ali osebno  
**090-41-43**

ODDAMO ŽABNICA skladisno-proizvodne površine od 50-100 m<sup>2</sup>, ob cesti. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 37008

V Škofiji Loki prodamo 4 nove lokale na lepi lokaciji, ter več novih garaž v triplex sisteme. Možni krediti. Samo resne ponudbe. PIA nepremičnine, tel.: 622-318, 623-117

Prodam JABOLKA, cena od 50 SIT naprej. Smokuč 34 2802-706 36967

Prodam JEDILNI in KROMPIR. 2061-613-371 36976

Krmilni krompir prodam. Podbrezje 107 37002

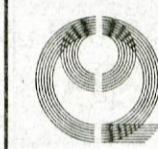
## POSESTI

ODDAJAMO opremjen in neopremijene hiše v Škofiji Loki. Možen dolgoročni najem. Plačilo po dogovoru. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 32658

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 32662

Prodamo JESENICE gornji del hiše z vso opremo. Jesenice v centru mesta starejšo hišo na parceli 1000 m<sup>2</sup>, cena 70.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 32927

Prodamo trgovinsko OPREMO z blagajno. 20403-128 36989



radio žiri

89,8, 91,2 in 96,4 Mhz STEREO RDS

## OBVESTILA

RENTA CAR RUDOLF - Izposoja vozil za poroke. 20451-017, mobilni 0609/624-521 36936

Enodnevni NAKUPOVALNI IZLET na Madžarsko in v Italijo vsak teden. 20491-442 37005

## NA VALOVIH SORE

PRODAMO BLED-ZASIP dvostanovanjsko hišo s 140 m<sup>2</sup> poslovnih prostorov na parceli 900 m<sup>2</sup> prodamo, KRANJ BITNJE novo dvostanovanjsko hišo 12x10 z dvema garažama, ob zelenem pasu na parceli 700 m<sup>2</sup>, KRANJ Primskovo NA PARCELI 450 M<sup>2</sup> del dvojčka, 160 m<sup>2</sup>površine, garaža in vrt, KRANJ Labore manjšo obnovljeno hišo z garažo na parceli 510 m<sup>2</sup>, 170.000 DEM, KRANJ Drulovka vrstno hišo v IV. gr. fazi, 160.000 DEM, in dokončano dvostanovanjsko hišo, Kranj Center poslovno stanovanjsko hišo. KRANJ Mlaka: stanovanjsko hišo v III. gr. fazi na parceli 500 m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 34183

PRODAMO BLED Zasip 20 let staro hišo z delavnico v pritličju na parceli 1800 m<sup>2</sup>, Bled starejša hiša v centru na parceli 280 m<sup>2</sup>, cena 125.000 DEM, Bled hiša meščanskega videza na parceli 1200 m<sup>2</sup>, cena 330.000 DEM, možna menjava za stanovanje. K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 34811

PRODAMO PŠENIČNA POLICA - kmečko hišo in gospod. poslopje, parcela 1574 m<sup>2</sup>, v Domžalah, na odlični lokaciji hišo v III. gr. fazi s parcelo 360 m<sup>2</sup>. K 3 KERN, 221-353, tel. in fax 221-785 34812

PRODAMO KRAJN podkleteno, enonadstropno hišo s parcelo 600 m<sup>2</sup> v BITNJAHI na odlični lokaciji enonadstropno hišo, spodaj za poslovno dejavnost, zgornj stanovanje. K 3 KERN, 221-353, 221-785 34813

KRANJ TRSTENIK prodamo vikend parcelo 500 m<sup>2</sup>, z vso dokumentacijo, izgrajeno, I. plošča, cena 50.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, 221-785 34813

PRODAMO KRAJN podkleteno, enonadstropno hišo s parcelo 600 m<sup>2</sup> v BITNJAHI na odlični lokaciji enonadstropno hišo, spodaj za poslovno dejavnost, zgornj stanovanje. K 3 KERN, 221-353, 221-785 34813

KRANJ TRSTENIK prodamo vikend parcelo 500 m<sup>2</sup>, z vso dokumentacijo, izgrajeno, I. plošča, cena 50.000 DEM. K 3 KERN, 221-353, 221-785 34813

## OBLAČILA

RIJA - izposojevalnica poročnih oblek vas pričakuje vksak dan od 16-19. ure. 20472-737 36879

**VEDEŽ S.P.**  
VEDEŽEVANJE, ASTROLOGIJA  
RAZLAGA SANJ, DELO, DENAR,  
SVETOVANJE oz. REŠEVANJE  
**090 44 78**

## OTR. OPREMA

Prodam otroški AVTOSEDEŽ znamke CAM. 20311-524 36922

**GSM mobilni telefon**  
**Panasonic**

Tel.: 080-1590 BREZPLAČEN KLJUČ BREZPLAČNE INFORMACIJE

## OSTALO

Prodam GOBELIN "Zadnja večerja", velikosti 115x50. 20631-495, po 17. uru 36875

Prodam 1,5 t velenjskega LIGNITA v vrečah, cena 11000 SIT. 20310-191 36889

Prodam LOVSKO PUŠKO RISANI-CO mauser, 7 x 64 z daljnogledom. Vester Franc, Sp. Otok 19, Radovljica 36898

## PRIDELKI

Prodam rdeče VINO. 20718-208 36893

BOŽIČNO SMREKO srebrno, visoko 6 in 4 m, reprezentančno, prodam. 20710-086 36911

V MOJSTRANI prodamo dve dvostanovanjski hiši na večjih parcelah prodaja cena od 350.000 dem DO 500.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34835

ZABNICA pri Šk. Loka prodamo večji hišo. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34836

Prodamo novo končno vrstno hišo na Drulovki, lepo urejen in ograjen vrt, stanovanjske površine je 200 m<sup>2</sup>. Prodaja cena 280.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34837

Prodamo stan. hišo v Hotavljah, Šk. Loka, prodaja cena 160.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34841

Prodamo str. kmečko hišo, Podhom 28 Zasip, Bled hiša je starejša ima stanovanjsko urejeno pritičje, mansarda pa je potrebljno obnova. Prodaja cena 80.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34827

V Kamni Gorici pri Kropi prodamo polovico hiše (pritičje, klet in 326 m<sup>2</sup> parcele na kateri stojita dva gospodarska poslopja). Prodaja cena 85.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34833

PRODAMO ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862

Prodamo ČUDOVITO HIŠO s parcele med Šk. Loko in Žabniko, ki vam zaradi ogromnih bivalnih površin omogoča, da živijo v njej tri starostne generacije. Cena je 430.000 DEM, možen dogovor. PIA NEPREMIČNINE, 623-117, 622-318 34862



# VROČ NOVOLETNI HIT:

## RDEČE MORJE - AQABA:

7 POLPENZIONOV: 1.190 DEM, ODHOD: 29. 12. 96 / 11 DNI, 1.790 DEM, ODHOD: 25. 12. 96

## ZA MLADE: BOBY CENTER - BRNO:

NOVOLETNO RAJANJE V ENEM IZMED NAJVĒČJIH ZABAVIŠČNIH SREDIŠČ V EVROPI; LASERSKI SHOW V NAJMODERNEJŠI DISKOTEKI IN ŠE 43 AKTIVNOSTI ZA SAMO 99 DEM!

4 DNI 275 DEM BUDIMPEŠTA 3 DNI 245 DEM

**ZDRAVILIŠČE DOBRNA:** 4-DNEVNI NOVOLETNI PAKET - 299 DEM + SILVESTRSKA VEČERA, 50 % POPUSTA PRI NAKUPU SMUČARSKIH VOZOVNIC NA GOLTEH!

**MORAVSKE TOPLICE** - 4-DNEVNI PAKET - 380 DEM

**RAB** - 3 POLPENZIONI ZA SAMO 99 DEM! Organiziran tudi avtobusni prevoz!

**RABAC** - 4 POLPENZIONI / 279 DEM, 5 POLPENZIONOV / 239 DEM

**PULA** - hotel BRIONI / 5 POLPENZIONOV / 235 DEM

## KATALOG ZIMA 96/97

NAJEM APARTMAJEV V SLOVENIJI, AVSTRIJI IN ITALIJI

ODISEJEVA POSEBNOST - PLANINSKE KOČE ZA NOVO LETO!

ODISEJ, MAISTROV TRG 2, 4000 KRAJN, Tel.: 22-11-03, 22-11-39; FAX: 211-790



Prodam FORD ECOSPORT 1.4, I.89, z dodatno opremo, 85 000 km. 324-505 36869

Ugodno prodamo AX TRS 5V, I.90, BMW 316 5 V, I.87, HYUNDAI limuzina 1.5, I.91, GOLF JXD 3 V, I.87, GOLF III, 3 V, I.8, I.94, FIAT TIPO 1.4, I.93, FIAT PUNTO 55, 5 V, I.94, ŠKODA FAVORIT, I.94, Z 101 in Z 128, AVTOPRIS 312-255 36870

Prodam FORD FIESTA 1.3 CLX, I.92/93, reg. do marca 97, lepo ohranjen, cena po dogovoru. 725-604 36873

Ugodno prodamo 3 leta star FORD ESCORT CLX 1.6, 5 V, reg. do 15.11.97. 221-868 36926

**MOTORISTI IN LJUBITELJI MOTORNIH KOLES HONDA POZOR!**  
SPREJEMAMO NAROČILA ZA MOTORNA KOLESA HONDA MODEL 1997  
**DOBAVA V LETU 1997 / MAREC - APRIL**  
V ZALOGI HONDA DOMINATOR NX 250 PO JESENSKI ZNIŽANI CENI 7.400 DEM DO REGISTRACIJE!  
AVTOHIŠA MAGISTER RADOVLJICA TEL/FAX: 064/715-015

Prodam R 4 GTL, I.11/88, 74 000 km, reg. do 7/97. 50-280, zvečer 36899

Prodam GOLF III letnik 94, reg. do 6/97, 71000 km, cena po dogovoru. 736-320 dopoldan, 78-167 popoln 36901

**RADIO**  
104.5 105.9  
107.3 107.5  
91.2  
**OGNJİŞČE**  
tel. 152-11-26 fax. 152-13-62

Odkup - prodaja - prepisi rabljenih vozil. Konkretna cena - gotovinsko plačilo. 323-298, 0609/643-202 36939

Prodam ŠKODA FORMAN GLS, letnik 10/91, registriran do 10/97. Cena 6.300 DEM. 714-044 36945

UGODNO PRODAMO: TRAFIC Furgon, letnik 1994, R 19 GTS, letnik 1990, R 19 RT 1.4, 5 V, letnik 1993, R 19 RT 1.4, 5 V, letnik 1994, LAGUNA BREAK 2.0 RT, letnik 1995, LAGUNA 1.8 RT, letnik 1995, R 19 16 V, 4 V, letnik 1991, FORD FIESTA diesel, 1991, HYUNDAI PONY GLSi, 1994, HONDA CIVIC 1.4 HB, letnik 1991. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. Vozila so servisirana. Informacije po tel. 064/422-522, RENAULT PRESA CERKLJE. 36954

Prodam R4 GTL, letnik 1985. 632-327 36955

JUGO 45 KORAL, I.88, 70 000 km, reg. do 12/97 prodam. 332-178 36956

Prodam JUGO 55 KORAL, I.90, bele barve, garažiran, cena 3700 DEM. 411-893 36957

GOLF JGL, I.85 in JETTA, I.82, na novo reg. 714-311 36975

36975

**SERVIS**  
**AVTOMOBILSKIH**  
**IZPUŠNIH CEVI**

ŽABNICA, SP. BITNJE 22 TEL.: 064/311-965

## Zaposlitve

POSEBNA DIREKTNA PRODAJNA ENOTA, KI SE UKVARJA Z ZBIRANJEM NAROČIL ZA DodATNI ŠOLSKI IZOBRAŽEVALNI PROGRAM NUDI REDNO ZAPOSЛИTEV VSEM TIS-TIM, KI JIM DELO NI ODVEC. 0609/637-429, 064/634-064, 56-105 34391

Honorarno zaposlimo dekle za delo v Šanku. 491-411 36544

Iščemo KUHARICO - mlajšo upokojenko za delo v planinskem domu. Nastop dela takoj. PD Kranj Tel.: 225-184

Iščemo sposobne in komunikativne AKVIZITERJE za prodajo medicinskih aparatov. 55-446, 802-274 36649

Zaposlimo DEKLE ZA DELO V STREZBI, zaželjene izkušnje, OD zelo dober. 221-131 36664

V decembru honorarno zaposlimo trgovko. Možna redna zaposlitev. Šifra: SEJEM

K sodelovanju vabimo sposobno osebo z Gorenjske za vodenje novega projekta NETWORK marketinga. Zaslužek cca. 500.000 SIT. 061/1375-183 36896

MESARJA z izkušnjami zaposlimo. Mesnica Dolhar, Tržič, 50-348 36900

Končano imam poklicno lesno šolo, imam Izpit B kategorije, star sem 21 let, NUJNO ISČEM ZAPOSЛИTEV. Prosim, pokličite me na 226-657 36910

Tako zaposlimo samostojnega kuharja ali kuharico za določen čas. 332-122 36940

Tako zaposlimo dekle ali fanta za delo v strežbi. 222-233 36970

Zaposlimo KUHARJA in NATA-KARJA. 221-051 37006

## Živali

KUNCE OVNAČE, zdrave plemenitne samice, vse cepljene, ugodno prodam. 451-532 36871

Prodam en teden starega bikca simentalca. 725-241 36874

Prodam brejo KOZO, dobro mlekarico srnaste pasme. 78-412 36878

Prodam TELIČKA simentalca za rejo ali zakol, stara je 7 tednov. Stanonik, Vincarje 26 36882

Prodam BIKCA simentalca, 100 kg in mlado KRAVO po teletu. 686-057 36883

Prodam TELICO v devetem mesecu brejosti. 51-092 36884

Oddam dva 6 tednov stara PSA manjše rasti. 622-235 36885

Kupim mlado KRAVO, visoko brejo. 66-715 36894

Prodam PRAŠIČA za zakol. 451-255 36904

PRAŠIČA za zakol 7 dni starega bikca, prodam. Sr. vas 102, Šenčur 451-532, popoldne 36918

Prodamo čistokrvne NEMŠKE OVČARJE. 76-935 36924

Prodam telička Frizija, starega 10 dni. Žabnica 43. 311-766 36925

Prodam razne vrste PAPAGAJEV. Mlačice in starejše pare. 491-442

## OBRNO PODJETJE KRAJN

tel.: 064/242-061

### IZDELAVA

- cementnih estrihov  
**POLAGANJE**  
- parketov in  
- tekstilnih podov

### Možnost plačila na obroke

Poceni prodam meso mlade govedi (1x tellia), krmiljena z naravnim hrano. 64-323 36931

Prodam teden starega bikca svica. 061/823-210 36935

Prodam BIKCA simentalca starega 11 tednov, ter meso 1/2 krate simentalke. 061/613-047 36946

Prodam zelo lepega TELETA simentalca za zakol ali nadaljnjo rejo. 471-237 36966

Prodam 170 kg težkega prašiča. Praprotna polica 15, Cerkle 36983

Prodamo BIKCA sim. 14 dni starega. 733-148 36984

180 kg prašiča krmiljenega z domačo krmo, prodam. 800-332 37001

Prodam razne vrste PAPAGAJEV. Mlačice in starejše pare. 491-442

## V SPOMIN

**IDA BENKOVIČ**  
roj. Verbič  
2. 10. 1953 - 1. 12. 1992

Tisti, ki smo te imeli radi, vemo, kaj smo izgubili.

Mož Jure, hčerka Simona

## ZAHVALA

Ob slovesu od naše drage mame, stare mame, prababice, sestre in tete

## ROZALIJE PENČEK

rojene STOPAR, iz Kidričeve 7, Kranj

se iskreno zahvaljujemo g. župniku za lepo opravljen obred, pevcem za lepo petje in izvajalcu Tišine, sorodnikom, dobrim sosedom, prijateljem, znancem in sodelavcem Iskra TEL za izrečeno sožalje in pomoč. Hvala za podarjeno cvetje in sveče. Vsem, ki ste pokojno Rozalijo pospremili na njeni zadni poti, iskrena hvala.

VSI NJENI  
Kranj, 28. novembra 1996

## ZAHVALA

Ob nenadni izgubi moža in očeta

## JANEZA PODGORŠKA

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, darovali cvetje in ga spremili na njegovi zadni poti. Hvala!

Žena in sinova  
Trboje, 1996

## OSMRTNICA

Sporočamo, da je umrl naš dolgoletni sodelavec

## IGOR WEISS

vodja analiz, dipl. oec.

Od spoštovanega sodelavca se bomo poslovili danes, v torek, 3. decembra 1996, ob 14.30 uri na kranjskem pokopališču.

Kolektiv Agencije RS za plačilni promet,  
podružnica Kranj



**prodajalna Merkur**

Koroška cesta 1, KRAJN, telefon: 064 267 465,  
delovni čas od 8. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure

## Prenovljena in še bolje založena.

### Za tako izredno priložnost izbrana ponudba

tridelna letev, ALPOS, art. 44-06, 3,70 m

tridelna letev, ALPOS, art. 44-08, 5,10 m

100-delna garnitura orodja, VETO, art. 6591

kovček za orodje, PLANO, art. 611

elektropnevmatsko kladivo, BLACK & DECKER, KD 651 HRE

vibracijski vrtalnik, SKIL, 6500

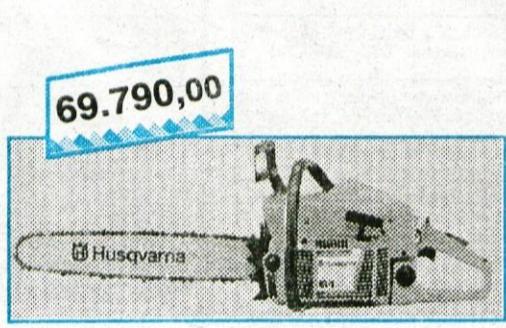
sod iz nerjavne pločevine, LOGAR, prostornina 60 l

škarje za živo mejo, BLACK & DECKER, GT 221

kosilnica, AL-KO, TOP 3500



kotni brusilni stroj,  
ISKRA ERO, KB 69A



motorna žaga,  
HUSQVARNA, 61

**14.990,00**

**19.990,00**

**3.990,00**

**3.390,00**

**26.990,00**

**12.490,00**

**13.990,00**

**11.990,00**

**25.990,00**

**vodilo za predal,** ALFIT, AL 1700,

dolžina 400 mm, 450 mm ali 500 mm

**498,00**/par

**hidravlično zapiralo za vrata,** IPM, št. 4

**4.990,00**

**cilindrična ključavnica,** TITAN, 807/8

**1.390,00**

**cilindrični vložek,** TITAN, 847/66K, MS

**890,00**

**odmična spona,** LAMA, Basic, art. 248.0, s podlogo

**95,00**

**garnitura za kamin,** UKO Kropa, KG-50

**7.290,00**

**univerzalni vijak,** HEKO, 100 kosov, dim.: 4,5 x 60 mm

**540,00**

dim.: 4,5 x 50 mm

**420,00**

dim.: 4 x 35 mm

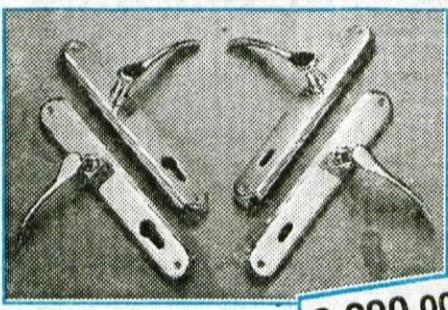
**214,00**

dim.: 3,5 x 35 mm

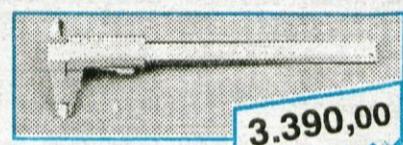
**198,00**

dim.: 3,5 x 30 mm

**159,00**



medeninasta kljuka,  
PREMAR, Antares,  
na ključ ali cilinder



pomično merilo,  
SOMET, od 0 do 160 mm

Z Merkurjevo kartico zaupanja vsi izdelki še najmanj 4 % in največ 8 % ceneje!

### Podljubeljska črpalka spet vznemirja domaćine

Podljubelj, 2. dec. - Izgradnja načrtovanega bencinskega servisa na Lajbu je bila ustavljena, zato je nekaj prebivalcev Podljubelja vznemirila ponovna vrnitev strojev na gradbišče. Želeli so vedeti, kaj kopljeno na zemljišču ob magistralni cesti, oziroma zakaj od tam odvajajo zemljo. Dela potekajo pri novo zgrajenem objektu trgovine. O njih je direktor SGP Tržič Mitja Stritih povedal, da gre za izravnavo terena in urejanje dostopa k trgovini, za katero ima investitor OMV Istra veljavna dovoljenja. Ker je usoda izgradnje črpalke že dolgo neznana, se je odločil vsaj za ureditev trgovine. Tržički gradbinci so se lotili urejanja okolice, stekla pa so tudi končna dela v notranjosti stavbe. • S. Saje

Spticami si delimo  
nebo

Poslovna enota Kranj  
Koroška 27, 4000 Kranj  
(Bežkova vila)

telefon 064 360 800

telefax 064 360 810

**mobil**

SLOVENSKI OPERATOR MMX & GSM  
http://www.mobil.si

**OPUS®**

**DOBER RAČUNALNIK ZA POŠTENO CENO**  
**OPUS** - podjetje, vredno zaupanja

# JAKA POKORA



Na Bledu in v Vodicah

### Veselo po domače v Novo leto

Kranj, 2. decembra - Zdaj je odločeno. Gorenjska glasbena agencija Antonič, Gorenjski glas in Založba Zlati zvoki Zagorje s popokrovitelji bodo konec meseca decembra prirediti novoletnega koncerta Veselo po domače. Srečanja Veselo po domače so bila poleti vsako sredo zvečer na Bledu in so hitro postala priljubljena med turisti na Bledu in tudi obiskana tako na ploščadi Trgovskega centra ali v Bistroju hotela Toplice, če je bilo slabo vreme.

Za konec leta pa smo se v Gorenjskem glasu na pobudo Gorenjske glasbene agencije Antonič oziroma Jožeta Antoniča iz Zgornjih Gorij pri Bledu odločili, da skupaj z Založbo Zlati zvoki pripravimo koncert Veselo po domače v Novo leto.

Na spodnjem koncu Gorenjske bo koncert v petek, 27. decembra, ob 19. uri v

dvorani kulturnega doma v Vodicah. Na Bledu pa v soboto, 28. decembra, ob 19. uri v Festivalni dvorani.

V Vodicah bodo nastopili ansambel Igor in Zlati zvoki, ansambel Braneta Klavžarja, Jože Bohorč s prijatelji, družina Galič, Stuje kovači, Gorenjski muzikantje, Veseli Štajjerke in povezovalca ter humorista Strašna Jožeta. Na Bledu pa bodo nastopili ansambel Igor in Zlati zvoki, ansambel Braneta Klavžarja, svetovni prvak na frajtonarici Denis Novato iz Trsta, oktet Lip Bled, Gorenjski muzikantje in napovedovalca ter humorista Strašna Jožeta.

Glavni pokrovitelj koncertov Veselo po domače v Novo leto na Bledu in Vodicah je Žito Gorenjska, d.o.o., Lesce. V petek pa bomo v Gorenjskem glasu objavili od kdaj in kje bodo v prodaji vstopnice za oba koncerta. • A. Žalar

### AKCIJA TELEVIZIJE TELE-TV KRAJN IN GORENSKEGA GLASA

Razveselite svoje bližnje

### KUPON: KAMERA PRESENEČENJA

Presenetiti želim: Ime in priimek:

Naslov:

Predlagatelj: Ime in priimek:

Naslov:

Kontaktni telefon:

Opis presenečenja:

Kupone pošljite na naslov TELEVIZIJA TELE-TV Kranj, Nikole Tesla 2, Kranj ali na GORENSKI GLAS, Zoisova 1, 4000 Kranj s pripisom KAMERA PRESENEČENJA.

**RADIO  
KRAJN  
91.3 FM  
STEREO**

# DANES OB 17.20 - IGRAČA ZA NAŠEGA OTROKA

**RADIO  
KRAJN  
91.3 FM  
STEREO**

Ponudba velja od 2. do 14. decembra 1996 oz. do odprodaje zalog!